

**Andrea Daase (2018):  
Zweitsprachsozialisation in den Beruf. Narrative Rekonstruktionen erwachsener Migrant\*innen mit dem Ziel einer qualifizierten Arbeitsaufnahme (Reihe Beiträge zur Soziokulturellen Theorie der Sprachaneignung 1). Münster: Waxmann.**

**Anhang II<sup>1</sup>**

**1. Interview Malgorzata**

1.1 Transkription

1.2 Strukturelle inhaltliche Beschreibung

**2. Interview Khalid**

2.1 Transkription

2.2 Strukturelle inhaltliche Analyse

**3. Interview Ludmila**

3.1 Transkription

3.2 Strukturelle inhaltliche Analyse

---

<sup>1</sup> An dieser Stelle möchte ich mich ganz herzlich bei Stephanie Klein bedanken, welche die für die Einreichung der Dissertationsschrift bereits anonymisierten und pseudonymisierten Interviewtranskripte hinsichtlich ethischer Standards für eine online-Veröffentlichung geprüft, mich diesbezüglich beraten und mit mir einzelne Stellen hinsichtlich der Abwägung zwischen dem Schutz der Privatsphäre und dem wissenschaftlichen Erkenntnisinteresse diskutiert hat.

## **Transkriptionskonventionen**

### **Sequenzielle Verlaufsstruktur und segmentale Konventionen**

[ ] Überlappungen und Simultansprechen

[ ]

= schneller, unmittelbarer Anschluss und Verschleifungen

: Dehnung gemessen z.B. la(ng:0.25)e (ähm:0.25)

# Abbruch

### **Pausen; para- und außersprachliche Handlungen**

(0.25) Messen jeder Pause ab 0.25 Sek.

(...0.25...) unverständliche Passage, gemessen

((hustet)) para- und außersprachliche Handlungen

<<hustend>...> # mit Reichweite

<<erstaunt>...> # interpretiert mich Reichweite

(solche) vermuteter Wortlaut

(solche/welche) mögliche Alternativen

((...0.25...)) Auslassung im Transkript, gemessen

### **Rezeptionssignale**

hm; hm=hm zwischen ein- und zweisilbigen Signalen unterscheiden, nur hm

ja; ja=a

### **Akzentuierung**

akZENT Primär- und Hauptakzent

ak!ZENT! extra starker Primär- und Hauptakzent

### **Ein- und Ausatmen**

(~H:0.25) einatmen gemessen

(H~:0.25) ausatmen gemessen

### **Tonhöhenbewegung auffällige Tonhöhen sprünge**

/ hoch steigend ↑ nach oben

\ tief fallend ↓ nach unten

- schwebend

### **Veränderung im Tonhöhenregister**

<<t>...> tiefes Tonhöhenregister

<<h>...> hohes Tonhöhenregister

### **Auffällige Lautstärken- und Sprechgeschwindigkeitsveränderungen**

<<f>...> forte, laut

<<ff>...> fortissimo, sehr laut

<<p>...> piano, leise

<<pp>...> pianissimo, sehr leise

<<all>...> allegro, schnell

<<len>...> lento, langsam

<<cresc>...> crescendo, lauter werdend

<<dim>...> diminuendo, leiser werdend

<<acc>...> accelerando, schneller werdend

<<rall>...> rallentando, langsamer werdend

[1]

	0 [00:00.0]
Int [v]	(0.96) gut\ jetzt isses ANn ich leg das am besten mal hier- (0.9) so in die

[2]

	..
Int [v]	MITTe (0.91) (~H:0.14) und ich möchte gerne ANfangen (~H:0.58) ähm me#

[3]

	..	1 [00:13.12 [00:13.3]
Int [v]	mit dir wir ham ich weiß nicht ob du dich noch erINNERst ganz	ändern
Malgorzata [v]		ja

[4]

	..	3 [00:16.2] 4 [00:16.6]
Int [v]	im k# äh am anfang im kurs die erste STUNde (.) die	[wir zu]sammen hatten
Malgorzata [v]		[ja]

[5]

	..
Int [v]	ham wir diese sprachenporträts\ (~H:0.54) gemalt und ich hab dir DEINS noch

[6]

	..	5 [00:20.8]	6 [00:21.67 [00:22.0]	8 [00:22.5]	9 [00:23.010 [00:23.1]	11 [00:23.7]
Int [v]	mal	[MIT] gebracht	[kannste ] dich	[noch dran]		
Malgorzata [v]	DAS ist mein[ns]	[aha]	[stimmt]	(~H:0.24)		

[7]

	12 [00:24.0]	13 [00:28.3]	14 [00:29.3]
Int [v]	dran erinnern- gucks dir noch mal an- (2.36)	[is ja auch schon]	ne ganze weile
Malgorzata [v]		[a:HA/]	

[8]

	15 [00:32.8]	16 [00:33.717 [00:33.8]	18 [00:34.6]
Int [v]	her- (1.99)	ist	[DAS noch DEINS/] oder hat sich was
Malgorzata [v]	ja okay\ (0.31)	[verstehe jetzt]	

[9]

	..	19 [00:38.720 [00:39.2]
Int [v]	v:erÄNDert würdest du jetzt etwas ANders (0.94)	[ma:] len etwas ändern/
Malgorzata [v]		[äh:]

[10]

	21 [00:40.5]	22 [00:50.0]	23 [00:50.6]
<b>Malgorzata [v]</b>	(4.5) EIgentlich nur diese: (.) ähm (2.38)		GRÜne
<b>[com]</b>		Geräusch von Stiften	

[11]

	..	24 [00:54.2]	25 [00:54.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	fläCHE↓ (0.5) das bedeutet die !DEUT!sche\	[deutsche]	sprache jetzt ist

[12]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.63) ähm (0.39) kann ich so sagen beherrsche ich deutsche (~H:) sprache ein		

[13]

	..	26 [01:02.0]	27 [01:02.5]	28 [01:04.0]	29 [01:04.5]
<b>Int [v]</b>		hm=hm		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen MEHR↑	u#	ich BRAUche mehr↑ (.)	(.)	und mein

[14]

	..	30 [01:07.1]	31 [01:07.7]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	ENGLisch ist total schreck<<lachend>lich>	((lacht))	<<lachend>das kann ich

[15]

	..	32 [01:11.4]	33 [01:11.8]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	so als ich etwas auf> ENG↑lisch sagen will-		dann zuerst äh habe ich

[16]

	..	34 [01:15.3]	35 [01:16.5]	36 [01:17.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm (.) hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	deutsche wörter in meinem	[kopf (.) das ist]	das ist so\ (0.32)	

[17]

	37 [01:18.0]	38 [01:18.8]	39 [01:22.6]
<b>Int [v]</b>			also das deutsch über LAgert jetzt (0.59)
<b>Malgorzata [v]</b>	(.) das kann ich		
<b>Malgorzata [c]</b>		<i>malt am Sprachenporträt</i>	<i>malt am Sprachenporträt</i>

[18]

	40 [01:25.441] [01:25.7]	42 [01:27.6]	43 [01:30.4]
<b>Int [v]</b>	(0.33) <<p>das englische hm=hm>		
<b>Malgorzata [v]</b>	ja	(1.14) ähm (H~:0.78) so	(0.28)
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>mal am sprachenportrait</i>		<i>malt am</i>

[19]

	44 [01:32.1]	45 [01:32.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	kann ich das auch so sagen- (0.32)	denn meine füße sind auch auf
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>sprachenportrait</i>	

[20]

	46 [01:34.6]	47 [01:35.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	deutsch- (0.4)	gan# ganzes meines LEben\ (3.31) so\ (0.36) <<f>Aber

[21]

<b>Malgorzata [v]</b>	eigentlich nichts mehr↑ (.) französisch (mh:0.56) macht mir wieder mh (1.62)
-----------------------	--

[22]

	48 [01:47.6]	49 [01:48.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	MAgenschmerzen↑>	(0.28) obwohl ich früher das geLERNT habe

[23]

	50 [01:54.1]
<b>Int [v]</b>	(((lacht)))
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.76) <<dim>und polnisch das ist meine lieblingssprache> (lacht) (((lacht)))

[24]

	51 [01:54.6]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.35) (~H:0.9) Aber ja und meine hände <<dim>sind sowieso jetzt (0.39)

[25]

	52 [02:03.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(mh:0.83) mein (.) zeichnung geschäftigt\ beschäftigt\> (0.55)

[26]

	53 [02:03.8]
<b>Malgorzata [v]</b>	(2.34) <<t>das> (1.37) DAS (0.37) EINzigr was kann ich (.) mirs ändern\

[27]

	..	54 [02:10.4]	55 [02:11.1]	
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.28)	[für meinen]	deutsche sprache (0.28)	(mh:0.46) kopf mein (m:) MEHR

[28]

			56 [02:16.1]	57 [02:16.6]
<b>Int [v]</b>			hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	mehr PLATZ in meinem kopf (0.34)		braucht und (0.63)	äh (0.99)

[29]

			58 [02:21.4]	59 [02:21.560 [02:22.4]
<b>Int [v]</b>			hm=HM	[das hat
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>und TRÄUme ich ab und zu auf DEUTSCH\> ()			das ist [das ist

[30]

		61 [02:23.4]	62 [02:23.9]	
<b>Int [v]</b>	sich geÄNdert/] (.)	hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	so AUCH]		(0.25) ja früher habe ich auch das: äh gehabt\	

[31]

	63 [02:26.8]	64 [02:27.3]	65 [02:28.4]	66 [02:28.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	HM=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[Aber äh] nich so OFT\ (.)		(.) jetzt (0.34) mein (0.28) DEUTsche	

[32]

			67 [02:34.868 [02:35.1]	
<b>Int [v]</b>			hm=	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	sprache ist ECHT ( ~H:0.62)	ähm durch acht stunden↑ (0.25)		[und]

[33]

	69 [02:35.2]		70 [02:37.8]	71 [02:38.4]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich MUSS (0.29) egal ob i# WIE/ ich		[mus k#]	mich kommunizier-

[34]

		72 [02:39.9]	73 [02:40.3]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.41)	äh:m (0.57) und (1.1) denke ich das <<all>das habe ich		

[35]

<b>Malgorzata [v]</b>	auch von mein ex-freund gef' hört> das äh JETZT (0.88) übersetzte ich nicht			

[36]

	74 [02:50.1]	75 [02:50.4]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	ich einfach spreche was ich (.) äh ich SAge was ich sagen WILL\		

[37]

	76 [02:54.2]	77 [02:54.5]	78 [02:58.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	egal ob die mit f# (mh:0.93) mit äh grammatische FEHler/		[oder ich]

[38]

	79 [02:59.0]	
<b>Malgorzata [v]</b>	SUche die wörter (n:0.63) AUCH jetzt\ das das ist nicht so dass (~H:) jetzt äh	

[39]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	brauche ich nicht ein bisschen pau# kleines pause und (~H:0.38) die wörter zu	

[40]

	80 [03:07.8]	81 [03:08.2]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	suchen\ (0.48) das brauche ich noch\ (~H:0.76) Aber (0.26) ich suche		

[41]

	82 [03:15.4]	83 [03:16.0]	
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	jetzt nicht das a# ich w# jetzt das und das SAgen/		[will] (~H:0.35)

[42]

	..		
<b>Int [v]</b>			
<b>Malgorzata [v]</b>	<<len>DANN muss ich zuerst↑> dann <<p>das mach ich nicht mehr>		

[43]

	85 [03:20.2]		
<b>Int [v]</b>	hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<pp>nicht mehr\ dann (0.53) denke ich auch auf deutsch und sage		

[44]

	86 [03:24.8]	87 [03:25.1]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	ich was ich sagen will> (.) (.) DAS=ist äh aber das ist echt toll\ (.)		

[45]

	88 [03:27.5]	89 [03:28.0]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(.) d# (0.52) ich ich gehe zum beispiel ins KINO/ (~H:0.74) und sitze	

[46]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich und EINFach/ kann ich ein film SEHEN und ich WEIß <<p>um was es	

[47]

	90 [03:37.9]	91 [03:38.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	geht in [diesem] film> ich versteh ab und zu natürlich äh(m:) diese wörter	

[48]

	92 [03:43.1]	93 [03:43.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	oder so ↑NICHT [Aber] dieses g# geSAMte (~H:0.62) ähm (1.98)	

[49]

	..		94 [03:52.0]
<b>Int [v]</b>			der rote
<b>Malgorzata [v]</b>	<<pp>weiß nicht> dieses gesamte wie ha# war das/ ROte fä# rote/		

[50]

	95 [03:52.9]	96 [03:53.9]
<b>Int [v]</b>	FAden/ ((lacht))	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<lachend>die rote FAden↑> ((lach)) äh:m schon (0.55) schon ist in	

[51]

	97 [03:58.1]	98 [03:59.2]	99 [03:59.9]
<b>Int [v]</b>	<<pp>verstehst du/ hm=hm>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	meinem kopf \ (.)	ich verstehe jetzt \ [das]	

[52]

	100 [04:00.4]	101 [04:02.0]	102 [04:02.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	das <<acc>und DAS ist echt TOLL> das ist [totales] äh schönes gefühl äh		

[53]

	..		103 [04:06.4]	104 [04:06.9]
<b>Int [v]</b>	hm=hm			
<b>Malgorzata [v]</b>	ich habe kein angst am telefon zu gehen- (~H:0.5) und äh sagen hallO/ wer			

[54]

	105 [04:08.9]	106 [04:09.3]	107 [04:11.3]	108 [04:11.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[ist da/]	und <<h>was möchten sie eigentlich von mir↑>		(0.64) äh

[55]

				109 [04:16.6]
<b>Int [v]</b>				hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	wann (.) in meinem beRUF <<p>muss ich das sowieso machen\>			

[56]

	110 [04:17.1]			
<b>Malgorzata [v]</b>	(.) und (.) das sind die kleinen schnitte aber (~H:0.37) das hilft im leben\ (.)			

[57]

	111 [04:20.9]	112 [04:21.3]		
<b>Int [v]</b>	hm=hm			
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.51) das (0.52) (~H:0.48) das # kann ich auch JETZT sagen mit		

[58]

<b>Malgorzata [v]</b>	meinem erfahrung (~H:0.74) dass (0.98) eGAL welche kurs das ist\ (0.58) das			

[59]

				113 [04:37.3]
<b>Int [v]</b>				hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	macht NICHT !SO=o! sta=ark als äh als arbeit und und die leben\			

[60]

	114 [04:37.8]			
<b>Malgorzata [v]</b>	weil im KURS die SIND beschäftigt durch diese vier ähm ta# vier stunden in			

[61]

		115 [04:43.3]	116 [04:44.3]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	de tag \ [oKAY aber] daNACH\ (0.26) oft ist SO/ (~H:0.52) dass die leute			

[62]

<b>Malgorzata [v]</b>	sprechen (0.65) ähm zum beispiel ich auf polnisch/ die ander leute in seine			

[63]

		117 [04:53.7]	118 [04:54.2]	119 [04:55.:120 [04:55.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	hm=	[hm hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	muttersprache\ [und] DAS war diese fehler\ [das war ein diese]			

[64]

	121 [04:56.3]	122 [04:58.5 123 [04:59.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	fehler s# jetzt s# sehe ich\ (.)	(0.26) SOLLTEN wir (0.39) ((schmatzt))

[65]

	..	124 [05:03.2 125 [05:03.6]
<b>Int [v]</b>		ja=a [ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	danach nach dem kurs AUCH auf deutsch sprechen	[und ↑DANN]

[66]

	126 [05:04.1]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.51) dann ist schon (0.89) im KOPF\ (0.78) in richtige äh SCHUFlade\	

[67]

	127 [05:09.6 128 [05:10.2]	129 [05:11.1 130 [05:11.6 131 [05:12.8]	132 [05:13.2]
<b>Int [v]</b>	[ja]	ja	(~H:4.7) (~H:0.37) und du hast
<b>Malgorzata [v]</b>	[sitzt] im richtige schublade\	(1.27) so\	

[68]

	..	
<b>Int [v]</b>	gesacht also das deutsche überLAGert jetzt sozusagen/ (0.38) das englische/	

[69]

	..	
<b>Int [v]</b>	das braucht mehr platz/ das englische hat jetzt weniger platz/ in in deinem	

[70]

	..	133 [05:26.0]
<b>Int [v]</b>	kopf/ und wie ist das verhältnis zwischen deutsch und POLnisch/ (0.46) [wie	
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.46)

[71]

	..	134 [05:27.3 135 [05:27.9]	136 [05:28.2]
<b>Int [v]</b>	würdst du das] beschrei[ben/		
<b>Malgorzata [v]</b>	[ACH]	((lacht)) ((lacht)) (1.1) äh (0.4) DAS ist auch	

[72]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	interESSANT falls ich ähm falls ich mit meiner MÜtter zum beispiel spreche/	

[73]

	137 [05:36.2]	138 [05:36.7]	139 [05:38.2]	140 [05:38.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[ab und zu] sage ich <<p>die wörter auf DEUTSCH>\		(~H:0.32) weil	

[74]

	..		141 [05:42.7]	
<b>Int [v]</b>			hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	sind die wörter die ich NICHT auf polnisch äh geLERNT habe\		O:der	

[75]

	..			
<b>Int [v]</b>				
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.46) ich NUTZe jetzt diese wörter nicht ab# oder sehr SELten auf pol [nisch]			

[76]

	..	144 [05:48.5]		
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]			
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:) und äh DANN sage t# i# (0.35) das ist AUCH äh ohne meine			

[77]

	..	145 [05:55.0]	146 [05:55.5]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	geDANKen↑ <<acc>ich sage das einfach> [und meine] mutter s# ja okay und			

[78]

	..	147 [05:58.8]	148 [05:59.2]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	kannst du das ein bisschen zuRÜCK↑ gehen und [sagen das] auf polnisch			

[79]

	149 [05:59.9]	150 [06:00.3]	151 [06:02.5]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.41) oder AH <<p>okay das habe ich auf deutsch gesagt\> (.)			

[80]

	152 [06:02.9]	153 [06:06.3]	154 [06:07.0]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.78) es (0.33) das MERke ich auch manchmal nicht w# [was ich sa]ge			

[81]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.52) etwas auf deutsch weil die (d:0.64) die leute mit den die POle mit			

[82]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	dem ich hier (~H:0.5) ähm mich treffe↑ (~H:0.45) äh die sprechen die sprechen

[83]

..	155 [06:19.0]	156 [06:19.9]	157 [06:20.6] 158 [06:21.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	auf deutsch und polnisch\	[da KÖNNen wir das] mischen (.)	und äh

[84]

..	159 [06:23.0] 160 [06:23.4]	161 [06:25.6]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	mit andere NICHT\ (.)	das ist äh AUCH dieses punk\t (0.48)

[85]

..	162 [06:26.0]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.43) Aber (mh:0.62) hab=ich auch gehört dass falls ähm (0.89) wenn die

[86]

..	163 [06:34.9]	164 [06:35.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	leute schon die BEIde sprachen perFEKT\ (0.41) können\	[und]

[87]

..	165 [06:37.2]	166 [06:37.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	beherrschen <<p>dann machen das nicht weiter\>	(0.41) <<pp>dann

[88]

..	167 [06:41.6]	168 [06:42.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	können auch schon> (1.35) <<p>wie ein kind- (0.56) [sind die schon] klare	

[89]

..	169 [06:43.2]	170 [06:43.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	regel [wo] (.) welsche satz zum welsche (~H:0.85) äh(m:1.06) zum	

[90]

..	171 [06:49.8]	172 [06:50.2]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	welsche äh sprache/ (0.49) (0.38) mh bekommen> (0.78) Aber d# k#	

[91]

Malgorzata [v] das ist auch die SCHWIERigkeiten die ich habe in meinem Arbeit (0.75)

[92]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] ((schmatzt)) falls ich ähm lerne auch diese (~H:0.47) fachbegriffe

[93]

Int [v] ja  
Malgorzata [v] und VIELE von diesen fachbegriffe kenne ich nicht auf polnisch\

[94]

Int [v] (.) [ja] [hm=hm]  
Malgorzata [v] (.) [und] falls ich jetzt muss nach POlen telefonieren [gott=sei=dank] die leute

[95]

Int [v] [hm=hm] [hm=hm]  
Malgorzata [v] sprechen auf DEUTSCH (.) [ <<f> falls ich] SAge dieses dedede [äh]

[96]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] d#> ich weiß ni# einfach nicht WIE soll [ich das] auf POLnisch sagen\

[97]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] (~H:0.5) das (0.56) <<f>DAS macht manchen probleme> (.)

[98]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [wenn=die] WERden mit polnische leute sprechen die überhaupt kein ahnung

[99]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] im DEUTSCHe sprache äh haben (.) dann muss ich schon (0.55) ein

[100]

	..	192 [07:30.0]	193 [07:30.6]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen (0.49) ähm (0.29) probier=n das erklär=n\	[um was es nun] geht\	

[101]

	194 [07:31.1]	195 [07:31.5]	196 [07:33.8]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		und wie
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.46) <<h>ä=das ist auch schön\>	(0.47) ((lacht))	(0.33)

[102]

	..		
<b>Int [v]</b>	findest du das/ dass das ähm (0.98) dass sich das MISCHT/ oder dass das		

[103]

	..	197 [07:42.9]	
<b>Int [v]</b>	deutsche dann in dein sch/ dein polnisches mit mit reinkommt/		
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.61) äh	

[104]

	198 [07:43.8]	199 [07:44.6]	200 [07:46.7]
<b>Int [v]</b>	[was ist das für=n-](0.88) für=n gefühl/ (~H:0.41)		
<b>Malgorzata [v]</b>	[(H~:0.8)]	(0.93) ähm	(1.71)

[105]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	((schnalzt)) (2.95) (H~:0.38) (0.39) für MICH das ist eigentlich kein		

[106]

	..	201 [07:56.1]	202 [07:56.7]
<b>Int [v]</b>	hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	proBLEM\	(.) Aber (0.33) ich weiß was ich früher geDACHT wegen	

[107]

	..	203 [08:02.9]	204 [08:03.7]
<b>Int [v]</b>		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	die leute die sind nach DEUTSCHland gekommen/	[und danach] (.) sind	

[108]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	AUCH echt viele leute so\ (~H:0.57) da sind nach dem halbes jahr nach POlen		

[109]

..	205 [08:08.9206 [08:09.3]	207 [08:10.2]	208 [08:10.6]
<b>Int [v]</b>	[hm]	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	gegangen/ [(.) um] urlaub zu machen/ [(~H:0.43)] (0.32) und äh sagt er		

[110]

..	209 [08:13.7210 [08:14.4]	211 [08:15.8]
<b>Int [v]</b>	[hm]	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<t>ja wie war das auf polnisch\> (0.29) [so äh] (0.7) (äh bitte) [<<t>jo=a>]	

[111]

212 [08:16.3]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(1.02) <<h>ich (0.5) ich ↑WEIß nicht\ ich hab das schon vergessen ich

[112]

..	213 [08:21.0]	214 [08:21.4]	215 [08:22.0]	216 [08:22.5]
<b>Int [v]</b>	[hm]	[hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	spreche nur DEUTSCH\ [(~H:0.39)] und das NERV\ [und ich] WILL das			

[113]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	nicht mit dem anderen leute schon äh als ich jetzt mit meiner alte bekannte

[114]

..	217 [08:27.7218 [08:27.8]	219 [08:28.9]
<b>Int [v]</b>	hm	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	sprechen (.)	ich WILL das nicht machen\ [weil ich <<f>WEIß] dass

[115]

..	221 [08:30.9]	222 [08:31.5]
<b>Int [v]</b>	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	das nervt\> und [das nervt die] die leute die (~H:0.52) dort äh bleiben und	

[116]

..	223 [08:38.6]	224 [08:39.5]
<b>Int [v]</b>	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.49) denken ja hast du hier zwanzig jahre GELEBT↑ [und jetzt]	

[117]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	w=w=Wohnst du in deutschland und nach dem zwei jahre sagst du dass du

[118]

	..	225 [08:46.4]	226 [08:47.1]
<b>Int [v]</b>			hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	kann# kannst d# das und das nicht auf POLnisch sagen\		dann probiere

[119]

	..	227 [08:51.2]	228 [08:51.7]
<b>Int [v]</b>			hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ich das immer (~H:0.42) SUchen\ diese polnische wörter-		hab ich das

[120]

	..	229 [08:55.3]	
<b>Int [v]</b>		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	natürlich mit meine beste freunde erKLÄRT\ WIE/ ist das\		[und ich WILL]

[121]

	230 [08:56.0]
<b>Malgorzata [v]</b>	das nicht\ das - <<↳NEIN/ ich es werde nicht POLnisch sprechen weil i#

[122]

	231 [09:00.0]	232 [09:00.7]	233 [09:01.2]	234 [09:01.6]
<b>Int [v]</b>	[hm]		hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[jetzt bin ich] deutschen\>		nein=nein=nein=nein\	das das ist nicht

[123]

	..		
<b>Int [v]</b>			[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	diese (0.8) aber (0.85) wie gesagt habe ich weiß dass das NE=ERV/		[und]

[124]

	236 [09:08.5]	237 [09:10.1]	238 [09:11.1]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	probier ich das eliminier=n\		(0.43) <<lachen>>aber es GEHT

[125]

	..	239 [09:13.6]	240 [09:14.5]	241 [09:14.8]
<b>Int [v]</b>		[(unverst.)]	<<lächelnd>> ja>	
<b>Malgorzata [v]</b>	einfach ab und zu NI:CHT/>	[(lacht: 0.85))]		(~H:0.41) es

[126]

	..	242 [09:15.8]	243 [09:16.3]
<b>Int [v]</b>		[ja]	(0.68) (~H:0.51) (0.25) oKAY\ jetzt ha=m wir dein dein
<b>Malgorzata [v]</b>	passiert man	[chmal\]	

[127]

..  
**Int [v]** sprachenporträt uns nochmal angeschaut/ was sich=n bisschen verÄNdert hat/

[128]

..244 [09:22.8] 245 [09:24.(246 [09:24.2]  
**Int [v]** ja/  
**Malgorzata [v]** (0.49) (~H:0.37) <<ff>AH/> ich kann NOCH etwa(s:0.39)- (.)

[129]

.. 247 [09:26.4] 248 [09:27.0] 249 [09:29.5]  
**Int [v]** [ja]  
**Malgorzata [v]** ändern\ [meine ch] (.) mein herz ist POLnisch\ (.) Aber- (0.28) kann ich auch  
**Malgorzata [c]** *sucht in den Stiften*

[130]

.. 250 [09:31.7]  
**Malgorzata [v]** sagen dass (0.41) falls ich- (0.41) früher war=das für mich total UNglaublich  
**Malgorzata [c]**

[131]

..  
**Malgorzata [v]** ich habe gesagt nie NIE das ist UNMÖGLICH (~H:0.74) ähm dass ich mit  
**Malgorzata [c]**

[132]

.. 251 [09:43.3] 252 [09:43.9] 253 [09:44.6]  
**Int [v]** [hm=hm] [hm=hm]  
**Malgorzata [v]** (0.75) deutsche person leben kann\ [also\] [(.) und jetzt] kann ich das  
**Malgorzata [c]**

[133]

.. 254 [09:46.9] 255 [09:47.7]  
**Int [v]** (.) hm=HM  
**Malgorzata [v]** sagen dass (0.53) das GEHT\ das ist jetzt mir (0.46) völlig eGAL

[134]

.. 256 [09:53.3] 257 [09:53.8]  
**Int [v]** [hm=hm]  
**Malgorzata [v]** ob der person wäre deutsch oder polnische [mann] wegen die die beziehung

[135]

.. 258 [09:55.2] 259 [09:55.8]  
**Int [v]** [hm]  
**Malgorzata [v]** zum [beispiel] (~H:0.59) dann (1.31) dann dann es ist einfach anders\ und

[136]

Malgorzata [v] (~H:0.59) ich FÜHle mich nicht DEUTSCHER\ (0.65) dann- (.) ich will das

[137]

Malgorzata [v] klär=n\ aber- (0.49) ähm (1.26) ich fühle jetzt dass (0.48) äh (.) ich habe ZWEI

[138]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] zuHAUSE\ (.) DANN kann ich schon sagen ich habe zwei zuhause/

[139]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [(~H:0.49)] (.) und in polen und im deutschland stehe ich jetzt (.) äh FEST auf

[140]

Int [v] [hm=hm] hm=hm  
Malgorzata [v] meine fuße\ [und auf] meine beine\ und- (1.14) das ist AUCH

[141]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] geändert\ [früher] war das alles (.) unsicher/ ich will nach polen/ und ich will

[142]

Int [v] [hm]  
Malgorzata [v] nur nurzu hause wo ich SICHER bin\ [und] (.) jetzt bin ich auch HIER

[143]

Int [v] [hm=hm] [hm] [hm=hm]  
Malgorzata [v] sicher\ [<<acc>wegen meine] sprache\> [das-] das ist so\> [<<acc>kann ich

[144]

Int [v]  
Malgorzata [v] mich] kommunizieren falls ich die probleme habe-> (~H:0.73) ich ich WEIB

[145]

	..	278 [10:43.8]	279 [10:44.6]
<b>Int [v]</b>			[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	wie soll ich jetzt (0.59) oder wo soll ich GEHEN/ um [um was] (m:0.53) etwas		

[146]

	..	280 [10:48.7281 [10:49.3]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	fragen/ (0.41) sind die leute die (0.26) mir helfen\ kann\ (.)	

[147]

	..	282 [10:50.2]	283 [10:50.7284 [10:50.9]	285 [10:53.6]
<b>Int [v]</b>		(.) hm=hm	(0.98) das heißt ähm (0.41)	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>können\ so\> das HEIßeßt			

[148]

	..	286 [11:00.1]	
<b>Int [v]</b>		[die	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.91) NEben meine herz kann ich die deutsche flagge\ (0.77) ähm		[zeichnen]

[149]

	..	287 [11:00.6]
<b>Int [v]</b>	deutsche] FLAGGE/ möchtest=e also nicht die deutsche SPRache/ nicht das	
<b>Malgorzata [v]</b>		
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>Geräusche von Stiften</i>	

[150]

	288 [11:03.4]	289 [11:05.2]
<b>Int [v]</b>	[GRÜne/ sondern äh ]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[nee/ denn die]	es geht jetzt um dieses LAND\ es geht nicht um die
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>Geräusche von Stiften</i>	<i>Geräusche von Stiften</i>

[151]

	290 [11:08.5]	291 [11:09.9]	292 [11:11.9]
<b>Int [v]</b>	hm=hm (.) okay/		ich -
<b>Malgorzata [v]</b>	SPRache\	und wie WAR das jetzt/ schwarz/	(2.11)
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>Geräusche von Stiften</i>	<i>Geräusche von Stiften</i>	<i>malt</i>

[152]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	ah ich will jetzt nichts- schwarz am# nach oben\ oder/ (1.37) hm (2.27) und
<b>Malgorzata [c]</b>	

[153]

	294 [11:23.5]	295 [11:25.5]	296 [11:26.5]
<b>Int [v]</b>	(1.43) rot oder gelb\		[ja\] ich bin
<b>Malgorzata [v]</b>	jetzt rot oder grün\	(0.33) äh rot oder gelb\	[ja\]
<b>Malgorzata [c]</b>			

[154]

	298 [11:28.8]
<b>Int [v]</b>	mir jetzt grade auch nicht sicher\
<b>Malgorzata [v]</b>	ah\ (H~:1.75) (m:0.55) vielleicht änder ich
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>malt</i>

[155]

	299 [11:37.0]
<b>Int [v]</b>	[so und so\]
<b>Malgorzata [v]</b>	das/ (1.41) ja KLAR\ (0.65) (sind da andere) (0.59) so und so\ [oder/]
<b>Malgorzata [c]</b>	

[156]

	300 [11:37.5]	301 [11:38.6]	302 [11:40.3]	303 [11:42.3]
<b>Int [v]</b>	glaub ich\ ja\ genau\			also das ist das LAND aber
<b>Malgorzata [v]</b>		ja\ (.) das ist (0.81)		
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>malt</i>	<i>malt</i>	<i>malt</i>	<i>malt</i>

[157]

	304 [11:44.3]	305 [11:44.8]	306 [11:45.5]	307 [11:45.8]	308 [11:46.3]
<b>Int [v]</b>	nicht die SPRACHE/	[das is]	[ja]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	das ist ni#	[das is land]	[nicht die]	sprache\	(0.73)
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>malt</i>	<i>malt</i>	<i>malt</i>	<i>malt</i>	<i>malt</i>

[158]

	310 [11:47.8]	311 [11:48.2]	312 [11:48.6]
<b>Int [v]</b>		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	so\ (.) und	[äh mein]	HERZ auch das das äh bedeutet dieselbe\ das ist land

[159]

	313 [11:52.8]	314 [11:55.1]	B15 [11:55.4]
<b>Int [v]</b>		ach DESwegen ist das weiß und äh	[rot] für die
<b>Malgorzata [v]</b>	nicht die SPRACHE/		[rot\]

[160]

		316 [11:57.3]17 [11:58.1]318 [11:58.7] 319 [11:59.1]
Int [v]	polnische äh flagge\ [okay\	[hm=hm]
Malgorzata [v]	[ja\	[ja\ das (0.68) weil ich POLIN bin/
[com]	(0.55)	

[161]

		320 [12:01.1] 321 [12:01.7] 322 [12:02.6] 323 [12:03.4]
Int [v]	[hm=hm]	[hm=hm]
Malgorzata [v]	[und] ich WERDE polin\ [egal ob ich] jetzt die deutsche äh pass habe oder	
Malgorzata [c]		<i>Geräusche von Stiften</i>

[162]

		324 [12:06.1] 325 [12:06.8] 326 [12:09.5]327 [12:10.2]
Int [v]	[hm]	[hm]
Malgorzata [v]	[nicht] (1.3) werde ich polin\ sage ich ja\ [ich bin] deutsche nur	
Malgorzata [c]	<i>schiebt das Blatt über den Tisch</i>	

[163]

		328 [12:12.9]
Int [v]		[((lacht:2.98))]
Malgorzata [v]	für an# beamte\ (~H:0.75) nicht nicht [ <<lachend> für die die andere leute\	

[164]

		329 [12:15.8] 330 [12:19.0]331 [12:19.7]
Int [v]		[hm]
Malgorzata [v]	((lacht:1.02)) ~H:0.8) ja\ (0.92) das (.) das ist so\ [mein] opa war in deutsche	

[165]

		332 [12:24.7]333 [12:25.4]
Int [v]		hm=hm
Malgorzata [v]	bundeswehr/ aber hat immer gesagt ich bin pole (.) ja\ das ist leben	

[166]

		334 [12:27.4]335 [12:28.0] 336 [12:28.9]
Int [v]	hm=hm (0.45) (~H:0.6) gut\ ich würde jetzt also nach diesem äh	
Malgorzata [v]	(~H:0.86)	

[167]

Int [v]	nach diesem bild was sich ja (0.44) verändert hat (0.39) also praktisch damit	

[168]

	..	337 [12:38.8]	338 [12:39.5]
<b>Int [v]</b>	hat sich ja son bisschen deine person		verändert/ wenn dieses
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.41) hm=hm	

[169]

	..		
<b>Int [v]</b>	bild/ diese sprachen die farben sich in deinem körper in diesem bild verändert		

[170]

	..		
<b>Int [v]</b>	haben (~H:0.54) und ich würd JETZT noch mal ähm (0.64) mich gerne noch n		

[171]

	..		
<b>Int [v]</b>	bisschen mehr auf die DEUTSCHE sprache konzentrier=n\ also die sprache		

[172]

	..		
<b>Int [v]</b>	die ja ähm für DICH für dein leben für deine arbeit hier in deutschland		

[173]

	..	339 [12:59.6]	340 [12:59.8]
<b>Int [v]</b>	(~H:0.44) im moment sehr sehr (0.65) wichtig is\		ja/ (~H:0.43) und
<b>Malgorzata [v]</b>			hm=hm

[174]

	..		
<b>Int [v]</b>	dann möcht ich dich bitten dass du äh mir sozusagen mal deine deine ganz		

[175]

	..		341 [13:09.3]
<b>Int [v]</b>	persönliche geschichte/ erzählst/ in bezug auf die deutsche sprache/		
<b>Malgorzata [v]</b>			hm=hm

[176]

	342 [13:09.8]		
<b>Int [v]</b>	und zwar vom beGINN das heißt (0.35) ich weiß ja nicht wann du zum ersten		

[177]

	..		
<b>Int [v]</b>	mal deutsch gelernt hast oder entschieden hast nach deutschland zu gehen oder		

[178]

	..	343 [13:18.7]	344 [13:19.2]
<b>Int [v]</b>	der erste kontakt war also wie hat	[das eigentlich]	anfang# DEINE
<b>Malgorzata [v]</b>		[hm=hm]	

[179]

	..		
<b>Int [v]</b>	geschichte <<all>mit deutschland mit der deutschen sprache> (~H:0.69) bis		

[180]

	..		
<b>Int [v]</b>	hin dass du HIER WARST↓ und äh KURSE GEMACHT hast und bis zum		

[181]

	..		
<b>Int [v]</b>	heutigen tag bis zu deinem job den du jetzt gemach# den du jetzt machst und		

[182]

	..	345 [13:31.6]	346 [13:32.1]
<b>Int [v]</b>	ne/ und auch [die- (.)] die erfahrung mit dem äh mit dem praktikum		
<b>Malgorzata [v]</b>		[hm=hm]	

[183]

	..		
<b>Int [v]</b>	(~H:0.47) also all all das was sozusagen deine (0.46) ähm geschichte\ (0.72)		

[184]

	..		
<b>Int [v]</b>	is\ (0.35) mit der deutschen sprache\ <<acc>ich hör mir das einfach an ich stell		

[185]

	..	347 [13:44.8]	348 [13:45.2]
<b>Int [v]</b>	zwischen durch keine fragen> ich lass (.) DICH deine [geschichte] erzähl=n/		
<b>Malgorzata [v]</b>		[achso\]	

[186]

	349 [13:45.7]	350 [13:48.4]	
<b>Int [v]</b>	[also nich <<lachend> nich irritiert sein/ ((lacht))] ((lacht)) wenn von mir		
<b>Malgorzata [v]</b>	(((lacht)))		

[187]

	..		
<b>Int [v]</b>	nichts kommt sondern ich höre äh ganz gespannt ähm ZU (0.9) ähm (0.51) bis		

[188]

..	
<b>Int [v]</b>	du sozusagen (0.26) FERTIG\ bist und sagst und ähm und dann stell ich am

[189]

..	
<b>Int [v]</b>	ende (~H:0.49) nochmal fragen mach mir vielleicht zwischendurch notizen

[190]

..	
<b>Int [v]</b>	wenn ich mer# mir etwas merken (.) möchte wo ich nochmal nachfragen

[191]

..	
<b>Int [v]</b>	möchte (~H:0.67) ähm (0.56) ja\ aber ich hör mir jetzt einfach deine (0.57)

[192]

..	351 [14:11.6]
<b>Int [v]</b>	DEINE geschichte (0.59) <<lächelnd> mit deutsch>
<b>Malgorzata [v]</b>	mit deutscher

[193]

..	352 [14:12.4]	353 [14:14.2]	354 [14:14.7]
<b>Int [v]</b>	<<lächelnd> an\> (0.54) und sozusagen [(unverst.)] (0.72) zu dem		
<b>Malgorzata [v]</b>	SPRACHE\	[ah]	

[194]

..	
<b>Int [v]</b>	WEG (0.39) jetzt hin zu zu deiner arbeit\ was ja dann auch dein ziel- (0.53)

[195]

..	355 [14:20.4]	356 [14:20.6]	357 [14:21.6]	358 [14:24.7]
<b>Int [v]</b>	(0.69) ähm			[!JA!]
<b>Malgorzata [v]</b>	ähm	(0.4) <<p>da# da#>	aha das ist echt !LANGE! ge	

[196]

..	359 [14:25.1]	360 [14:25.6]
<b>Int [v]</b>	[[((lacht))]]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[(schichte\)] [[((lacht))]] <<lachend> das ist echt> lange geschichte weil (~H:0.36)	

[197]

..	361 [14:27.9]	362 [14:29.9]
<b>Int [v]</b>	[du erzählst das was für dich WICHTIG ist\]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[schon als ↑KIND habe ich]	diese ähm (~H:0.73) äh das

[198]

Malgorzata [v] konTAKT mit den deutsche sprache\ (0.48) weil mein mein=ähm (0.97)

[199]

Int [v] [hm=hm] 363 [14:38.8] 364 [14:39.4]  
Malgorzata [v] sowieso ich hab in oberschlesien gelebt\ [(.) und] oberschlesien hat auch

[200]

Malgorzata [v] paar WÖRTER oder viele wörter auf deutschland äh aus deutscher sprache\

[201]

Int [v] [hm=hm] 365 [14:45.0] 366 [14:45.5] 367 [14:46.3] 368 [14:46.7] hm=hm  
Malgorzata [v] [natürlich] wegen die geschichte\ das war früher äh äh diese

[202]

Int [v] hm=hm 369 [14:49.0] 370 [14:49.5]  
Malgorzata [v] DEUTSCHES land\ ((schnalzt)) (0.44) diese teil\ (~H:0.79) und ähm

[203]

Malgorzata [v] hm: äh schlesische sprache (0.88) haben auch viele\ <<f>das ist geändert\

[204]

Int [v] [hm] 371 [14:58.2] 372 [14:58.8]  
Malgorzata [v] natürlich\ das [ist nicht] DIESES wö#> das sind nicht diese wörter die wir

[205]

Malgorzata [v] HIER in deutschland nutzen/ (~H:0.61) sind ein bisschen hm geändert ABER

[206]

Int [v] hm=hm 373 [15:07.9] 374 [15:08.4]  
Malgorzata [v] (~H:0.57) kann man schon merken um was es GEHT/ (0.67) ähm

[207]

Malgorzata [v] (0.49) da# das war die die ERSTE/ (~H:0.69) und ähm die andere seite hm:

[208]

Malgorzata [v] ..  
meiner tante/ hm (1.59) mit meinem onkel und cousin/ sind nach deutschland

[209]

.. 375 [15:25.3] 376 [15:25.7]  
Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] UMgezogen/ von (hm:1.29) neunziger jahre oder anfang des

[210]

..  
Malgorzata [v] neunziger jahrens (~H:0.62) äh ich war SIEBEN\ (0.35) so kann so sagen/

[211]

..  
Malgorzata [v] (0.98) ((schnalzt)) und ähm bin ich zwei mal nach deutschland geKOMMEN\

[212]

.. 377 [15:37.7] 378 [15:38.1]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [deshalb] habe ich schon hier als KIND (0.39) die deutsche sprache

[213]

..  
Malgorzata [v] GEHÖRT/ dann kann ich AUCH sagen dass habe ich keine ANGST gehabt\

[214]

.. 379 [15:45.5] 380 [15:46.2]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [ich habe mit den] KINDER/ (0.39) sp# (0.57) gespielt/ die ersten tage

[215]

..  
Malgorzata [v] natürlich das war ein bisschen <<p>äh ich versteh nicht was die kinder>

[216]

.. 381 [15:54.8] 382 [15:55.4]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] WOLLEN/ einfach von mir/ [(~H:0.61)] ABER danach war das EGAL ob wir

[217]

.. 383 [15:59.0] 384 [15:59.6]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] mit verschiedene sprache [sprechen mein] k# cousin kann das (.) übersetzen

[218]

Malgorzata [v] (0.94) und (~H:0.37) naTÜRLICH als ich mit meinem cousin gesprochen habe

[219]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] oder bis jetzt ähm er SAGTE paar sachen auch auf DEUTSCH\

[220]

Int [v] [hm] [hm]  
Malgorzata [v] d# (.) diese MISCHUNG\ [das WAR die] mischung\ [(-H:0.47)] und äh die

[221]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] PAAR wörter habe ich auch von !IHM! schon gehört hab ich auch

[222]

Malgorzata [v] das geLERNT\ (1.48) und (0.37) ja\ das d#(0.79) das war (0.77) d# <<len>das

[223]

Malgorzata [v] waren\ meine ERSTEN kontakte mit deutsche sprache> (~H:1.24) äh ich

[224]

Malgorzata [v] wollte <<lächelnd>immer nach DEUTSCHLAND als kind weil ich hier war

[225]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] alles äh FA:Rbig alles [SCH] Ö:N total anders> weil wir war=n in

[226]

Int [v] [hm]  
Malgorzata [v] kommunismus [genauso wie] bei ddr/ (~H:0.54) und ähm für kind <<all>das

[227]

.. 397 [16:41.3398 [16:42.2]  
[Int [v] (.) hm  
[Malgorzata [v] war total anderes welt>\ (0.44) äh (0.46) <<f>ABER> (0.3) na ja\ ich

[228]

..  
[Malgorzata [v] bin in POLEN (0.36) (hm:1.02) (0.7) groß geworden ich !WOLLTE! nach

[229]

.. 399 [16:51.2] 400 [16:51.7]  
[Int [v] [hm=hm]  
[Malgorzata [v] deutschland nicht ziehen danach- [hab=ich ja] (0.27) habe ich gute schulung

[230]

401 [16:52.9] 402 [16:53.6]  
[Malgorzata [v] gehabt (0.78) und ähm gute perspektive/  
[com] ((eine von beiden räuspert sich))

[231]

..  
[Malgorzata [v] (~H:1.2) und DANN habe ich mein exfreund (hm:0.37) kennen gelernt=der

[232]

403 [17:01.0404 [17:01.3] 405 [17:02.2] 406 [17:02.6]  
[Int [v] [hm] [hm=hm]  
[Malgorzata [v] [HIER] gewohnt\ (0.37) [(hm:0.29)]d# der WOHT\ (0.28) hier\ (0.55) bis

[233]

..  
[Malgorzata [v] jetzt und hab=ich gedacht ja\ was jetzt/ (0.74) in polen ER kriegt kein JOB in

[234]

.. 407 [17:11.4408 [17:12.0]  
[Int [v] hm=hm  
[Malgorzata [v] seinem beruf\ das: kann man schon vergessen/ (1.05) und ihm seine

[235]

..  
[Malgorzata [v] eltern ist auch nicht total jung\ hab=ich gesagt ja okay\ DANN: ich werde nach

[236]

Malgorzata [v] DEUTSCHLAND (0.85) äh fahren/ und (0.81) <<h>ja gut hab ich gute

[237]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] chance\> (0.61) hab ich so das das ist der erste gedanke [(und=ich)] das ga# (.)

[238]

Malgorzata [v] ich hab gedacht ja\ dann muss ich jetzt deutsch lernen\ (~H:0.83) <<f>durch

[239]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] meine studium habe ich fast keine ZEIT gehabt- und ich AUCH

[240]

Malgorzata [v] keine> äh (~H:1.0) ich WOLLTE das einfach <<lächelnd>nicht das ich war zu

[241]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] zu zu großes FAUL\> [das das] muss ich auch für MICH sagen d# das war

[242]

Malgorzata [v] DIESE richtung/ (0.92) (hm:0.63) Aber schon p# p# paar monate VOR (1.15)

[243]

Malgorzata [v] meine reise nach deutschland/ (~H:0.6) ähm bin ich mit meiner bekannte/ paar

[244]

Malgorzata [v] mal getroffen/ (0.85) circa zwei monate/ (~H:0.6) äh und sie hat mir paar

[245]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] unterricht gegeben/ (0.33) dann war ich nicht total NULL\ als ich

[246]

	417 [18:07.2418 [18:07.7]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[hier] gekommen bin\ (~H:0.71) ähm (1.05) <<all>natürlich habe ich

[247]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	ANGST/ ich wollte gar nicht SAgen/> (0.38) ich habe gar nichts ge#

[248]

	419 [18:15.9]420 [18:16.5]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	ver(st:0.58)ANDEN [toTAL] gar nichts weil diese sprache ist total anders als

[249]

	421 [18:20.9422 [18:21.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	man DENKT/ am anfang\ weil die mh äh (0.39) meine LEHRERIN

[250]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H.0.43) äh jetzt kann ich das h# !JETZT! HÖRE ich das früher dass hab#

[251]

	423 [18:29.3] 424 [18:29.8] 425 [18:30.9]426 [18:31.4]
<b>Int [v]</b>	[hm] hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	hab=ich auch nicht ge [hört hat] polnische akzente\ ECHT polnisches

[252]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	akzent war so STARK oder IST so stark das habe ich früher nie gedacht/

[253]

	427 [18:36.4] 428 [18:37.0] 429 [18:39.3]
<b>Int [v]</b>	hm [((lacht))]
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.61) und <<all>HIER die leute sprechen total ANDERS\

[254]

	430 [18:40.5431 [18:41.4]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[<<lachend>mei# mit SEINEM akzent\>] [aber] <<h>äh okay ich verstehe

[255]

	..	432 [18:44.1]	433 [18:44.5]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	total GAR nichts/	(0.45)	konrad du muss mir HELFEN\>	ich konnte

[256]

		434 [18:50.1]	435 [18:50.6]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.55) nä=nichts ei# au# einKAUFEN\	[ich]	äh ich musste zum	

[257]

		436 [18:54.0]	437 [18:54.4]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	beispiel (0.78) TICKET kaufen\	[(~H:0.45)]	ich bin äh in der !NACHT!	

[258]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	gegangen zum ba# bushaltestelle\	!TICKET!	kaufen mit äh mit !KOPF!hö=r\	

[259]

	438 [19:01.9]	439 [19:02.3]	440 [19:04.4]	441 [19:04.9]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[ich woll]	te mit (0.42) !NIE!mandem SPRECHEN\	[das]	nee ich will das

[260]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	nur <<h>SO (0.44) ↑TICKET KAUFEN und na# zurück>	nach HAUSE\		

[261]

	442 [19:09.2]	443 [19:09.7]		
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]			
<b>Malgorzata [v]</b>	[meine]	mein welt war nur in diese vier (0.72) vier ähm (0.96) hm WÄNDE\		

[262]

	444 [19:14.6]	445 [19:15.0]		
<b>Int [v]</b>	hm=hm			
<b>Malgorzata [v]</b>	so\ dann s#s#	ich wollte eigentlich <<all>keine deutsche sprache		

[263]

	..	446 [19:19.6]	447 [19:20.0]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	HÖREN\>	die (0.36) ich habe ANGST\	einfach ANGST gehabt\	

[264]

	448 [19:22.3]	449 [19:22.8]
<b>Int [v]</b>	<<pp>hm>	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.46) (.) äh (.) und daNACH habe ich nach den zwei monate (0.7) meine	

[265]

	450 [19:30.1451 [19:30.5]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	erste kurs\ (0.81) angefangen beim X-Schule/ (.) (äh:0.74) (.) und äh	

[266]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	ja\ die haben keine (.) richtige stufe für mich gehabt/ ich war nicht	

[267]

	452 [19:38.2453 [19:38.8]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	ANFÄNGER↑ aber AUCH nicht ähm (1.15) äh d# (0.5) auf dem	

[268]

	454 [19:44.6455 [19:45.1]	456 [19:46.5]	457 [19:47.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	stufe B/	so\ oder nee a ZWEI\	[oder so] <<schmunzelnd>das war äh

[269]

	458 [19:49.2459 [19:49.7]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich war etwas daZWISCHEN\> (~H:0.77) n# (äh:0.72) und ich hab	

[270]

	460 [19:55.0461 [19:55.5]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	mit ich hab als n# a NULL angefangen/ und das war nach dem einen	

[271]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	tag habe ich gedacht nein das das geht nicht das ist einfach zu MÜDE für	

[272]

	462 [20:01.0463 [20:01.6]	464 [20:04.8]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	mich\ und diese (0.68) dann bin ich ein bisschen HÖHERE/	

[273]

465 [20:05.0]

**Malgorzata [v]** gegangen und das war schon (~H:0.53) ein bisschen besser ich musste ein

[274]

..

**Malgorzata [v]** bisschen mehr LERNEN\ (0.54) ABER natürlich das ist auch (H~:0.4) gut\

[275]

..

466 [20:14.4]

467 [20:14.8] 468 [20:15.3]

**Int [v]** [hm] hm=hm

**Malgorzata [v]** (0.42) weil ich habe diese DRUCK gehabt- ich [!MUSSTE!] lernen/

[276]

..

469 [20:16.0]

**Int [v]**

**Malgorzata [v]** (~H:0.68) und äh (0.4) ja\ das ist gut geklappt- (1.08) vier stunde pro tag auf

[277]

..

470 [20:22.7]

471 [20:23.2]

**Int [v]** [hm=hm]

**Malgorzata [v]** DEUTSCH\ [nach dem] zwei monate (~H:0.47) habe ich !ECHT! erstes

[278]

..

472 [20:27.6] 473 [20:28.1]

**Int [v]** [hm=hm]

**Malgorzata [v]** TRÄUME auf deutsch gehabt- [das be] deutet meine kopf funktioniert

[279]

..

474 [20:30.2] 475 [20:30.8]

**Int [v]** hm=hm

**Malgorzata [v]** SCHON/ das alles muss da (~H:0.71) (äh:1.26) (0.25) (m:0.42) mein

[280]

..

**Int [v]**

**Malgorzata [v]** kopf einfach arBEITETE äh durch die nacht diese ganze informationen\ [war

[281]

..

477 [20:41.8]

**Int [v]** [hm=hm]

**Malgorzata [v]** DRIN] (1.61) äh WAREN drin\ (0.41) und äh (0.55) na ja\ (~H:1.51) das

[282]

Malgorzata [v] war dieses ZWEITE äh dieses ERSTE kurs und ist äh (0.94) geENDET/ (0.9)

[283]

Malgorzata [v] bin ich zum jobcenter gegangen- (0.43) wollte ich mich fragen was WEITER-

[284]

478 [20:58.7] 479 [20:59.3]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [weil ich] habe gedacht dass ich habe g# ich hab meine gefühle war so dass

[285]

Malgorzata [v] dieses äh kurs dass der REICHT mich nicht\ und meine sprache ist noch nicht

[286]

480 [21:07.5] 481 [21:08.0]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] so GUT\ [ich habe] (0.35) weiter angst gehabt mit den (leute/deutsche) äh

[287]

Malgorzata [v] sprechen\ (~H:0.79) und ähm (1.03) ja\ im jobcenter haben mir gesagt dass

[288]

482 [21:19.4]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] nach den drei WOCHEN werde ich diese esf bamf kurs haben\ [und diese]

[289]

483 [21:20.0] 484 [21:21.8] 485 [21:22.4]  
Int [v] [<<entrüstet>:hm<>]  
Malgorzata [v] drei woche das war sechs MONATE/ [fast] (~H:0.76) und

[290]

486 [21:26.0] 487 [21:26.5]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] !DAS! kann ich sagen das ist total SCHRECKlich\ [weil ich] habe !SECHS!

[291]

	..	488 [21:29.4]	489 [21:30.0]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	monat p# na so sechs monate PAUSE gehabt\	[dort hab=ich] (0.38)	fast

[292]

	..	490 [21:31.6]	491 [21:32.2]
<b>Int [v]</b>			hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ALLES vergessen\	ich war ähm (0.31)	ich habe mit POLNISCH

[293]

	..	492 [21:37.2]	493 [21:37.8]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	gesprachen mit meine FREUND mit meine beKANNte/	[natürlich]	nicht mit

[294]

	..	494 [21:40.1]	495 [21:40.7]
<b>Int [v]</b>			hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	dem DEUTSCHE weil mit !WEM!/ die# die# äh diese mentalität ist		

[295]

	..	496 [21:44.7]	497 [21:45.3]
<b>Int [v]</b>			hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ANDERS wir haben darüber schon geSPROCHEN\	(~H:0.51) ähm (0.63)	

[296]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	((schnalzt)) und natürlich diese ANGST\	das is das is <<len>auch eine barriere	

[297]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	nee ich will nich mit niemandem (~H:0.58) äh reden>	(~H:0.74) ähm (1.99)	

[298]

	..	498 [21:58.4]	499 [21:59.1]
<b>Int [v]</b>			[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	und (0.35) ja\ bin ich nach POLEN\	(.) gefahren\ ich	[war JEDES] zweite/

[299]

	..	500 [22:00.7]	501 [22:01.1]	502 [22:01.6]	503 [22:02.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	monat/ in POLEN/	[für <<f>ein=n]	MONAT↑	[und das]	das ist AUCH

[300]

..	504 [22:05.9]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	schrecklich weil mein kopf funktioniert NICHT mehr auf DEUTSCH/ [NUR

[301]

..	505 [22:07.2]
<b>Int [v]</b>	hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	auf polnisch/>] (~H:0.69) ähm (0.29) ((räuspert sich)) (0.61) und ja\ habe ich

[302]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.26) das war die ERSTES äh ERSTES mal habe ich gesagt <<p>ich bleibe

[303]

..	506 [22:15.0] 507 [22:15.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	in POLEN\> [und] <<f>als ich das gesagt !HABE!↑ (0.36) habe ich ein=n

[304]

..	508 [22:19.1]
<b>Int [v]</b>	[((lacht leise))]
<b>Malgorzata [v]</b>	brief gekommen> nach [den halbes jahr dass dieses ESF BAMF KURS]

[305]

509 [22:21.4]	510 [22:23.4511 [22:24.0]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	((lacht)) <<lachend>ist angefangen>\ [ja] nei# SOLL angefangen ich habe

[306]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	gesagt ja gut\ <<p>dann prima> dann <<schmunzelnd>jetzt muss ich nach

[307]

..	512 [22:30.3] 513 [22:30.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	DEUTSCHland zurückfahren\> [<<p>und bin ich] nach deutschland

[308]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	gekommen-> (~H:0.68) (mh:0.97) bin ich zu diesem ersten tag auf dem KURS

[309]

	..	514 [22:40.0]	515 [22:40.7]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.79) gegangen bei äh y-schule-	(~H:9.66)und HAB=ICH	gehört für die

[310]

	..	516 [22:46.1]	517 [22:46.7]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	frauen werden wir (.) äh jetzt auch (.) äh RECHNEN lernen\		und das

[311]

	..	518 [22:49.2]	519 [22:50.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	war total für mich ein bisschen schockIERT\	[die rechnen] (mh:0.63)	ich=hab

[312]

	..	520 [22:52.1]	
<b>Int [v]</b>		((lacht))	
<b>Malgorzata [v]</b>	gesagt dass ich <<lachend>äh mein STUDIUMabschluss HABE und werde		

[313]

	..	521 [22:56.5]522 [22:56.8]	523 [22:57.5]524 [22:57.9]
<b>Int [v]</b>		[ja]	[ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	ich LERNEN-> [äh]	die rechnen [weil]	viele/ STELLE/ ähm auf dem

[314]

	..	525 [23:02.3]	526 [23:02.6]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	↑KASSE\ frei sind\		und DAS war für mich total m=ah

[315]

	..	527 [23:05.5]	528 [23:06.4]
<b>Int [v]</b>		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<t>moment wo BIN ich [eigentlich/>]	(~H:0.54)	bin ich zu diesem frau

[316]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	gegangen hab ich geFRAGT äh (0.56) ((schnalzt))		ob ich äh im richtige

[317]

	..	529 [23:13.5]	530 [23:14.1]531 [23:14.7]	532 [23:15.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	↑KURS sind/ [ich]	äh bin	<<all>sie hat gesagt>	ich denke

[318]

	..	533 [23:17.4]	534 [23:18.0]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	NEIN↑	de#	<<all>sagte die FRAU/ (0.51)>	ähm (0.32) und bin ich

[319]

	..	535 [23:23.3]	536 [23:23.5]	
<b>Int [v]</b>		[hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	zurück nach jobcenter gegang	[gen/ die f#]	haben hat mi#	gesagt !NEIN!↑

[320]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.76)	(äh:0.38(m:0.44)	(.)	ich hab nicht gewusst dass sie äh

[321]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	hochabschluss haben\	(0.44)	ich=habe=gesagt moment (.)	<<len>sie WEIß das

[322]

	..	537 [23:34.1]	538 [23:34.7]	539 [23:35.1]
<b>Int [v]</b>		[ja]	[ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ge# sie WISSEN das	[genau\]	[sie]	haben das ALLES im RECHNER\

[323]

	..	540 [23:37.6]	541 [23:37.4]	542 [23:37.6]	543 [23:37.9]
<b>Int [v]</b>		[ja]	ja		
<b>Malgorzata [v]</b>	[!AL]	LES!>	(~H:0.63)	aber das war so ei(n :0.66)	wie ein

[324]

	..	544 [23:42.5]	545 [23:43.0]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm		[katz
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.28)	MAUS und katz spiel\	oder m=maus äh die KATZE\	[katz

[325]

	..	547 [23:46.4]	548 [23:47.0]	
<b>Int [v]</b>		und maus spiel\	[ja ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	und MAUS spiel]	[genau (~H:0.41)]	(0.61)	<<all>da=ha=ich=sagt> nee das

[326]

	..	549 [23:50.6]	550 [23:51.0]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	geht nicht das ist eine LÜGE-	(äh:0.56)	und ich habe gesagt <<len>ja	

[327]

	..	551 [23:55.0]	552 [23:55.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	weil ich nicht perfekt ↑DEUTSCH spreche	[dann können sie]	nicht so sagen

[328]

	..	553 [23:59.6554 [24:00.0]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.41) ja (0.38) jetzt kann ich ihnen AB↑HAKEN/		sie sie sind jetzt

[329]

	..	555 [24:01.5556 [24:02.0]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	WEG\ (0.32)	und da hab=ich sagt nein\ (0.81)	ja okay is ein kurs für

[330]

	..	557 [24:09.1]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	dem (m:0.71) für die leute die äh hochscha# hochabschluss ha	[ben/]	

[331]

	558 [24:09.6]		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.53) ((schnalzt)) aber das ist NACHmittag das si# interessieren sie sich		

[332]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	nicht\ (0.46) ah (0.28) <<h>woher ↑WISSEN sie das eigentlich/ ich habe		

[333]

	559 [24:16.5]	560 [24:16.8561 [24:17.3]	562 [24:17.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[keine]	kinder↑ [(~H:0.42) <<all>ich]	war nicht allein mat# meine freundin

[334]

	..	563 [24:19.9564 [24:20.4]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	war auch HIER\	mit wir wegen sie sie beherrsche ähm bis jetzt ein	

[335]

	..	565 [24:26.3]	566 [24:26.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen besse# äh BESSER DEUTSCH\>	[und]	(1.07) (~H:0.41)

[336]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all> sie hat mir ein bisschen geHOLFEN mit diese REDE/> (~H:0.43) mit

[337]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	diese diese (f:0.29)RAU (0.82) äh (0.25) <<all> ich habe kei# ich habe ihr

[338]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	gesagt ich habe keine kinder kann ich auch NACHmittag diese kurs machen>

[339]

..567 [24:37.8568 [24:38.2]	
<b>Int [v]</b>	ja hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	das is für mich eigentlich kein PROBLEM\ (0.4)

[340]

..	
<b>Int [v]</b>	571 [24:42.5] 572 [24:44.5] [(lacht)]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f><<t>(ja:0.46) (gut:0.68)>> [das wa=so\ (0.41) hm=hm/] und dann bin ich

[341]

..	
<b>Int [v]</b>	573 [24:47.9574 [24:48.4] hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(äh:0.82) dieses kurs ge# gewechselt↑ (0.83) ((schnalzt)) und (0.67)

[342]

..	
<b>Int [v]</b>	575 [24:52.5] 576 [24:53.1] hm=HM
<b>Malgorzata [v]</b>	<<lächelnd>meine berufs und sprache bei Z-SCHULE> äh hab ich

[343]

..	
<b>Int [v]</b>	577 [24:54.5578 [24:55.2] [hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	angefangen\ [und] t# zwischendurch habe ich diese PRAKTIKUM gefunden

[344]

..	
<b>Int [v]</b>	579 [24:58.1580 [24:58.4] hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	- war AUCH nicht leicht aber (.) wenn die leute wollte eigentlich nicht

[345]

	..	581 [25:03.8]	582 [25:04.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	äh niemanden haben-	[(-H:0.41) ja]	okay ich w# habe auch nur zwei wochen

[346]

	..	583 [25:09.7]	584 [25:10.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	gesucht bis DIESES architekturbüro\ (0.31)		aber kann ich auch so

[347]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	sagen dass äh (0.43)	<<p>soll man das nicht (0.71)	äh WEITER (0.63)

[348]

	..	585 [25:15.5]	586 [25:16.3]
<b>Int [v]</b>		hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	empfehlen-> (0.25)	<<p>jetzt auf MEINEM (0.93)	ähm (0.73) meiner

[349]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	erfahrung> (1.43) und DANACH bin ich (0.71)	diese kurs is äh zu ↑ENDE	

[350]

	..	587 [25:25.5]	588 [25:25.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ge [gangen\] (~H:0.51)	ich wollte (äh:0.83) ARBEITEN/ (1.64)	äh (H~:0.65)

[351]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	der erl# ALTE chef hat mir ähm immer (0.72)	hm (1.1) HOFFNUNG/ (0.54)	

[352]

	..	589 [25:38.9]	590 [25:39.7]	591 [25:40.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[gegeben]		danach (0.9) hat diese h# hoffnung	ABgeh=n abgeben/

[353]

	..	592 [25:46.2]	593 [25:47.7]
<b>Int [v]</b>		die hoffnung zerSTÖRT/ [(unverst.)]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>oder wie kann man so sagen/>		[ZERSTÖRT/]

[354]

	594 [25:48.4595 [25:48.8]	596 [25:52.7]
<b>Int [v]</b>	ja:	von einem tag
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.83) äh von TAG nach bis (0.35) TAG nach TAG/	

[355]

	597 [25:53.5]	598 [25:53.9]	599 [25:54.8]
<b>Int [v]</b>	zum [ander=n][hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	[ändern] [zu ANDEREN tag-] (0.77) äh:m: (0.25) und <<all>ich habe		

[356]

	600 [25:59.1601 [25:59.6]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	gesagt> ja\ <<all>was kann ich jetzt MACHEN/> in deutschland äh

[357]

<b>Malgorzata [v]</b>	habe ich auch gedacht wegen meine sprache/ meinem beruf äh habe ich leider
-----------------------	--

[358]

<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.56) KEINE große chancen das is ein bisschen (0.32) auch SO dass (.)
-----------------------	---

[359]

<b>Malgorzata [v]</b>	die (0.45) DEUTSCHE haben echt ANGST vor das hab ich auch schon
-----------------------	---

[360]

<b>Malgorzata [v]</b>	gemerkt dass haben <<all>vielleicht nicht ANGST aber> (~H:0.51)
-----------------------	---

[361]

<b>Malgorzata [v]</b>	äh(m:1.24) (.) die müssen BEZAHLEN\ natürlich für die die leute die
-----------------------	---

[362]

<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.43) die machen die sachen nich so GUT nich so richtig wie die
-----------------------	---

[363]

	602 [26:27.1]	603 [26:27.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	DEUTSCHE\ [natürlich] (~H:0.33) das is äh wegen die <<all>in meinem	

[364]

	..	604 [26:32.8]	605 [26:33.7]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	beruf zum beispiel> (0.6) wegen die GESETZE zum [(m:0.89)] oder (äh:0.55)		

[365]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.81) (i#:0.33) ich weiß nicht (0.46) <<f>wegen die SPRACHE		

[366]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	eigentlich\ > (0.45) da# das ist dieses (~H:0.47) punkt\ (.) wenn falls ich jetzt		

[367]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	diese gesetze rede äh lese dann (1.12) auf POLNISCH versteh ich ab und zu		

[368]

	..	606 [26:50.3]	607 [26:50.8]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	nichts dann auf deutsch das ist NOCH schlimmer\ [d# dann] das bedeutet ich		

[369]

	..	608 [26:53.0]	609 [26:53.6]
<b>Int [v]</b>			[hm=HM]
<b>Malgorzata [v]</b>	brauche eine HILFE von anderem\ [(~H:0.51)] (0.28) und (.) DAS kann ich		

[370]

	..	610 [26:56.0]	611 [26:56.5]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	auch verSTEH=N dass [die leute] MÖCHTEN da# dafür nicht beZAHLEN\		

[371]

	612 [26:58.1]	613 [26:58.8]	614 [27:01.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	[aber (~H:0.32)] ka# können auch das bezahlen bisschen WENIGER-		

[372]

	..615 [27:02.1]		
<b>Int [v]</b>			
<b>Malgorzata [v]</b>	(.) am anfang ODER (0.51) ähm mit dem äh(m:0.87) ZUSCHUSS (0.59)		

[373]

	..	616 [27:10.1]	617 [27:10.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(hm:0.72) d# die leute kriegen [wegen] diese hm hm (hm:046) arbeitsp#		

[374]

	..	618 [27:14.6]	619 [27:15.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	arbeits# AGENTUR FÜR ARBEIT [((<<genuschelt>so zuschuss)]also so für		

[375]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	arbeit> (~H:0.79) ähm (1.41) JA- (0.49) aber es ist SO dass das ist ein		

[376]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen SCHWER <<all>denke ich und das für deutsche is auch schwer die		

[377]

	..	620 [27:26.6]	621 [27:26.4]
<b>Int [v]</b>		hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	die arbeit finden> äh jetzt im diese ZEITEN (1.15) ähm (0.62)		

[378]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>hab ich auch gedacht ja gut> probiere ICH !ABER! habe ich allei#		

[379]

	..	622 [27:36.6]	623 [27:37.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	eigentlich KEINE große hoffnung gehabt\ (.) [habe ich] circa vierzig be#		

[380]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	bewerbungen geschriebt geschickt- (~H:0.93) ähm mh (0.4) habe ich		

[381]

	..	624 [27:47.0]	625 [27:47.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<len>FAST keine antwort gekriegt-> (.) (0.66) <<f>das reicht		

[382]

	..	626 [27:50.2]	627 [27:50.9]
<b>Int [v]</b>		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		!NEIN! einfach [dass m#] dass muss man nicht weiter äh WARTEN\>	[aber]

[383]

	..	629 [27:53.7]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		(~H:1.15) äh war KEINER (0.73) bin ich nach polen t# (0.32)	

[384]

	..	630 [28:00.0631]	[28:00.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		<<lachend>natürlich gefahren wie IMMER-	ja habe ich gesagt ja

[385]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>		bleibe ich dann ((schmunzeln:0.72)) WIE IMMER\>	als ich (0.5) die

[386]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>		<<h>ent↑SCHEIDUNG GETROFFEN habe bin ich schon <<h>zu↑rück/>	ich

[387]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>		BLEIBE hier dann habe ich eine information gekriegt da# LEIDER muss ich	

[388]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>		zurück nach deutschland\ da# i# (0.28) in DIESER zeit war da# das für mich	

[389]

	..	632 [28:17.7]	633 [28:18.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		LEIDER weil [(~H:0.62)] ich habe gew# gewusst das das is eine CHANCE	

[390]

	..	634 [28:21.1]	635 [28:21.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		für mich- (0.53) äh (0.72) ABER (1.22) (H~:0.43) <<len>ich wollte	

[391]

..	636 [28:28.5637 [28:29.0]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	eigentlich zu HAUSE bleiben\> das äh (0.76) <<f>das war

[392]

..	638 [28:31.7639 [28:32.2]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	LEICHTER\ > [da] das war leichter ich konnte mit dem leu# leute

[393]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	normalerweise SPRECHEN\ ich konnte (~H:0.42) zu zum amt GEHEN d

[394]

..	640 [28:42.1]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	SPRECHEN mit dem leute sagen was ich eigentlich !WILL!\- [bitte] klären

[395]

..	642 [28:45.1] 643 [28:45.7]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	sie mir die (~H:0.28) STEURERERklärung- [oder SO/] ich kann das nicht

[396]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	verstehen und dann das war einfach HIER/ (~H:0.55) war wusste ich dass

[397]

..	644 [28:53.9] 645 [28:55.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	werde ich nochmal äh (0.71) bis zum ↑BERG- [habe/ (0.36) so] (~H:0.63)

[398]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	DIESE richtung- (.) aber hab=ich=g=sagt ja okay\ (0.34) habe ich noch (0.38)

[399]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	ANDERE seite habe ich CHANCE (0.64) äh(m:0.6) berufliche erFAHRUNG

[400]

Malgorzata [v] sammeln\ (.) <<all>und meine deutsche sprache auch verBESSERN das kann

[401]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] man äh> auch im (n:0.6) zukunft NUTZEN\ (0.94) und (.) JA\ (.) das

[402]

Malgorzata [v] war SO/ (0.74) und bin ich schon zuRÜCK- (0.48) habe ich schon zu FUß

[403]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] mein erste vorstellungsgespräch gehabt- (.) [(~H:0.39)] (.) äh mein kopf war

[404]

Int [v] [((lacht))]  
Malgorzata [v] schon <<schmunzelnd>noch in POLEN-> [ <<lachend>das diese sprache war]

[405]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] TOTAL <<h>schrecklich> !TOTAL! schrecklich ich konnte>>

[406]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] KEINE leichte worte finden- [!KEINE!\] (.) da=das war total unglaublich ich

[407]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] wusste dass ich das ↑WEISS- aber ich wusste w# nicht WO das

[408]

Int [v] [hm=hm] [((lacht))]  
Malgorzata [v] <<h>!LIEGT! [in welche] <<lachend>schuf↑LADE> <<lachend> habe ich

[409]

..	661 [29:40.7]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	diese wörter/>] (~H:0.87) und äh (1.08) eine von diese mann hat mich gefragt

[410]

..	662 [29:47.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	ob ich <<lachend>meine be↑WERBUNG selbst geschrie=n habe->

[411]

..	663 [29:48.2]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	[(~H.0.49)] (0.3) JA: hab=ich ge# diese bewerbung gesch# selbst geschrieben\

[412]

..	664 [29:56.2]	665 [29:56.8]
<b>Int [v]</b>		[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	!ECHT!/ (0.4) na ja meine lehrerin die hat das ge (.) pru:ft	[ABER] dazu habe

[413]

..	666 [29:59.2]	667 [29:59.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	ich noch etwas ge↑SCHRIEben [(~H:0.52)] und SEHEN sie das am ende ist	

[414]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	FEHLER\ das habe ich schon gewusst dass als ich schon das gesch# <<len>als

[415]

..	668 [30:08.5]	669 [30:08.9]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ich diese bewerbung geschickt habe\ >	(0.43) hab ich das gemerkt

[416]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	dass oh mann\ <<p>ich habe das mit FEHLER geschickt> (~H:1.57) mh aber-

[417]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	na ja\ (0.6) (hm:0.68) <<len>hab=ich das geSCHAFFT- und habe ich ein

[418]

	..	670 [30:22.3]	671 [30:22.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen mehr SELBSTbewusst ä:(hm:0.52) gekriegt-	[das ist]	immer so ne

[419]

	..	672 [30:24.6673 [30:25.1]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	kleines ERFOLG->	und noch ZWEITES ERFOLG-	und die leute

[420]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	WOLLTEN mich verstehen-	das (.) das ist AUCH	eine erfahrung da

[421]

	..	674 [30:34.1]	
<b>Int [v]</b>		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>sind die leute die MÖCHTEN	einfach nicht verstehen\	[sagen ich]

[422]

	675 [30:34.7]	676 [30:36.4]	677 [30:36.9]	678 [30:37.5]	679 [30:38.1]
<b>Int [v]</b>		hm=hm		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	verstehe sie NICHT und EINFACH->	tschüss sie [sprechen]	(0.69)		

[423]

	..	680 [30:39.8]	681 [30:40.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<h>deutsch nicht perfekt und [ich verstehe>]	das nicht\ (~H:0.96)	ABER

[424]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.82) ((schnalzt)) ähm das: das passiert manchmal das (hm:0.93)	na#	selten\

[425]

	..	682 [30:48.4]	683 [30:49.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.52) [öfter]	ist es die leute MÖCHTEN	verstehen und (~H:0.73) <<p>wir

[426]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	sprechen eigentlich die> (~H:0.4)	<<all>was !DAS! STÖRT mich>	dass die

[427]

Malgorzata [v] LEUTE <<all>und das irri↑TIERT mich eigentlich> (0.49) die leute SAGEN

[428]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] mir nicht wo die FEHLER ich mache\ <<all>wie die fehler mache>

[429]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] (.) weil ich kann nicht (hm:1.02) weiter LERNEN oder mich

[430]

Malgorzata [v] entwickelt\ und (~H:0.45) ich weiß dass (0.25) !OHNE! diese korrekturen

[431]

Int [v] ja [ja]  
Malgorzata [v] werde ich die die fehler WEITER machen\ [dann] (~H:0.74) und ähm

[432]

Malgorzata [v] in MEINEM hm büro/ (0.32) gott sei dank habe ich eine person (0.69) äh und

[433]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] der ist eigentlich (0.52) ähm äh kommt eigentlich aus ru# UNGARN\

[434]

Malgorzata [v] (~H:0.5) ABER sie war im (österreich) als kind das bedeutet und hat

[435]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] äh(m:0.98) (1.46) F:REUND (0.31) DEUTSCHE freund\ äh b#

[436]

	..	695 [31:41.7]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.48) dann sie beherrscht die deutsche sprache echt GUT\	und

[437]

	..	697 [31:45.:698 [31:46.2]
<b>Int [v]</b>		ja: ja
<b>Malgorzata [v]</b>	falls ich die FEHLER mache sie macht sie sagt mir SOfort\	und äh sie

[438]

	..	699 [31:49.:700 [31:49.8]
<b>Int [v]</b>		[ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	hat gedacht <<f>ja ich habe AUCH das gelernt\>	[und] <<lachend>du

[439]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	machst hier und hier FEHLER ich sage DIR/> bitte ich will nicht dir ÄRGER	

[440]

	..	701 [31:56.0] 702 [31:56.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	machen\ [(unverst.)] (0.44) solltest du es a# auch ne/ und hat auch so LAUT	

[441]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	gesagt <<lachend>warum muss ich das machen/ hier sitzen die <<h>ZWEI	

[442]

	..	703 [32:05.0]
<b>Int [v]</b>		[((lacht))]
<b>Malgorzata [v]</b>	DEUTSCHE [oder drei deutsche und ich muss sie korrek#> korrigieren\>]	

[443]

	..	704 [32:08.:705 [32:09.0]
<b>Int [v]</b>		ja
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.47) aber sie macht das (0.82) und äh JA\ durch diese	

[444]

	..	706 [32:14.7707 [32:15.3]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	korrekturen lerne ich auch\	(0.29) <<f>und falls ich WEISS nicht

[445]

	708 [32:17.8] 709 [32:18.3]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	dann FRAGE ich einfach\ [ich bin] unsicher/ und ich (.) ich das ist auch eine>

[446]

	710 [32:24.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.43) erfahrung schon und ich HÖRE dass etwas PASST nicht in [dieses]

[447]

	711 [32:25.1] 712 [32:25.7] 713 [32:26.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	satz\ <<f>ich sage etwas> (0.9) <<len>und ja (0.27) ja okay\>

[448]

<b>Malgorzata [v]</b>	(0.49) ich habe das gesagt <<len>ich weiß nicht wie ich das ANDERS sagen
-----------------------	--

[449]

	714 [32:34.8] 715 [32:35.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	soll/ oder (m=m:0.54) oder m# MUSS ich das anders sagen\ (~H:

[450]

	716 [32:41.5] 717 [32:42.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	0.71) <<flüstert>aber> (1.03) aber ich weiß nicht ↑WIE <<f>aber das

[451]

	718 [32:43.7] 719 [32:43.8]	720 [32:44.7] 721 [32:45.7] 722 [32:45.6]
<b>Int [v]</b>	[ja]	[ja] ja
<b>Malgorzata [v]</b>	KLINGT nicht [das] einfach klingt [nicht>]	und dann die haben die

[452]

	723 [32:50.6]
<b>Int [v]</b>	[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	deutsche sagen mir <<t>ja das solltest du das und das sagen\> [ja (gut

[453]

	724 [32:51.3]	725 [32:52.1] 726 [32:52.4]	727 [32:53.2]
<b>Int [v]</b>	[hm]	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	danke\)) [aber da muss ich ] fragen [mein chef] korrigieren sie mi# auch/		

[454]

	728 [32:54.3]	729 [32:55.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[n=n]	(~H:0.68) (hm:0.82) (.) <<p>eigentlich (0.41) NEE\> (1.13) hab ich

[455]

	730 [33:01.1]	731 [33:01.9]
<b>Int [v]</b>	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	KEINE korrektur von ihm\	[gehört\] ich WEISS dass es die denken dass es

[456]

	732 [33:05.2]	733 [33:05.7]
<b>Int [v]</b>	HM=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.27) UNhöflich ist\	aber für mich das ist eigentlich (~H:0.47) ich

[457]

	734 [33:08.7]	735 [33:09.2]
<b>Int [v]</b>	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	BRAUCHE das\ (0.37) [das ist nu#]	<<p>nu# nu# zu# (0.57) hm (0.64) nee>

[458]

	736 [33:12.6]	737 [33:14.5]
<b>Int [v]</b>	(.) es ist äh d# dringend NOTWENDIG/	[oder ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	dri# DRINGEND/	[NOTWENDIG\ ja]

[459]

	738 [33:15.7]	739 [33:16.1740]	740 [33:16.7]
<b>Int [v]</b>	ja		
<b>Malgorzata [v]</b>	so\]danke\	es ist notwendig\ (1.01) ((schnalzt))	und haben wir auch

[460]

	741 [33:21.5]	742 [33:22.0]
<b>Int [v]</b>	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	eine russe (~H:0.87) im im büro-	[dann] <<lachend>kann ich äh RUSSISCH

[461]

	743 [33:23.5]	744 [33:24.8]	745 [33:26.2746]	746 [33:26.7]
<b>Int [v]</b>	(((lacht)))		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	lernen- [UNGARISCH lernen] j↑etzt ist international\	[und is] schön\ (.) es is		

[462]

	747 [33:27.3]	748 [33:27.8]
<b>Int [v]</b>	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[echt schön\] (1.36) aber (1.47) das is auch !SCHÖNE! GEFÜHLE wenn	

[463]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	jemand von am anfang (1.03) nach deutschland kam und konnte !GAR!	

[464]

	749 [33:39.8]	750 [33:40.3]
<b>Int [v]</b>	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	NICHTS sagen auf deutsch\ [eigentlich] paar WÖRter (0.85) ein hat das	

[465]

	751 [33:44.3]	752 [33:44.9]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ge!HÖ:RT! ein bisschen\ [(~H:0.61)] (.) äh (0.69) <<len>und (.) nach diesem	

[466]

	..		753 [33:51.8]
<b>Malgorzata [v]</b>	ZWEI jahren> weil ohne ich muss m=m (0.48) ((schnalzt)) meine		

[467]

	754 [33:52.6]	755 [33:53.3]	756 [33:54.6]
<b>Int [v]</b>	[[((lacht))]		[ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<lachend>polnische zei [ten auch] machen als ↑!MINUS!- [denn> ich]		

[468]

	..		758 [33:56.759 [33:56.4]
<b>Int [v]</b>	ja		
<b>Malgorzata [v]</b>	!WAR! nich hier- und nach dem ZWEI JAHR=N ((räuspert sich:))		

[469]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	kann man schon (0.4) EINFACH REDEN- <<all>mit fehlern naTÜRLICH	

[470]

	..		760 [34:02.761 [34:03.0]
<b>Int [v]</b>	[hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	aber> <<len>REDEN kann ich VERSTEHEN kann ich EINFACH		

[471]

..		762 [34:06.1763 [34:07.4]
<b>Int [v]</b>		hm
<b>Malgorzata [v]</b>	LEBEN>	(0.56) ich äh (.) ich WOLLTE meine sprache besser ver#

[472]

..		764 [34:12.8765 [34:13.3]
<b>Int [v]</b>		[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	äh NUTZEN↑	[und] ich !WOLLTE! einfach das nutzen als außer meinem

[473]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	büro (~H:0.69) ähm hab ich gesagt ja was mit WEM kann ich NOCH	(0.51)

[474]

..		766 [34:21.4767 [34:21.9]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	rede	(0.5) äh reden und hab ich gesagt ja\ eigentlich ist eine

[475]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	TAUCHschule hier und dieses w# <<all>wir haben darüber auch gesprochen	

[476]

768 [34:28.9]		769 [34:29.4]	770 [34:33.6771 [34:34.2]	
<b>Int [v]</b>		[hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	[auf dem] kurs diese ganze>	mh (1.06) vereine\		und bin ich DORT

[477]

..		772 [34:40.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	gegangen hab ich gefragt ob ich äh KANN (0.67) tauchen mit	[diese leuten]

[478]

773 [34:41.0]		774 [34:46.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.64) äh ob ich äh zu den treffen kommen äh auch kann-	[(unverst.)]

[479]

775 [34:46.8]		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.63) ja /(0.27) und (0.44) <<p>ja> (.) das geht AUCH (~H:0.53) danach	

[480]

Malgorzata [v] habe ich i# ähm ein äh (0.99) ähm (1.13) äh RÜCKENtraining (0.2) ähm

[481]

Int [v] [hm=hm] ja  
Malgorzata [v] schon gebu# [be# gebucht↑] (0.55) und äh (0.87) dort muss ich

[482]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] AUCH auf deutsch sprechen- [muss ich auf deutsch] HÖREN ich habe am

[483]

Malgorzata [v] anfang gesagt zu dem äh herrn dass AB und zu (0.27) <<p>ich verstehe nicht-

[484]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] > [dann werde ich] fragen oder bitte sagen sie mir (~H:0.38) ein bisschen

[485]

Int [v] [hm=hm] hm=hm  
Malgorzata [v] LANGSAMER↑ [oder ander#] mit anderen WÖRter- (0.26)

[486]

Malgorzata [v] ((schnalzt)) und (.) <<f>als ich mache etwas FALSCH äh er erklärt die die

[487]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] übungen[und dr#] <<schmunzeln>okay und was das ist jetzt (0.34) ich kenne

[488]

Int [v] [((lacht)) ja]  
Malgorzata [v] diese> (0.65) <<lachend>k# körperteil [NICHT/> ((lacht))] <<lachend>das

[489]

	791 [35:29.5]	792 [35:29.8]	793 [35:30.7]	794 [35:31.3]
<b>Int [v]</b>	[ja]	[[((lacht))]	[ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[ist]	[schon spezielle>]	[[((unverst.))] (~H:0.44)	was eigentlich vielleicht

[490]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	das ↑WAR auf dem x-schule aber ich (0.54) ich nutze das nicht mein# diese			

[491]

	795 [35:38.1]	796 [35:38.9]	797 [35:40.4]
<b>Int [v]</b>	[jaja]	[klar ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	wörter sind ↑WEG[eigentlich] [(~H:1.48)]	<<ausatmend>	und äh> als ich

[492]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	etwas falsch mache> dann er kommt zu mir und sagen (0.82)			

[493]

	798 [35:46.2]
<b>Int [v]</b>	[[((lacht))]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzeln>das musst du so [äh machen> <<lachend>nicht das sondern

[494]

	799 [35:49.5]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	DAS (beispiel) und>] (0.28) äh (0.4) ich <<h>denke das ist äh das> ↓kennst

[495]

	800 [35:55.8]	801 [35:56.2]	802 [35:57.0]	803 [35:57.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	du dieses (.) äh BEGRIFF nicht\	<<t>hm=HM>	[ja gutt\]	(.)

[496]

	804 [35:58.8]	805 [35:59.8]	806 [35:59.9]
<b>Int [v]</b>	[ja]	[ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelnd>das hab=ich geDACHT->	[[((lacht))]	[so/] (~H:0.36) sind

[497]

	807 [36:02.2]	808 [36:02.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	aber die leute sind echt ↑NETT und	(0.44) ((schmalzt)) hilfbereich-

[498]

Malgorzata [v] ..  
[~H:0.64] dann kann man schon sagen dass diese soZIALE kontakte d# dann

[499]

809 [36:09.4] 810 [36:10.0]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] kann=er schon LEben da [früher] (~H:0.43) falls jemand LERNT etwas und

[500]

Int [v] ..  
Malgorzata [v] äh hat nur in die SCHULE diese äh:m (0.99) äh diese kontakte\ (0.28) [mit

[501]

812 [36:19.2] 813 [36:19.8] 814 [36:20.3] 815 [36:21.5] 816 [36:22.1]  
Int [v] [hm=hm] [hm=hm] [hm=hm]  
Malgorzata [v] dem spr] achen (.) [mit dem leh] rer (0.25) ICH↓ (0.36) [oder lehrer] und die

[502]

817 [36:24.3] 818 [36:25.0]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] andere (äh:0.76) SCHÜLER- [(~H:0.64) ähm (.) DAS ist ein bisschen zu

[503]

819 [36:30.1]  
Int [v] HM=hm  
Malgorzata [v] wenig wenn äh (0.41) wir können nicht eigentlich LEben\ (.)

[504]

Malgorzata [v] <<f>wenn man f# das versteht man äh (0.41) ((quietscht)) dö# den ZEIT\>

[505]

821 [36:33.8] 822 [36:34.4]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [<<all>es ist NICHT so>] dass: schon (0.4) äh konrad hat mir das schon auch

[506]

823 [36:39.4] 824 [36:40.0]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] erklären du MUSST mit den leuten re# äh sprechen - [du !MUSST!] so und so

[507]

825 [36:40.4] 826 [36:40.9] 827 [36:41.2] 828 [36:41.6]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[gehen\] (~H:0.26) [(.) nein] ich WILL nicht ich (0.26) ich das das !REICHT!
<b>Malgorzata [c]</b>	(klatschen)

[508]

.. 829 [36:46.0]	
<b>Int [v]</b>	[ja:]
<b>Malgorzata [v]</b>	mich ich habe VIER stunden <<schmunzelnd>↑DEUTSCHunterricht

[509]

.. 830 [36:46.6]	
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	[((unverständlich))] (~H:0.49) <<schmunzelnd>und jetzt kann ich sagen> nein

[510]

.. 831 [36:49.3] 832 [36:49.9]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	das REICHT nicht\ (.) [(~H:0.64] wegen diese kons# k# soZIALES LEBEN\

[511]

..833 [36:52.4] 834 [36:53.0]835 [36:53.6] 836 [36:54.3]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm] [hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[wir BRAU]chen das [wi# wir ein] fach brauchen das um fest ä(hm:0.5) äh auf

[512]

.. 837 [36:58.5]838 [36:59.0]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	dem BEINEN zu stehen (0.65) und (~H:0.66) ja äh DAS ist

[513]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	eigentlich (äh:0.56) schön wenn jemand (0.67) ähm WEISS diese ganze ähm

[514]

.. 839 [37:10.7840 [37:11.1]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.57) KENNT\ (.) diese ganze weg schon am an↑FANG bis DIESES

[515]

Malgorzata [v] zeitpunkt ich kann=ich mit meinen eltern lern# äh äh reden und ich WEINE

[516]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] nicht mehr (H: 0.25) und ich sage ja okay ich weine fall# falls ich

[517]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] ALLEINE bin das SIND noch die diese ä(hm:0.91) das kommt auch

[518]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] ab und zu in der nacht dass ich bin total allein\ (.) und diese

[519]

Int [v]  
Malgorzata [v] einsankeit falls ich die probleme habe <<f>mein AUTO ist kaputt mit [we#

[520]

Int [v] [hm=hm] [hm=hm]  
Malgorzata [v] WEM soll] ich je# se# (0.45) das machen- [<<ff>PAPA hat] das geMACHT/

[521]

Int [v] hm= [hm] [ja ja ]  
Malgorzata [v] (.) [mein] bruder oder so und [HIER hm>] ja prima (~H:0.54) mit

[522]

Int [v] ja=ja  
Malgorzata [v] WEM- ((schnalzt)) das das sind die kleinigkeiten aber (1.2)

[523]

Malgorzata [v] EIGENTLICH (H~:0.36) hab=ich <<all>schon zu meinen eltern gesagt

[524]

	..	858 [37:50.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm (0.25)]
<b>Malgorzata [v]</b>	mama> ich LEBE (0.26) i# äh ich (.) <<t>le# leben\ ja> (.)	[ich lebe (0.25)]

[525]

	..	859 [37:51.9]
<b>Int [v]</b>		hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	ich]	EINFACH (0.32) ich bin SCHON (~H:0.54) (äh:0.74)m (1.58)

[526]

	..	860 [37:58.861 [37:58.862 [37:59.1]
<b>Int [v]</b>		hm= [hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>ich bin einfach norMAL> (0.33)	[weil] früher war=ich (.) äh

[527]

	..	863 [38:02.6] 864 [38:03.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	kann ich sagen TOT diese ZWEI JAHRE- (.)	[~H:05] zweieinhalb jahre im

[528]

	..	865 [38:06.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	deutsch# (0.54) <<all>diese zeit in DEUTSCHLAND>	[kann=ich sagen]

[529]

	866 [38:07.0]	867 [38:08.5]	868 [38:09.2]	869 [38:10.3870 [38:10.6]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	dass dass ich war TOT [toTAL mit] depression/			ähm mit ähm

[530]

	..	871 [38:14.1]	872 [38:14.5]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>ich weiß nicht wie kann ich das SAGEN		das war total
<b>Malgorzata [c]</b>		<i>schlägt mit der der Hand auf den Tisch</i>	

[531]

	..	873 [38:15.6] 874 [38:16.2]	875 [38:16.7876 [38:17.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	/SCHRECK!LICH> die[se einsan]keit (~H:0.26)		(0.46) und (.) durch

[532]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	die (0.32) ZWISCHEN dem leu# unter den leute (0.26) ABER trotzdem	

[533]

..	877 [38:22.7]	878 [38:23.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	ALLEIN\ und (0.38) da# die SPRAche war <<t>ja okay die	

[534]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	sprachen die sprechen etwas zu mir ich verstehe gar nichts\ > DANACH war

[535]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	die diese sch# (.) !ANGST! (0.82) ((schnalzt)) f# war falls ich angst habe

[536]

..	879 [38:38.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	natürlich die aller (~H:0.36) meiner zelle war bloCKIERT↑ [die]

[537]

..	881 [38:40.3]	882 [38:41.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	KONNte nicht äh ver↑STEHEN- [((unverst.))]eh alles so eh (~H:0.64) was	

[538]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	wollen sie von mir↑ i# ich WEIß nicht↑ ich verstehe gar nichts↑ (~H:0.68)

[539]

..	883 [38:50.7]	
<b>Int [v]</b>	<<p>hm=hm>	
<b>Malgorzata [v]</b>	und JETZT <<p>das ist schon alles (0.35) ↓LEICHter>	(0.62)

[540]

..	885 [38:54.6]	886 [38:55.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	aber das (0.32) das kommt auch mit dem ARbeit\	(.) das kommt

[541]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	AUCH mit dem ARbeit denn (~H:0.69) eh (0.6) die KURSE sind oKAY (.)

[542]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	dann brauche ich jetzt AUCH (0.36) das deshalb ich ähm ich hab dieses

[543]

	887 [39:05.7]	888 [39:06.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	nächste kultur b# gebucht\ [ich WILL] (~H:0.32) jemanden der mir sagt hier	

[544]

	889 [39:08.9]	890 [39:09.9]
<b>Int [v]</b>	[ja: ja:]	
<b>Malgorzata [v]</b>	und hier machst du fehler\ [noch du musst] das LERnen und das ist nicht dass	

[545]

	891 [39:14.7]	892 [39:15.2]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich werde mit dem BUCH (~H:0.58) stehen und ↑PAUKEN was es	

[546]

	893 [39:17.2]	894 [39:17.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	GEHT nicht dass ich kann das PAUKEN [aber] es geht um diese	

[547]

<b>Malgorzata [v]</b>	erFAHRung <<all>sprechen sprechen sprechen und dann kommt> (.)	
-----------------------	--	--

[548]

	895 [39:22.0]	896 [39:22.8]	897 [39:22.8]	898 [39:22.9]	899 [39:23.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	↑SELBST- (.)	schon ich	[werde das] schon SELBST nutzen (.)		
<b>Malgorzata [c]</b>					
<b>[com]</b>					

[549]

	900 [39:24.6]	901 [39:25.0]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.62) ((schnalzt)) äh Aber (~H:0.54) im Arbeit das ist (0.45) ein	

[550]

<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen ANders (0.3) das äh (.) das merkt man SCHON (0.9) das ja\ (0.44)	
-----------------------	---	--

[551]

	902 [39:36.6]	903 [39:37.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	jetzt ↑brauche ich diese sprache [Eigentlich] (0.3) BRAUche ich und ich	

[552]

	..	904 [39:44.3]
<b>Int [v]</b>		<<pp>mich
<b>Malgorzata [v]</b>	!KANN!↑ (0.59) die leute akzeptieren mir (.) akzeptie_ren MICH	

[553]

	905 [39:45.0]	906 [39:48.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm<	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	eGAL ob ich (.) (g:0.7) GUT oder schlecht spreche↑	

[554]

	908 [39:50.8]	909 [39:51.2]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.28) die MÖCHTEN mich verSTEHEN↑	und ich bin (.) g#

[555]

	910 [39:55.9]	911 [39:56.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.87) genauso m# mensch wie wie die ANDERE ich	[bin kein] TIER ()

[556]

	913 [39:57.4]	914 [39:58.0]	915 [39:58.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	zum beispiel	(0.34) und das das HILFT (.) das hilft um zu	

[557]

	916 [40:03.5]	917 [40:03.9]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(hm:0.65) <<f>das ist ein POWER> (0.37) für leben (0.25)	(0.25)

[558]

<b>Malgorzata [v]</b>	das=is (1.1) schuldigung (0.3) ((räupern)) (0.35) äh (0.29) kann=ich sagen das	
-----------------------	--	--

[559]

	918 [40:09.7]	919 [40:10.2]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	is wo# WUNderbar	(0.5) das is echt schön (2.59) <<lachend>ja DAS

[560]

	920 [40:16.4]	
<b>Int [v]</b>		das ist ja auch ein großer erFOLG den du da
<b>Malgorzata [v]</b>	ist meine geschichte> ((lacht))	

[561]

	..	921 [40:21.2]	922 [40:21.9]
<b>Int [v]</b>	(1.15) für dich erreicht hast		(0.27) <<p>wenn man (.) sich den
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.28) !JA:A!	

[562]

	..		
<b>Int [v]</b>	weg so (1.04) anschaut dass du jetzt wirklich geschafft hast in> DEINEM		

[563]

	..	923 [40:30.3]	
<b>Int [v]</b>	beruf (1.57) zu ARbeiten		
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.3) ((schmatzt)) (0.32) (H~:äh) (.) JA: aber das ist	

[564]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	NOCH eine SCHWIERIGkeiten (~H:0.74) ich ich denke ich kann nicht		

[565]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	SICHER sein () weil ich äh früher das nicht erLEBEN (.) äh nicht erlebt ha#		

[566]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	habe (~H:0.82) ähm (0.32) erlebt habe (1.04) ((schmatzt)) aber denke ich mal		

[567]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	dass ähm falls JEMAND in seinem (~H:0.6) ähm eigenes LAND (0.39) ein		

[568]

	..	924 [40:55.1]	925 [40:55.5]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen erfahrung in dem beruf hat		(~H:0.45) äh hätte (0.51) DANN

[569]

	..	926 [41:02.1]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(.) hier in deutschland hat nur eine probleme (0.45) diese sprache		

[570]

	..	927 [41:02.5]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.99) und falls ich die sprache nicht verstehe da kann man schon ein bisschen		

[571]

Malgorzata [v] ähm mit diesem (0.34) höheren weg (0.46) ((schnalzt)) aber zu zengieren

[572]

Int [v] [hm=hm] hm=hm  
Malgorzata [v] [weil er] WEIß was er machen muss (.) (~H:0.4) falls jemand lernen

[573]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] nicht nur die sprache sondern auch BERUF [weil nach] dem studium bin ich

[574]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] nach DEUTSCHland gekommen [habe=ich] toTAL keine ahnung um diese

[575]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] PRAXIS [weil] dieses ähm (0.85) äh (0.26) <<f>theoretische sachen und

[576]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] PRAKTische sachen> [das sind to] (0.4) TAL anders <<lachend> das [sieht

[577]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] to] al anders aus> () und (~H:0.83) und ähm (1.45) hm (0.4) das sind

[578]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] die ZWEI sachen die ich lernen muss (.) die DEUTSCHE sprache↑

[579]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [die] die FACHbegriffe↑ (0.44) und noch die zweiten sachen (~H:0.43) äh

[580]

	..	946 [41:49.3]	947 [41:49.8]
<b>Int [v]</b>		[aufgaben]	[ ja ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	meine berufliche äh ausgaben (0.38) wie	[wie soll ich]	[aufgaben WIE] soll

[581]

	..	949 [41:52.0]	950 [41:52.9]
<b>Int [v]</b>		ja: ja	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich jetzt das machen	und (.) <<lachend>	ja okay es macht spaß auch>

[582]

	951 [41:55.0]	952 [41:55.7]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	[aber ab und]	zu es ist auch schwierig (~H:0.6)	und äh bin ich nach dem

[583]

	..	953 [42:01.7]	954 [42:02.1]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	ganzen tag total <lachend>	fick und fertig	dann sage ich will nur

[584]

	..	955 [42:07.2]	956 [42:07.5]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	schlafen egal was ist (1.06) äh passiert> (~H:0.4)	(0.32)	und (0.85)

[585]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	habe ich auch äh von meine mit# äh kollegen im arbeit gehört (0.76)	habe ich	

[586]

	..	957 [42:16.2]	958 [42:16.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	etwas gefragt was das IST	dann sagen sie du weißt was das ist nicht/	

[587]

	..	959 [42:22.9]	960 [42:23.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.72) habe (0.51) geguckt (0.82) wie eine DUMME	[und i# habe]	gesagt

[588]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.67) !JA! (0.26) auf DEUTSCH WEIß ich nicht (0.58)	bitte KLÄREN sie	

[589]

	..	961 [42:28.:962 [42:28.8]	
<b>Int [v]</b>		ja=a	
<b>Malgorzata [v]</b>	mir das	das war diese äh (0.78)	das war ein bisschen äh für mich

[590]

	..	963 [42:34.1]	964 [42:34.5]	965 [42:35.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	UNANGENEHM	wenn [jemand sagt]	ja du weißt das nicht (0.34)	du bist]

[591]

	966 [42:36.2]	967 [42:37.1968 [42:37.6]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	archiTEKTIN (.)	ja GUT ()	aber falls ich diese wört nicht verstehe

[592]

	..	969 [42:40.970 [42:41.1]	971 [42:42.7]	972 [42:43.2]
<b>Int [v]</b>		[ja:]		[ja:]
<b>Malgorzata [v]</b>	dann [ich]	weiß nicht überhaupt um was es GEHT	[du ka# muss]	mir erst

[593]

	..	973 [42:45.1974 [42:45.975 [42:45.976 [42:46.2]	
<b>Int [v]</b>		[ja:]	[ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	mal dieses ↑WORT↑ verstehen äh	[äh er] klärn	[dann] kann ich sagen ob

[594]

	..	977 [42:48.5]	978 [42:49.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich weiß oder weiß ich [(nicht)]	((lacht:0.96))	und jetzt k# wir lachen darüber

[595]

	979 [42:52.9980 [42:53.6]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	sie t# bitte SAGST du das noch mal (.)	JA=A ich sage das und du

[596]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	werdest jetzt lachen\ (.)	<<lachend>↑JA↑ (.) ja so bitte sagst du chraszcz

[597]

	981 [43:01.5]	982 [43:02.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[<<t>hä/>] (0.36)	<<h>also siehst du/> <<lachend>polnisch ist auch nicht so

[598]

	983 [43:04.8] 984 [43:05.8]
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	[leicht>] ((lacht:0.88)) so () das () ja das ist meine geschichte auf deutsch

[599]

	985 [43:10.5]	986 [43:14.4] 987 [43:14.9]
<b>Int [v]</b>	(1.0) (~H:0.57) ähm du hast ähm	(1.68) du hast vorhin diesen äh den
<b>Malgorzata [c]</b>		<i>räuspert sich</i>

[600]

	988 [43:21.7]	989 [43:22.5]
<b>Int [v]</b>	äh von dem ERSTEN kurs hast du n BISSchen	was erzählt/
<b>Malgorzata [v]</b>		bisschen deutsch

[601]

	990 [43:25.0]
<b>Int [v]</b>	da hast du das war=n integrationskurs [nehm=ich mal an oder/ hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[das war integrationskurs hm=hm]

[602]

	991 [43:26.8]
<b>Int [v]</b>	(.) gut () und ähm danach ähm auch nur den den berufsbezogenen kurs ganz

[603]

<b>Int [v]</b>	kurz erWÄHNT aber WIE hast du ähm wie hast du diese kurse erLEBT () also

[604]

	992 [43:39.9993 [43:40.3]	
<b>Int [v]</b>	ich meine du hast gesagt es war zu wenig ZEIT	(.) eigentlich aber
<b>Malgorzata [v]</b>		hm=hm

[605]

<b>Int [v]</b>	ähm () wie war auch wenns zu wenig zeit war sozusagen wie war die zeit in

[606]

	994 [43:51.5]
<b>Int [v]</b>	den kursen für dich oder besonders in dem zweiten kurs auch
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.85) (~H:1.76)

[607]

	..	995 [43:57.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	ja aber der zweiten kurs war das ein bisschen LEICHTer schon	[weil ich]

[608]

	996 [43:58.1]	997 [44:01.1998 [44:01.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	i:ch (0.27) ich (.) äh konnte schon viel verSTEHEN\	das äh das war

[609]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	viele sachen von grammatik war für mich eine über# ähm (0.37) überholung/

[610]

	999 [44:07.1]	1000 [44:07.6]	1001 [44:08.1]	1002 [44:08.4]
<b>Int [v]</b>	WIEDERholung		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.51)	WIEDERholung [ja\]	danke (~H:0.37)	

[611]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	wiederholung und äh ja ich hab=gedacht ja okay ich hab das (1.41) nie geÜBT

[612]

	1003 [44:15.4]	1004 [44:16.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	dann [kann=ich jetzt] das diese chance (~H:0.69) ähm (1.4) und	

[613]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	EIGENTLICH war ich schon ein bisschen besch# mehr beschäftigt weil vom

[614]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	anfang ähm äh vom nee ab ACHT uhr war ich äh (0.46) bei PRAKTikum -

[615]

	1005 [44:29.1]	1006 [44:29.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[danach war=die] kurs und bin ich zu hause (hm:0.74) ich wollte nur schlafen\	

[616]

	1007 [44:32.9]	1008 [44:33.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[(~H:0.72)] ähm () ((schmatzt)) bei dem ↑ERST↑en kurs das war ein bisschen	

[617]

<b>Malgorzata [v]</b>	ANDers mein=leben war (0.52) EIGENTlich (0.25) äh (0.45) kann man
-----------------------	---

[618]

	1009 [44:44.0]	1010 [44:44.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	sagen nicht auf DEUTSCH\ (0.33) [das=das] war NICHTS mit DEUTSCHE	

[619]

	1011 [44:46.5]	1012 [44:47.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	sprache zu tun [(~H:0.68)] ähm () ich war auf dem KURS habe ich drei	

[620]

	1013 [44:52.1]	1014 [44:52.6]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	personen aus POLen (0.28)	wir war=n immer wie eine GRUPPE↑

[621]

	1015 [44:54.6]	1016 [44:55.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[die lehrerin] haben uns geSAGT dass wir SOLLEN auf dem äh wo wann die	

[622]

	1017 [44:59.6]	1018 [45:00.2]	1019 [45:01.0]	1020 [45:01.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	PAUSE ist [sollen=wir auf] DEUTSCH reden [(~H:0.48)] ja okay\ w#			

[623]

<b>Malgorzata [v]</b>	<<lachend>wir werden auf deutsch reden und es w# (0.42) können paar
-----------------------	---

[624]

	1021 [45:06.2]	1022 [45:06.6]	1023 [45:07.1]	1024 [45:07.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	[hm=hm]	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	WÖRter> [(~H:0.37)] [und das=ist] SCHWER natürlich [und=dann] das war			

[625]

	1026 [45:10.2]	1027 [45:11.0]	1028 [45:13.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	diese EINFachste weg-	[und natürlich] diese GIFtiges weg ja	[mit dem gift]

[626]

	1029 [45:13.8]	1030 [45:15.1]	1031 [45:15.4]	1032 [45:17.2]
<b>Int [v]</b>		<<f>GIFT/>		ja:
<b>Malgorzata [v]</b>	gifta/ (.) gift (.)		(.) GIFT\ (.) das das wollte ich sagen\	

[627]

	1033 [45:17.6]	1034 [45:19.2]	1035 [45:19.9]	1036 [45:21.6]
<b>Int [v]</b>		JA\ ja ja\ [äh gift\ ja\ (.) ja:]		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.33) da# tödliche weg		[das (.) diese tödliche ge# weg]	weil wir

[628]

	1037 [45:22.1]	1038 [45:23.5]	1039 [45:24.8]	1040 [45:25.4]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]		[ja:]
<b>Malgorzata [v]</b>	SOLLTEN die [ses:]		(0.34) das proBIER=N [mindestens]	auf deutsch

[629]

<b>Int [v]</b>			
<b>Malgorzata [v]</b>	sprechen\ (1.08) (~H:0.53) aber ja\ war pause↑	das bedeutet polnisch\	hm das

[630]

	1042 [45:31.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	wir auf wie auch immer (~H:0.63) und ähm (0.88) ((schmatzt))

[631]

<b>Malgorzata [v]</b>	NACH dem kurs waren immer immer zusammen und auch auf polnisch\
-----------------------	---

[632]

	1043 [45:39.1]	1044 [45:39.6]	1045 [45:40.3]	1046 [45:40.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[ham wir] gereden (.)		(.) und ähm (1.27) EIgentlich äh x-schule hat	

[633]

<b>Malgorzata [v]</b>	uns eine (~H:0.43) TREFFen gebieten oder hm (1.1.) ich weiß nich\ wir wir
-----------------------	---

[634]

	..	1047 [45:53.5]	1048 [45:54.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	KONNten mit andere leute spr#	[äh]	ähm uns treffen\ aber das (~H:0.33)

[635]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>das war e# immer diese barriere\ okay\ ich kann dort gehen\> und was		

[636]

	..	1049 [46:00.5]	1050 [46:00.8]	1051 [46:01.:1052 [46:02.1]
<b>Int [v]</b>		[hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	danach\ (0.55)	[ich kann]	nicht sprechen	denn die leute die waren

[637]

	..	1053 [46:06.3]	1054 [46:07.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	schon c1 oder äh schon fast ende	[diese kurse-]	konnten schon die prüfung daf

[638]

	..	1055 [46:10.5]	1056 [46:11.0]	1057 [46:12.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	prüfung äh machen	[(~H:0.42)]	dann die konnten einfach reden\	

[639]

	1058 [46:13.2]	1059 [46:15.:1060 [46:16.2]	
<b>Int [v]</b>		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	bei uns war so <<p>hm und so>	[HIER]	werde ich zwei stunden dort SITZEN

[640]

	..	1061 [46:20.7]	1062 [46:21.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.58) und (0.62) sowieso kann ich nicht sprechen	[sprechen\]	

[641]

	1063 [46:22.0]		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.34) ((schmatzt)) (~H:0.38) äh:m: (1.87) <<len>	DAS	war vielLEICHT ein

[642]

	..	1064 [46:28. 1065 [46:28.4]	1066 [46:29.9]	1067 [46:30.4]
<b>Int [v]</b>		[hm]	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	biss#> ich weiß nicht ob	[das]	s# jetzt RECHT habe	[aber] (~H:0.36)

[643]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	vielleicht das war dieses fehler von x-schule dass die leute auf dem treffen	

[644]

	..	1068 [46:37.0]1069 [46:38.1]
<b>Int [v]</b>		JA
<b>Malgorzata [v]</b>	werden zusammen egal ob die leute SO GUT sind	und (.) äh (.) die

[645]

	..	1070 [46:40.1]1071 [46:40.6]	1072 [46:43.6]
<b>Int [v]</b>		ja	[hm=hm hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	anfänger\	wegen die () die leute die ähm perfekt deutsch	[FAST

[646]

	..	1073 [46:44.9]1074 [46:45.1]
<b>Int [v]</b>		hm
<b>Malgorzata [v]</b>	perfekt das]	(mh:0.85) sprechen äh haben gesprochen/ (~H:0.74) die

[647]

	..	1075 [46:52.7]	1076 [46:53.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	haben einfach gelabert gesproch=(n:1.28) gereden	[erzählen und]	so weiter\

[648]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	und wir waren (~H:0.74) ein bisschen die hintern und haben sie äh ja okay und	

[649]

	..	1077 [47:01.1]1078 [47:02.1]
<b>Int [v]</b>		ja: ja\
<b>Malgorzata [v]</b>	<<pp>gut\ > (1.59) das war für das war NICH für UNS\	das war hm

[650]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	DIEses problem d# (0.44) d# ich war (0.49) <<p>äh denke ich ich war nur>	

[651]

	..	1079 [47:07.9]1080 [47:08.4]	1081 [47:10.:
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	EINmal\	auf diesem treffen denn sonst woZU/ (0.26)	(0.73)

[652]

Malgorzata [v] deshalb- (0.45) ja\ <<f>meine meine> hm meine LEBen nach dem kurs war

[653]

Malgorzata [v] immer auf POLnisch\ (~H:0.75) <<f>BI=IS> (0.98) bis dieses (1.17) b# b2\

[654]

Malgorzata [v] das war schon dieser stufe↑ (~H:0.75) äh kommte die ANdere lehrerin↑ (0.53)

[655]

Malgorzata [v] (äh:1.07) und susanne (0.92) (~H:0.59) ÄHM das war noch ANDERS\ ich und

[656]

	1083 [47:37.6]	1084 [47:38.3]
Int [v]	[hm=hm]	
Malgorzata [v]	meine beste FREUNDin jetzt [haben wir=auf] polnisch auf auf dem äh in der	

[657]

	1085 [47:41.1086 [47:42.1]
Int [v]	hm=hm
Malgorzata [v]	KLASSE gesprochen\ (~H:0.65) äh (0.51) justyna was bedeutet das\>

[658]

	1087 [47:45.5]	1088 [47:46.21089 [47:46.6]	1090 [47:47.4]	1091 [47:48.0]	1092 [47:48.4]
Int [v]	[hm=hm]	[hm=hm hm=hm]	[hm=hm]		
Malgorzata [v]	[aber auf] polnisch	[alles das und]	das ja gut [danke\]	(~H:0.73) und	Elne

[659]

Malgorzata [v] ((schnalzt)) von diese ähm lehrerin d# sie war total JUNG und sie hat uns

[660]

	1093 [47:57.4]	1094 [47:58.1]	1095 [47:59.1096 [47:59.5]
Int [v]	[hm=hm]	hm=hm	
Malgorzata [v]	gesagt JA sitzen du HIER	[und du] sitzt (.) dort	(0.28) und wir so

[661]

	1097 [48:02.1]	1098 [48:02.6]
Int [v]	[hm=hm]	
Malgorzata [v]	(.) ah (0.25) wir sind keine KINder/ (.) [DAS] kommt die <<f>ärger (.)	

[662]

	1099 [48:03.:1100 [48:04.3]	1101 [48:05.8]	1102 [48:06.1]	1103 [48:06.9]
<b>Int [v]</b>	ja=a	[hm]	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	moment mal\> (0.27) ja/ ich [ich bin hier] erWACHsener			

[663]

	1104 [48:07.2]
<b>Malgorzata [v]</b>	du k# du kannst mit mir REden und nicht so (0.59) <<h>hier / hier/ sitz/>

[664]

	1105 [48:11.:1106 [48:11.8]	1107 [48:13.:1108 [48:13.9]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.8) LEISE (0.28)	(0.54) maha\ (0.25) okay\ (0.5) (~H:0.36)

[665]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	DANN (mh:0.96) <<schmunzelnd>wie ah wie IMMER in polen\ war dieses

[666]

	..	1109 [48:25.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	KAMPF war ein ↑NEIN/ (unverst.) werden gerade nicht (.)>	[da/] immer

[667]

	..	1111 [48:27.:1112 [48:27.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	dagegen\	(~H:0.73) und sie hat natürlich gesagt ja okay (0.62) egal

[668]

	..	1113 [48:35.:1114 [48:36.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.59) machst du was du will\ aber nicht so nicht so laut\	(~H:1.02)

[669]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	und daNACH kommt die ANdere lehrerin äh und susanne hat etwas anderes

[670]

	..	1115 [48:45.5]
<b>Int [v]</b>		[hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	ges# gemacht (0.25) sie war (~H:0.42) wir warn in der PAUse sie	[hat=mir]

[671]

	1116 [48:45.8]
<b>Malgorzata [v]</b>	gesprochen und susanne hat gesagt (0.82) <<ff>eine sache\ (0.83) falls wir

[672]

	1117 [48:54.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	BEIde weiter auf polnisch auf dem unterricht sprechen werden

[673]

	1118 [48:54.8]
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.54) dann\ (0.42) ich\ (0.77) ähm DU malgorzata werdest HIER sitzen

[674]

	1119 [49:00.9]	1120 [49:01.4]	1121 [49:03.0]	1122 [49:03.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[und]	(0.56) justyna DORT\> (.)		aber sie hat gesagt waRUM\

[675]

<b>Malgorzata [v]</b>	(0.69) (~H:0.59) <<f>sie hat nach uns das alles dieses ganzes prozess

[676]

	1123 [49:09.7]	1124 [49:10.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	erKLÄRT\ [weil mein] unseres kopf muss immer diese klick klick machen>	

[677]

	1125 [49:13.2]	1126 [49:13.7]	1127 [49:14.0]	1128 [49:15.1]	1129 [49:16.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[zwischen die] beiden sprachen\		(.) und das HILFT nicht\ (.)		

[678]

	1130 [49:17.1]	1131 [49:18.4]	1132 [49:18.7]
<b>Int [v]</b>		hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[(~H:0.57)] SONdern das STÖRT		und auch die ZWEIte/ (0.3) du

[679]

	1133 [49:23.8]	1134 [49:24.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	sprichst auf polnisch/ fragst du justyna was das beDEU [tet/]	und die

[680]

..	1135 [49:28.1] 1136 [49:28.6]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ANdere leute (0.35) vielleicht haben derselbe FRAge\ (0.3)

[681]

..	1137 [49:30.1] 1138 [49:30.5]
<b>Int [v]</b>	hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<acc>falls du das auf ↑polnisch sprichst und die justyna äh hat dir

[682]

..	1139 [49:32.1] 1140 [49:33.1]
<b>Int [v]</b>	hm
<b>Malgorzata [v]</b>	das er↑KLÄRT> die andere wissen w# weiter (0.49) nicht was das

[683]

..	1141 [49:36.1] 1142 [49:37.4]	1143 [49:39.1] 1144 [49:39.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	bedeutet\ diese wörter oder diese ganze satz (0.7) und (0.34)	

[684]

..	1145 [49:43.0]	1146 [49:43.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	vielleICHT werden fragen vielleicht nicht\ (.) [(~H:0.55)] und falls du das auf	

[685]

..	1147 [49:46.1] 1148 [49:47.3]	1149 [49:48.9]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	oder
<b>Malgorzata [v]</b>	↑POL# #h auf ↑deutsch sprech# äh sagst sagst sagen () sagst/	

[686]

..	1150 [49:49.1] 1151 [49:50.1]	1152 [49:50.6]	1153 [49:53.1]
<b>Int [v]</b>	fragst [ja] [ja]		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[fragst] [(~H:0.51)] DANN (.) die ANdere WISSen schon [und]		

[687]

1154 [49:53.4]	1155 [49:55.6]	1156 [49:56.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	s# sind auch mehr selbstbeWUSST danach [d# die zweite] ja okay ich hab das	

[688]

	..	1157 [49:58.4]	1158 [49:59.1]	1159 [49:59.7]	1160 [50:00.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	auch nicht verstanden	[das=ist AUCH] oft (~H:)	[ich weiß]	nicht aber	<<t>ich

[689]

	..	1161 [50:02.	1162 [50:02.3]		
<b>Int [v]</b>		ja			
<b>Malgorzata [v]</b>	werde nicht fragen\	(0.29) dieses (0.44) dieses	ANGST	ist so	DUMM

[690]

	..	1163 [50:05.6]	1164 [50:06.]	1165 [50:06.]	1166 [50:07.2]
<b>Int [v]</b>		[ja]		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	[aber er] ist so\		die können das nicht einfach	springen durch diese	

[691]

	..		1167 [50:12.0]	1168 [50:12.5]	
<b>Int [v]</b>			hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	angst\ (0.78) die machen das so\ (0.51)		(0.72) <<f>dumme	SACHen>	

[692]

	..	1169 [50:15.]	1170 [50:15.8]		1171 [50:17.0]	1172 [50:17.3]
<b>Int [v]</b>		hm=hm		ja		
<b>Malgorzata [v]</b>	aber (0.4) ja	(0.28) machen wir das\ (.)		(1.52) (~H:0.25)		

[693]

	..	1173 [50:19.6]			
<b>Int [v]</b>		und das heißt ähm (0.89) der zweite kurs war vor allem ähm deshalb			
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.52)				

[694]

	..			1174 [50:28.6]	
<b>Int [v]</b>		auch für dich gut weil du dann das PRAKTIKUM/ (1.13) hattest/			
<b>Malgorzata [v]</b>				ja	

[695]

	..	1175 [50:28.8]			1176 [50:31.6]
<b>Int [v]</b>		<<acc>du hast gesacht da> (0.25) fand mehr leben auf DEUTSCH/			
<b>Malgorzata [v]</b>				ja	

[696]

	1177 [50:31.8]	1178 [50:32.6]	
<b>Int [v]</b>	(.) auch statt/		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.89) ja\ (~H:0.42) i# d# (.) DAS (0.44) das ist diese richtung		

[697]

	1179 [50:39.0]	1180 [50:39.4]	1181 [50:40.:1182 [50:41.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	die ICH sehe jetzt\ [ist immer] am bestens (.)	die praktikum/ (0.3)	

[698]

	1183 [50:44.:1184 [50:44.6]	1185 [50:45.8]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	parallel\]
<b>Malgorzata [v]</b>	UND die sprachkurs machen (~H:0.32) egal ob das [äh]	

[699]

	1187 [50:46.7]	1188 [50:47.3]
<b>Int [v]</b>	[ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	parallel\ [genau\] (.) egal ob da werden zwei stunden und zwei stunden	

[700]

	1190 [50:50.3]	1191 [50:51.6]	1192 [50:52.:1193 [50:52.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm hm] hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	oder vier vier [egal\]	diese sachen sollen parallel gehen	

[701]

	1194 [50:54.6]	1195 [50:55.0]	1196 [50:57.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(.) [weil] die leute sind danach genauso wie ICH\ [!BESCHÄFTIGT!]		

[702]

	1197 [50:58.:1198 [50:58.7]	1199 [51:00.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm [hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[GANze tag beschäftigt] äh (.) unter dem LEUte (~H:0.57) und die	

[703]

	1200 [51:04.:1201 [51:04.:1202 [51:05.0]	
<b>Int [v]</b>	[ja] ja	
<b>Malgorzata [v]</b>	MÜSSEN sprechen auf deutsch es GEHT anders [nicht] (1.45) das	

[704]

	..	1203 [51:07.8]	1204 [51:08.4]	
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		das denke ich\ (.)	[falls=ich] würde (~H:0.33) äh nicht bei ↑(name	

[705]

				1205 [51:13.0]
<b>Int [v]</b>				hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		praktikumsfirma) arbeiten (.)	sondern sofort bei (name arbeitsgeber)	

[706]

	1206 [51:13.7]			1207 [51:17.4]
<b>Int [v]</b>				hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		dann bin=ich SICHER dass () konnte das NOCH besser laufen		

[707]

			1209 [51:23.8]	1210 [51:24.1]
<b>Int [v]</b>				hm
<b>Malgorzata [v]</b>		(~H:0.6) weil ähm (2.22) ich will nicht böse sagen		(0.96) mit meinem

[708]

<b>Malgorzata [v]</b>		erfahrung kann ich so sehen dass diese man wollte nur (~H:0.41) ähm geld		

[709]

	1211 [51:30.1]	1212 [51:30.6]	1213 [51:31.3]	1214 [51:31.7]	1215 [51:32.4]
<b>Int [v]</b>		hm=hm		[von dei=m] praktikums	[äh platz]
<b>Malgorzata [v]</b>		sparen	(0.28) wollte	[nur]	[für den praktikums]

[710]

	1216 [51:33.3]	1217 [51:34.0]	1218 [51:34.7]	1219 [51:35.5]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		[genau]	genau (~)	[er wollte] äh (0.8) ich habe dort gar nichts geLERNT	

[711]

	1220 [51:38.6]	1221 [51:39.0]	1222 [51:39.6]	1223 [51:40.1]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		weil er [wollte das] einfach	[nicht]	(~:0.3) d# ich musste nur meine arbeit	

[712]

		1224 [51:42.1]	1225 [51:43.0]		1226 [51:44.1]	1227 [51:44.5]
<b>Int [v]</b>			hm=hm		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		machen (0.26)	das WAR (.)	umSONST (.)	eigentlich (~:0.28)	

[713]

	..1228 [51:45.4]1229 [51:45.8]	1230 [51:49.1] 1231 [51:49.6]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	und äh:m (0.58) ich konnte gar nichts sagen dass	[ich]

[714]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	(äh:0.56)m ich vielleicht würde das ANDERS machen können wir darüber

[715]

	..	1232 [51:54.4] 1233 [51:54.8]	1234 [51:55.6]	1235 [51:56.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	sprechen <<†>NEIN ich	[will das]	das und das> (.)[und das WARS]	

[716]

	..	1236 [51:57.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	((schmatzt)) HIER bei dem arbeit ist ein bisschen ANders\ (~H:0.33)	

[717]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	ich hab paarmal gefragt m# mein chef hat mir anfang gesagt (0.27) SIE sind

[718]

	..	1237 [52:06.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	archtektin\ (0.46) dann bitte sa# MACHEN sie ein vorschlag dann	[können]

[719]

	..	1238 [52:06.7]	1239 [52:07.8]	1240 [52:08.7]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	wir] darüber diskutier=n		(.) und DAS war diese (.) äh (0.3) ja	

[720]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	oKAY\ (0.77) falls ich das machen m# (0.28) das ist auch (.) ANGST natürlich

[721]

	..	1241 [52:17.4]1242 [52:18.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	das hab ich angst gehabt\ (.)	aber mh bis JETZT habe ich ein biss#

[722]

	..	1243 [52:23.8]	1244 [52:24.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich bin ein bisschen äh UNSicher und immer vorsichtig↑		[(~H:0.65)] aber

[723]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	EGAL dieses m# mein chef macht mir ein ähm (1.42) ein KICK auf englisch		

[724]

	..	1245 [52:31.4]	1246 [52:32.9]	1247 [52:33.4]	1248 [52:33.8]	
<b>Int [v]</b>		ja=a	kick kann man auf deutsch auch	[sagen]	ja=a	[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	ein		[ach so]		ein KICK	du [du

[725]

	..	1250 [52:34.9]	1251 [52:36.5]	1252 [52:37.0]	1253 [52:38.0]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	musst] das machen SCHLUSS ne [und dann]GEHE ich weiter [und]				DAS is

[726]

	..	1255 [52:40.4]	1256 [52:41.0]	1257 [52:42.3]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	dieses welt für entwicklung		[da(nn:0.8)]dann von tag äh (0.7) zu tag z#	

[727]

	..	1258 [52:47.1]	1259 [52:48.0]
<b>Int [v]</b>		ja=a	<<p>ja>
<b>Malgorzata [v]</b>	ne von tag zu TAG/		ähm (2.4) KRIEGT man (0.45) äh ein

[728]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen mehr selbstbeWUSST und äh (~H:0.78) erfahrung un(d:0.5) d# die		

[729]

	..	1260 [53:00.2]	1261 [53:01.1]	1262 [53:02.5]	1263 [53:02.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	sprache kommt [ich lerne] JEDE tag etwas neues			JEDE tag das is	

[730]

	..	1264 [53:04.9]	1265 [53:05.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	unglaublich aber es is=so		und habe ich=s schon paar mal

[731]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>gesagt> (0.4) einen w# WÖRTERN die hab=ich (0.29) dann

[732]

..		1266 [53:11.7]	1267 [53:12.7]	1268 [53:14.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	hab ich das einfach geSAGT	[in (goethe/gute)]	äh (~H:0.34)	richtung

[733]

1269 [53:14.7]	
<b>Malgorzata [v]</b>	das war in GUTE zeitpunkt im gut=(0.25)äh (~H:0.48) PUNKT in die rede

[734]

1270 [53:19.:1271 [53:20.1]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	und HABE ich (dann/danach/daran) gedacht (1.0) woher <<h>WEISS

[735]

..		1272 [53:24.6]	1273 [53:25.6]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich das> <<schmunzelt>eigentlich>	[[((lacht))]	<<acc>das war so'> (~H:0.3)

[736]

..		1274 [53:30.:1275 [53:30.8]
<b>Int [v]</b>		ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.8) (~H:0.9) ich habe das die frage/ gesagt	(0.26) aber hab ich das

[737]

..		1276 [53:32.:1277 [53:32.9]	1278 [53:34.2]	1279 [53:34.9]	1280 [53:36.:1281 [53:36.8]
<b>Int [v]</b>		ja=a	[toll]	ja	
<b>Malgorzata [v]</b>	geNUTZT (0.25	ja das das	[MACHT so]	diese stolz	(0.78)

[738]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.36) und wie gesagt HABE (0.73) wir war=n an dem WEIHNachtsfeier

[739]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.45) und bin ich dann dort nach hm HAUSE gegangen g# gefahr=n

[740]

1282 [53:46.:1283 [53:46.9]		1284 [53:50.0]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.34) und da war so (0,23) acht stunde im ARbeit	[und danach]bis

[741]

	..	1286 [53:52.9]	1287 [53:53.7]	1288 [53:54.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		ZWEI uhr (0.26) in der nacht/ [waren wir beim] BOWLING un#[und so]		

[742]

	1289 [53:55.6]	1290 [53:57.2]	1291 [53:57.6]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		und haben natürlich geLABert (0.5) hm=äh und mein chefs w# war	

[743]

	..	1292 [54:02.2]	1293 [54:02.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		wir geh=n NIX draffe kaffee trinken [ja okay] dann (0.28) ich fahr SCHON	

[744]

	..	1294 [54:04.5]	1295 [54:05.0]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>		nach <<schmunzelt>hause> [war schon]zwei UHR mein schwester war HIER	

[745]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>		(~H:0.7) und äh bin ich hier gegangen (0.64) äh konrad war zu HAUse (2.2)

[746]

	..	1296 [54:17.5]	1297 [54:18.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		und (0.22) ich habe einfach in DEUTSCH alles erklärt <<acc>und	

[747]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>		danach habe ich gesagt> (0.58) <<cresc>warum sprech ich eigentlich auf

[748]

	..	1298 [54:21.7]	1299 [54:22.3]	1300 [54:24.0]
<b>Int [v]</b>		[ja ja]	[lacht]	
<b>Malgorzata [v]</b>		DEUTSCH/> wir[<<h> können auf>][POLNISCH das (unvers.)](0.3)		

[749]

	..	1301 [54:25.1]	1302 [54:26.3]
<b>Int [v]</b>		ja=a/	
<b>Malgorzata [v]</b>		(~H:0.33/lacht) aber das war SO (0.13) mit dem (0.25) sprung=k/	

[750]

	1303 [54:28.1]1304 [54:28.4]
<b>Int [v]</b>	ja=a/
<b>Malgorzata [v]</b>	(unvers.) (0.7) wie (0.4) ich hab einfach ge# ge# geLAUFen und

[751]

	1305 [54:34.3]1306 [54:34.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.28) bin=ich=nicht geSTOPPT ich habe [einfach] anfang das alles auf auf

[752]

	1307 [54:36.3]	1308 [54:37.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	DEUTSCH erklärt [danach habe ich gesagt] (0.22) JETZT du denkst auf	

[753]

	1309 [54:39.2]	1310 [54:40.0]	1311 [54:41.1]1312 [54:42.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	deutsch[du übersetzt] äh du übersetzt nich mehr		(0.4) das war diese

[754]

	1313 [54:45.1]1314 [54:45.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	diese ZEITpunkt ich hab das gemerkt (0.24) ich hab (0.76) hab ge#

[755]

	1315 [54:50.1]1316 [54:50.1]1317 [54:51.2]	
<b>Int [v]</b>	[habe] ja=a	ja=a\
<b>Malgorzata [v]</b>	ne# de is (0.2) ich das (0.86) gemerkt [habe]	(~H:0.5) so (0.36)

[756]

	1319 [54:52.6]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.78) ((schnalzt)) und das is unGLAUBlich (0.53) h(m:0.7)

[757]

	1320 [54:56.8]	1321 [54:58.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>gute geFÜHle>	[((lacht)) wenn man das] so macht (0.5)[das is

[758]

	..	1323 [54:59.8]	
<b>Int [v]</b>		[absolut]	
<b>Malgorzata [v]</b>		echt] (1.0) und=wenn (~H:1.54) falls ich LESE jetzt die bücher die ich	

[759]

	..	1324 [55:06.7]	1325 [55:07.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		verSTEHE nicht [(ähm:1.0)=n](~H:0.5) früher das war für mich	

[760]

	..	1326 [55:10.2]	1327 [55:11.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		!ÄRGERLICH![ich ich ich] kriege ärger dass ich !VERSTEH! das nich das is	

[761]

	..	1328 [55:14.9]	1329 [55:15.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		zu SCHWER für mich (~H:0.28) [und] jetzt mach ich so ne\ dann werde ich	

[762]

	..	1330 [55:19.4]	1331 [55:19.9]	1332 [55:20.4]	1333 [55:21.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm/]		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		nur ZWEI/ seite (unvers.) l# LEsen/ [mit dem] WÖRterbuch/		schreib	

[763]

	..	1334 [55:22.8]	1335 [55:24.1]	1336 [55:24.6]
<b>Int [v]</b>		das is die tafel oKAY/[ja]		
<b>Malgorzata [v]</b>		ich auf meine TAFEL↑ das	[ja]	<<lacht>u#> und

[764]

	..	1337 [55:30.1]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>		danach/ (0.6) LESE↑ ich und LERNE↑ ich auch die wörter [<<t>auch DURCH

[765]

	..	1338 [55:30.8]	1339 [55:33.5]	1340 [55:34.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>		diese>]<<p>die=äh durch diese buch> !ABER! ich [NEHme]immer den bu#		

[766]

	..	1341 [55:37.1]1342 [55:37.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	die BÜCHER die inte# die mich interessier=n\	(0.92) EIgenlich

[767]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	andere/ (~H:0.5) ((schnalzt)) <<t>kann ich schon vergessen weil (0.3) werde	

[768]

	..	1343 [55:44.1344 [55:44.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ich nicht weiterreisen>	lesen aber (1.08) die ANDERE/ (0.26) egal ob

[769]

	..	1345 [55:48.9] 1346 [55:49.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	die schwer sind oder [nicht=und]zwei <<schmunzelt>drei mal LESE ich/>	

[770]

	..	1347 [55:52.4]348 [55:52.9]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	dieselbe wörter	und oder ganze SATZ und will ich versteh=n um

[771]

	..	1349 [55:58.1]350 [55:58.7] 1351 [55:59.1]352 [56:00.1]
<b>Int [v]</b>		hm=hm [hm=hm] ja/
<b>Malgorzata [v]</b>	!WAS! es hier eiegentlich geht	[(unvers.) ich]das äh (0.5)

[772]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(zusammen/zu sagen) wie eine rätsel (1.3) zusammenhängen (0.78)	

[773]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>was/> <<crec>was wollen die SAgen/> vielleicht die (0.3) ZWEITE	

[774]

	..	1354 [56:11.7]1355 [56:12.4] 1356 [56:14.0]
<b>Int [v]</b>		[ja=a] hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	satz erklärt mir etwas/ [oder die](~H:0.13) die=v# VORSatz (0.2)	

[775]

	1357 [56:14.5]	1358 [56:15.7]	1359 [56:15.9]	1360 [56:17.3]
<b>Int [v]</b>				hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.42) <<p>aber> (0.42)		(~H:0.34) es is SO für mich	
<b>Malgorzata [c]</b>			( <i>unvers. Geräusch</i> )	

[776]

	..	1361 [56:18.4]		
<b>Int [v]</b>		hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.42) obwohl ich äh nich soviel äh (0.53) nich so viel ZEIT/ habe		

[777]

	1362 [56:22.5]	1363 [56:23.5]		
<b>Int [v]</b>		hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>		was ich HAbE de zeit da(nn:0.5) da(nn:0.2) sag ich auch ich bin ein		

[778]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>		bisschen !FAUL! (~H:0.5) eigentlich habe ich !SAMSTAG! und sage hier ich		

[779]

	..	1364 [56:32.4]	1365 [56:33.0]	1366 [56:35.6]
<b>Int [v]</b>			hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	soll etwas lernen		<<p>aber ich habe> Eigentlich kein lust	

[780]

	1367 [56:36.0]	1368 [56:37.6]	1369 [56:38.3]	
<b>Int [v]</b>			[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>KEIN lust etwas sagen [so ich] !HABE! jetzt samstag>			

[781]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>		(~H:0.96) so (1.76) (~H:0.4) HAbE/ ich angst noch (äh:1.0) aber ich		

[782]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>		<<t>WEISS nich ob das wegen> DEUTsche sprache als äh als meine		

[783]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>		FREMDsprache (~H:0.55) oder das kommt schon wegen meine		

[784]

Malgorzata [v] CHARAKTER/ (0.75) äh mit dem LEUTE äh=n ((schnalzt)) in arbeit hm (2.0)

[785]

Int [v] [hm=hm] 1371 [57:04.8] 1372 [57:05.5]  
Malgorzata [v] (~H:äh) (0.84) die INVERSTOREN die die BAUherr=n [die leute] die sind äh

[786]

Int [v] ja=a/ 1373 [57:09.] 1374 [57:09.9]  
Malgorzata [v] (0.38) gut# sind auf dem GUTEN niveau (ähm:0.75) (1.0) au# nich

[787]

Int [v] [hm=hm] 1375 [57:13.9] 1376 [57:14.8]  
Malgorzata [v] nur=im BERUFlichen niveau [ähm] wegen die geHIRN/ was d# die gelernt

[788]

Malgorzata [v] haben (~H:0.38) aber auch (äh:0.8) (hm:1.5)=n soZAILes und (ähm:0.5)

[789]

Int [v] [hm=hm (0.26) ja=a/] 1377 [57:25.7] 1378 [57:27.3]  
Malgorzata [v] (~H:0.5) wegen GELD↓ [das meine ich (0.46) sind] !VIELES! von diesen

[790]

Int [v] ja=a/ 1379 [57:31.] 1380 [57:32.0]  
Malgorzata [v] LEUte sind n# das sind d# d# ECHT reiche leute\ die die ganze

[791]

Malgorzata [v] indusTRIEbau machen dann MUSsen diese gel# MUSsen die geld haben↓

[792]

Int [v] ja=a 1381 [57:36.] 1382 [57:36.6]  
Malgorzata [v] (0.36) äh und DANN habe ich angst mit diese LEUTE sprechen [weil]

[793]

	..	1384 [57:40.2]	1385 [57:42.9]	1386 [57:43.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		äh ja oKAY und WAS denken die jetzt [jetzt KOMM]die junge		

[794]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>		archiTEKten die <<t>KÖNnen eigentlich die=k#> (0.28) (s#:0.3) ganzes		

[795]

	..	1387 [57:49.1]	1388 [57:50.3]	1389 [57:51.1]
<b>Int [v]</b>			hm=hm	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		normale satz BAUEN/ (~H:0.28)	OHNE fehler zum[beispiel=ne]	

[796]

	..	1390 [57:51.8]		
<b>Malgorzata [v]</b>		dann hab ich in=äh (~H:0.6) (n#:0.6) zur ZEIT bin ich sowieso mit meinem		

[797]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>		(unvers.)=ich bei meinem chef danach mein geschäft immer etwas (spichst#)		

[798]

	..	1391 [58:00.6]	1392 [58:01.3]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>		[aber gestern] zum beispiel hab ich schon gemerkt hat er de# BAUherr=n		

[799]

	..			1393 [58:09.5]
<b>Int [v]</b>				[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.23) de# (0.8) äh <<t>das war junges !MANN! apropos> (0.4) [fünf-]		

[800]

	..	1394 [58:10.0]		
<b>Malgorzata [v]</b>		-unddreißig JAHre alt (0.88) <<schmunzelt>äh=und> der mann hat etwas		

[801]

	..	1395 [58:14.1]	1396 [58:15.1]	
<b>Int [v]</b>			hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		geFRAGT/	<<t>mein chef hat sagt> ja/ frau (NACHNAME	

[802]

Malgorzata [v] MALGORZATA) sie haben das g# (ng:0.73) geZEICHnet und s# sie wisse

[803]

Int [v] hm=hm hm=hm  
Malgorzata [v] das !BESSER! als ich dann bitte !SAGEN! sie <<t>aha>

[804]

Int [v] 1401 [58:26.9]  
Malgorzata [v] <<schmunzelt>ja gut dann ist> (0.33) <<lachend>die NÄCHSte stufe [dann

[805]

Int [v] [hm=hm] hm=hm  
Malgorzata [v] ich] MUSS die> (~H:0.32) (0.34) hm=bissen weiter geh=n (0.26)

[806]

Malgorzata [v] und (0.18) aber er äh hat so mit meine bekannte au gemacht ich hab (m:0.5)it

[807]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] (NAME BEKANNTTE) schon geSPROchen (~H:0.36) (NAME

[808]

Malgorzata [v] BEKANNTTE) WAS (0.3) um gei# (0.2) Eigentlich um was es GEHT/ er will

[809]

Int [v] [hm=hm] [hm=hm]  
Malgorzata [v] mich PRUFen [oder=so]NE er will dich lernen (0.2) [desHALB]er war bei mir/

[810]

Malgorzata [v] SOFORT auch er hat MIR↑ zu dem TIEFE wasser\ tiefe und kalte WASSER

[811]

	..	1411 [58:51.5]	1412 [58:52.1]	1413 [58:53.0]	1414 [58:53.6]
<b>Int [v]</b>		REINgeworf=n		[ja/]	
<b>Malgorzata [v]</b>		(~H:0.3) äh (0.42)		REINgeworfen/[(unvers.)](0.52)	

[812]

	..				1415 [58:56.7]
<b>Int [v]</b>					
<b>Malgorzata [v]</b>		<<schmunzelt>werdest du SCHWIMMEN/ oder gehst du RUNter\>			

[813]

	..	1416 [58:57.4]	1417 [58:58.4]	1418 [58:59.0]	
<b>Int [v]</b>		<<schmunzelt>ja=a/>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		Eigentlich so		(0.74) und (0.48) ja das is gute	

[814]

	..				
<b>Malgorzata [v]</b>		schulung habe ich auch ihm gefragt und war (unvers.) ich weiß AUCH nicht			

[815]

	..		1419 [59:06.1]	1420 [59:06.7]	
<b>Int [v]</b>				hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		war wegen meine sprache		ich habe ANGST gehabt ob ich diese	

[816]

	..		1421 [59:10.1]	1422 [59:10.7]	
<b>Int [v]</b>				hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		PROBEzeit(s:0.3)=schaffe		(0.68) <<cresc>ich hab sie nich	

[817]

	..				
<b>Malgorzata [v]</b>		geKÜndigt> <<cresc;schmunzelt>das bedeutet sie haben das geSCHAFFT>			

[818]

	1423 [59:14.7]		1424 [59:16.8]		
<b>Int [v]</b>		[hm=hm (0.5) hm=hm]			
<b>Malgorzata [v]</b>		[((lacht)) (0.5) (~H:1.0)] und (0.28) naja das läuf=so !ABER! <<acc>wie ich			

[819]

	..				
<b>Malgorzata [v]</b>		SAGE> zum ZEIT (0.24) (äh:0.7) (1.66) (~H:0.5/schnappt nach Luft)			

[820]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	<<acc>normalerweise> !JETZT! hab ich auch angst (0.45) falls ich mit dem

[821]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	norMALEN log# <<t>!NORMALEN!> das will ich auch nicht böse SAGEN\

[822]

	1425 [59:30.6]	1426 [59:31.2]	1427 [59:34.2]	1428 [59:34.8]	1429 [59:36.0]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	[!ABER!](n:1.1)t in=en normalen\ LEBEN/ [die]		TÄGliches leben [kann		

[823]

	..	1430 [59:36.9]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich]	kann ich normale SPRECHEN egal ob ich f# FEHler mache oder

[824]

	..	1431 [59:40.2]	1432 [59:41.0]	1433 [59:42.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	NICHT dann[verSPRECHE ich][(~H:0.14)]!SO! w# fast wie in POlen jetzt			

[825]

	..	1434 [59:48.2]	1435 [59:51.4]
<b>Int [v]</b>		[((lacht:3.2))]	
<b>Malgorzata [v]</b>	spreche ich (~H:1.2) <<schmunzelt>!OFT! und zuviel> [((lacht:3.2))]		!ABER!

[826]

	..	1436 [59:56.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	im arbeit (äh:1.2) <<acc>ich DENke das is diese ZWEIte stufe>	[ich HAb

[827]

	..	1437 [59:57.3]
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	mit dem] ANderen leute zu tun und die leute sprechen mit so !HÖHEN!	

[828]

	..	1438 [60:02.1]	1439 [60:02.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	niVEAU=ho/[(~H:0.8)(V:0.42)IELE wörter i(ch:0.6) denke überhaupt !AH!		

[829]

	..	1440 [60:07.1441 [60:08.1]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<acc>um was es eigentlich geht↑>	aber gut (0.73) ((schnalzt)) dann

[830]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	falls ich MUSS\ etwas SAgen muss\ (0.32) dann hab ich schon soFORT (0.28)	

[831]

	..	1442 [60:15.0]	1443 [60:15.7]	1444 [60:18.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	angst[und bin ich] des st# hm ich MUSS <acc>sagen natürlich [kann=nich			

[832]

	..	1445 [60:19.1]
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	meine CHEF sagen>] nei=ich i# werde nix SAgen weil ich	

[833]

	..	1446 [60:22.3 1447 [60:22.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>DEUTSCH nich ka#> [aber] (0.6) äh bin ich einiges STRESS	

[834]

	1448 [60:25.(1449 [60:25.6]	1450 [60:27.6]	1451 [60:29.6]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm klar (0.36) ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	und dann komm die NOCH die fehler [(unvers.) (0.36) so] (0.48)		

[835]

	..	1452 [60:32.:1453 [60:33.1]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	und dann (0.5) dann is total SCHRECKlich aber/ [naja] (0.38) was ich	
<b>Malgorzata [c]</b>		<i>Wischgeräusch</i>

[836]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	defining sags IMMER bitte rufen sie zum=hm (ng:0.98) SPRECHEN sie mit	
<b>Malgorzata [c]</b>		

[837]

..		1454 [60:40.1]1455 [60:40.9]
<b>Int [v]</b>		ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	frau (0.28) (unvers.) sie weiß beSCHEID	und dann halt sie
<b>Malgorzata [c]</b>		

[838]

..		
<b>Int [v]</b>		ja=a ja
<b>Malgorzata [v]</b>	telefonieren zu MIR/ und i# ich muss sowieSO mit dem leute sprechen\	

[839]

..1457 [60:46.0]		
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	und ich weiß das (~H:0.34) <<acc>dass die leute müssen auch> (~H:0.5) die	

[840]

..		1458 [60:50.1]1459 [60:50.6]	1460 [60:52.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	WOLLEN etwas von mir [deshalb] !SIE! MÖCHTEN mich versteh=n		

[841]

1461 [60:52.8]		
<b>Malgorzata [v]</b>	und ANdersrum (~H:0.36) (ähm:1.12) ((schmatzt)) sie MÖCHTEN mir etwas	

[842]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	SAGEN/ falls ich sage ich versteh das nicht die müssen ein bisschen ANDERS	

[843]

1462 [61:01.4]		1463 [61:02.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[ aber die leute auch] verSTEHEN/ (0.8) ähm (~H:0.42) dieses ganzes äh	

[844]

..		1464 [61:08.1]1465 [61:09.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	verBINDUNG !NICHT! geNAU/	(äh:0.64) (0.68) ich MEINE/ (0.92)

[845]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	h(m:0.5) ((schmatzt)) (~H:0.91) ich SAGE ich verSTEHE nicht (0.28) die	

[846]

	..	1466 [61:17.2]	1467 [61:17.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		sagen dieselbe SATZ\ [aber ein] bisschen LANGSAM ich verstehe das AUCH	

[847]

	..	1468 [61:20.7]	1469 [61:21.3]	1470 [61:22.3]	1471 [61:22.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		nicht\ [die sind=s schon] fast geÄRGERT [und sa-] gen mir de selbe satz			

[848]

	..	1472 [61:25.0]	1473 [61:25.5]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		NOCHMAL↑	und ich sage ja oKAY aber ich <<h> verstehe nicht die

[849]

	..	1474 [61:28.6]	1475 [61:29.3]	1476 [61:30.4]	1477 [61:31.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		WÖRTER↑> [ich verSTEHE/] was sie SAgen [(äh:0.5)] aber ich verSTEH die#			

[850]

	..	1478 [61:34.8]	1479 [61:35.6]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>		diese f# <<schmunzelt> beDEUTUNG nicht [bitte=SAgen] sie bitte> das	

[851]

	..	1480 [61:37.2]	1481 [61:37.6]	1482 [61:39.8]
<b>Int [v]</b>		ja		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		einfach ANders	weil (i#:0.5) weil ich die WÖRter nich kenne\	

[852]

	..	1483 [61:40.1]
<b>Malgorzata [v]</b>		<<acc> als ich die WÖRter kenne kann ich das> (eh:0.34) ihnen auch nicht

[853]

	..	1484 [61:43.1]	1485 [61:43.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		verSTEHEN\ [(~H:0.7)] und=ähm die WÖRTER äh d# die LEUTE !HABEN!	

[854]

	..	1486 [61:49.8]	1487 [61:50.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		nich so gut äh ähm nich so große geDULD\ [zu]	den LEUTE die die noch

[855]

	1488 [61:53.2]	1489 [61:53.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	deutsche SPRACHE lernen [(~H:0.6)]ähm (1.5) falls ich mit dem (0.54)	

[856]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	BAUherr=n das ist äh noch ein bisschen ANders andere geschichte aber mit	

[857]

	1490 [62:03.3]	1491 [62:04.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	dem proJEKtleiter [zum BEIspiel=die] leute sprechen mit MIR (~H:0.46)	

[858]

	1492 [62:08.4]	1493 [62:09.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	und=äh sie müssen das und das machen [jam=jam ja GUT] (0.68) oKAY und	

[859]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.45) und daNACH/ (1.26) rufe/ ich nochmal AN ob mich gut verSTANDEN	

[860]

	1494 [62:14.5]	1495 [62:15.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[haben] (0.3) (~H:0.5) und HÖRE ich schon im dieses (äh:0.5) i(m:0.62)	

[861]

	1496 [62:22.1]	
<b>Int [v]</b>	[im TON an der STIMME an der STIMME ja	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.82) ((schnalzt)) VOICE/[(0.5) im TON (0.4) d# äh in der STIMME	

[862]

	1497 [62:25.4]	1498 [62:28.0]	1499 [62:28.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	!DASS! <<⚡>die sind schon ein bisschen irritiert> und daNACH/		

[863]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	kommt so das ich WILL nicht nochmal anrufen <<acc>und das is !NOCH!	

[864]

	1500 [62:34.6] 1501 [62:35.0]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	schlimmer weil ich die fehler MACHE> und die sind

[865]

	1502 [62:39.3]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>NOCHmal (~H:0.34) geÄRGERT weil warum is das so

[866]

	1502 [62:39.3]	1503 [62:40.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	gemacht> <<acc> ich wollte das> [eigentlich nicht ABER] es GEHT wegen	

[867]

	1504 [62:42.1] 1505 [62:43.3]	1506 [62:44.6]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	die kommunikaTION\ die leute verSTEHEN das nicht\ [ich habe auch]	

[868]

	1507 [62:45.3]	1508 [62:49.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	mit dem MITarbeiter (äh:1.0) d# nich !STREIT! aber ein [BISSchen (~H:0.5)]	
<b>Malgorzata [c]</b>	<i>Geräusch</i>	

[869]

	1509 [62:49.9]
<b>Malgorzata [v]</b>	äh(m:0.5) ((schmatzt)) (1.8) geSTRITTEN nicht <<cresc>das das war zu

[870]

	1510 [62:56.2]	1511 [62:57.5]
<b>Int [v]</b>	[diskuTIERT/	
<b>Malgorzata [v]</b>	VIEL>[(~H:0.84) dis]!ABER! d# diese diskusSION war SCHO(N:05) in	

[871]

	1512 [63:01.1]
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja auseinANDERsetzung <<p>kann man vielleicht sagen>]
<b>Malgorzata [v]</b>	richtung streit [das war STARke (unvers.) ((schmatzt))]

[872]

	1513 [63:05.4]
<b>Malgorzata [v]</b>	ja (~H:0.53) ähm das <<f;acc>sie haben mir das und das nich geSAGT sie

[873]

..	1514 [63:10.0]1515 [63:11.1]	1516 [63:12.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	müssen mir das sagen\>	<<res>ich hab das geSAGT/>

[874]

..	1518 [63:15.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<acc>ich weiß nich ob sie WOLLten mich nicht verSTEHEN> oder [ICH das

[875]

..	1519 [63:18.8]
<b>Int [v]</b>	hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	falsch erKLÄR=n\ äh HABE aber <<all>erklärt habe ABER>] (0.3) ähm

[876]

..	1520 [63:22.1]1521 [63:22.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	((schmatzt)) <<p>ich HABE das gesagt> ((schnalzt)) und DANN

[877]

..	1522 [63:25.4]1523 [63:26.2]
<b>Int [v]</b>	ja=a ja
<b>Malgorzata [v]</b>	kommt die STREIT/ wegen diese MISSverständnis und=(äh:0.5)=n

[878]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.5) n=JA <<all;p>zur ZEIT habe ich gesagt ja werde ich die e-mails>

[879]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>WEITERSCHICKEN/> eGAL d# können sie das LESEN\ falls sie sie

[880]

..	1524 [63:35.4]1525 [63:36.1]	1526 [63:37.1]1527 [63:37.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	nicht nich verSTEHEN [das ein] E-mail kommt	äh is geKOMMEN

[881]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.58) <<schmunzelt>und <<p>nun können sie das LESEN/>> muss ich

[882]

Malgorzata [v] andere/ (~H:0.52) LOSUNG=schon finden ((schmatzt)) und AUCH die leute

[883]

Int [v] 1528 [63:51.4] [hm=hm (0.34)]  
Malgorzata [v] sprechen !SIND! die die leute sprechen hinter de RUCKEN [das hab ich

[884]

Int [v] hm=hm] 1529 [63:53.4] [hm=hm] 1530 [63:54.9] 1531 [63:55.6]  
Malgorzata [v] AUCH gemerkt]<<f>und das nerv mich TOTAL>[weil ich bin] äh(m:0.62)

[885]

Int [v] 1532 [63:57.7]1533 [63:58.3] [hm=hm]  
Malgorzata [v] weil ich erwachsen bin [und] sie können (~H:0.5) äh mir anfangen SAGEN

[886]

Int [v] 1534 [64:04.1] [hm=hm hm=hm] 1535 [64:05.4]  
Malgorzata [v] äh ich WEISS nich ob das mentalität kommt [oder NICHT dann dann]weiß ich

[887]

Malgorzata [v] nicht (~H:0.6) äh ich weiß das die LEUTE die deutsche sagen SOFORT (0.28)

[888]

Int [v] 1536 [64:10.1]1537 [64:11.3] hm=hm hm=hm 1538 [64:13.1]1539 [64:14.0]  
Malgorzata [v] ((schnalzt)) egal ob die andere sind oder NICHT äh <<all>in

[889]

Malgorzata [v] polen bin ich ein bisschen> äh <<all>diese mentalität is ein> BISSchen anders

[890]

Int [v] 1540 [64:17.8] 1541 [64:18.6] hm=hm hm=hm 1542 [64:19.1]1543 [64:20.4]  
Malgorzata [v] [obwohl wir](~H:0.25) NACHbarn sind äh wir sagen etwas äh

[891]

	..	1544 [64:25.2]	1545 [64:26.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>falls wir möchten> jemandem korriGIEREN [norMALERweisedann		

[892]

	..	1546 [64:29.3]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm (0.52) unter vier AUGEN ja/	
<b>Malgorzata [v]</b>	SAGEN wir das äh in vier vier AUGEN		

[893]

	1547 [64:31.6]		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.36) das SAGEN wir ja okay (0.58) <<p>das und das (0.25) haben sie falsch		

[894]

	..	1548 [64:36.7]	1549 [64:38.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	geMACHT>[bitte machen sie das nicht ja/] (~H:0.5) <<f>und das is nich so		

[895]

	..	1550 [64:41.5]	1551 [64:42.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ungeNEHM für diese andere[perSON](~H:0.4) und (0.4) oKAY↑ <<all>ich		

[896]

	..		1552 [64:47.0]
<b>Int [v]</b>			hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	habe gesagt> okay hier vielleicht <<all>diese mentalität is anders↑>		

[897]

	1553 [64:47.7]		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f;all>können sie mit bitte das SAGEN> obWOHL hier sind fünf oder sechs		

[898]

	..	1554 [64:53.1555 [64:54.5]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	LEUTE (0.92) (hm:0.78) <<all>sitzen auch> !ABER!↑ <<v>NICH		

[899]

	..	1556 [64:56.1]	1557 [64:57.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	hinter meinen [RUCKEN> <<cresc>das ich HÖRE]dass JEMAND mit		

[900]

..
<b>Malgorzata [v]</b> !ANDERE! <<all>person sprechen dass ich etwas <<f>falsch geMACHT

[901]

..	1558 [65:06.2]
<b>Int [v]</b>	DAS is so
<b>Malgorzata [v]</b>	habe>> und haben die äh die HOFFNUNG dass is das HÖR (0.54)

[902]

..	1559 [65:07.2]	1560 [65:07.9]	1561 [65:10.5]
<b>Int [v]</b>	passiert↑[das is so]		ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	[<<f>das is das]habe ich eine äh> situation schon gehört		

[903]

..	1562 [65:11.1]1563 [65:11.5]	1564 [65:12.3]
<b>Int [v]</b>	[ja ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	geHABT[<<all>und die haben gesagt>] nein das GEHT nich weil das	

[904]

..	1565 [65:14.1]1566 [65:14.7]	1567 [65:15.8]	1568 [65:17.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	NOCHmal kommt	dann SAGE ich sofort\	(0.57) das

[905]

..	1569 [65:18.8]	1570 [65:19.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	kann nich so=w#[weiterleiten] da(nn:0.7) wir sind EIgentlich erwachsene/	

[906]

..	1571 [65:22.1]1572 [65:22.9]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	obWOHL wir (0.88) hm=äh obWOHL wir (~H:1.18) äh(m:1.1) (1.58)

[907]

..	1573 [65:35.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	dieses proble#=#äh spra# äh=f KOMMUNIKATIONSprobleme haben[oder

[908]

..	1574 [65:36.5]	1575 [65:37.5]	1576 [65:38.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm]	hm=hm hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	nicht/ <<t>KÖNNEN wir das]alles klär=n>	<<p>das is die>	

[909]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.83) <<f;acc>aber ich WEISS nich ob das kommt> <<dim>mit dem

[910]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	probleme in dem> SPRACHE <<p>oder mit dem (unvers.) mit dem mentalität

[911]

..	
1577 [65:47.3] 1578 [65:48.4]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	oder die charakter\ [die leute>] (0.9) aber↑ <<f;all>die erfahrung is> eigentlich

[912]

..	
1579 [65:53.1580 [65:54.2]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.5) <<t;dim>jedes erFAHRung is eine erfahrung <<pp>kann man

[913]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	so sagen ja/> und das is IMMER diese erfahrung <<f>mit mich eigentlich

[914]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	!JEDES!> erfahrung (~H:0.48) hat äh etwas mit ((schnaubt)) zu SPRACHE

[915]

..	
1581 [66:03.1582 [66:03.9]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	jetzt zu tun\ <<schmunzelt>eigent#=lieber wenn diese erfahrung sind

[916]

..	
1583 [66:07.0] 1584 [66:08.3]	
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	auf DEUTSCH>[(~H:0.1.2) ähm] (0.5) ((schmatzt)) (ähm:0.8) (1.0) <<dim>is

[917]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	NOCH ein sache die ich gemerkt habe> (0.6) falls jemand mir äh zuERST

[918]

..	
1585 [66:17.1586 [66:17.6]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	mich malgorzata sagt !DANN! (äh:0.88) <<p>ich hör nicht> (0.6) ich

[919]

	..	1587 [66:21.3]	1588 [66:21.7]	
<b>Int [v]</b>		aha		
<b>Malgorzata [v]</b>	MER# ich	(0.88) ich HÖR aber ich mein KOPF	(0.25) ähm	

[920]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	registrier=n das nicht (~H:0.74) weil das es ist NOCH nicht diese STUFE			

[921]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.58) äh die mein ähm ((schmatzt)) <<f>wenn JEMAND auf POLNISCH>			

[922]

	..	1589 [66:35.5]	1590 [66:36.1]	1591 [66:36.8]	1592 [66:37.3]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]		[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	hinter MIR sagt> [oder ich ich] !MACHE!↑ etwas[<<h>aber jemand] spricht				

[923]

	..		1593 [66:39.9]	1594 [66:40.7]	
<b>Int [v]</b>			[ja=a]		
<b>Malgorzata [v]</b>	dann> dann mein kopf registrier=n das SOFORT [ich vertsehe] <<t>das alles>				

[924]

	..	1595 [66:41.2]	1596 [66:41.9]	
<b>Int [v]</b>		[ja ja]		
<b>Malgorzata [v]</b>	[ich kann](~H:0.3) in zwischenzeit (hm:1.34) (1.7) <<all>hinter meine			

[925]

	..		1597 [66:48.1]	1598 [66:49.0]	
<b>Int [v]</b>			[ja=a]		
<b>Malgorzata [v]</b>	rucken> SAGEN äh et!WAS!↑ [und] SCHREIben etwas m# oder machen				

[926]

	..	1599 [66:51.1]	1600 [66:51.6]	1601 [66:53.1]	
<b>Int [v]</b>		ja		aha	
<b>Malgorzata [v]</b>	etwa weiter\	<<t>auf DEUTSCH mach ich das nicht>		(0.4)	

[927]

	..				
<b>Malgorzata [v]</b>	das beDEUTET↑ (0.4) jemand !SPRICHT!/ (0.3) und <<all>danach bin ich				

[928]

..	1603 [66:59.0]	1604 [66:59.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	äh> (0.36) <<all>sprichst du mit mir/> [ja]	(0.28) <<all>aha okay dann>

[929]

..	1605 [67:01.3]	1606 [67:02.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	bitte nochMAL/[weil] (0.44)	ich EINFach (äh:1.0) kann ich das nicht

[930]

..	1607 [67:05.6]	1608 [67:06.1]	1609 [67:07.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		[ja=a (0.8) oKAY]
<b>Malgorzata [v]</b>	verSTEHen (0.28)[ich verst#]	ich ich HÖre die WORter\	[aber ich verSTEhe die

[931]

..	1610 [67:09.]	1611 [67:10.1]	1612 [67:11.]	1613 [67:12.1]
<b>Int [v]</b>	ja=a		[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	wörter nicht]	wenn ich bin nicht konzen-	TRIERT	auf die deutsche

[932]

..	1614 [67:13.4]	1615 [67:14.2]	1616 [67:15.]	1617 [67:16.7]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]		[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	SPRACHE[ich bin konzenTRIERT]	auf dem andere SACHen [und]		(äh:0.63)

[933]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	mein <<CHEFT macht <<schmunzelt>MERKT	man das ab und zu nicht>

[934]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	und SAGT mir etwas\ <<all>und danach>	frau (Nachname Malgorzata)

[935]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.51) äh (0.4) ja/ chef (0.74) <<schmunzelt>	ich habe etwas gefragt ja

[936]

..	1618 [67:27.4]	1619 [67:28.9]
<b>Int [v]</b>	[((lacht)) (0.8) ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	dann BITTE noch> [<<lachend>MAL> ((lacht))]	(~H:0.4) <<p>dann ICH äh

[937]

	1620 [67:31.9]
<b>Int [v]</b>	aber das hat !DANN! was mit der sprache
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>ich hör das einfach nicht>>

[938]

	1621 [67:41.6]
<b>Int [v]</b>	<<all>in dem moment zu tun weil du vorhin> malgorzata sachttest hab ich äh

[939]

	1622 [67:42.6]
<b>Int [v]</b>	erst gedacht es liegt da dran wenn jemand dein=namen falsch (0.62) spricht

[940]

	1623 [67:44.5]
<b>Int [v]</b>	<<p>aber damit hat das jetzt NIX> (0.38)
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>mit meinen NAMen nichts>

[941]

	1622 [67:42.6]	1623 [67:44.5]
<b>Int [v]</b>	[ne (1.0) ja]	[ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	[ich hab einfach geSAGT (ng:0.9)] die KÖNnen nicht malgorzata sagen [weil	

[942]

	1625 [67:48.3]
<b>Int [v]</b>	(0.7) okay ja=a/
<b>Malgorzata [v]</b>	das EINFacher ist (~H:0.7)] (ähm:1.04) aber es es es is mir Elgentlich egal ob

[943]

	1626 [67:53.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	mein CHEF frau (Nachname Malgorzata) sagt\ [oder (Name Kollegin)]

[944]

	1628 [67:54.4] 1629 [67:55.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	malgorzata (ähm:1.0) dann bin ich/ soFORT (0.72) okay↑ jetzt muss

[945]

	1630 [68:02.2]
<b>Int [v]</b>	<<all>sie müssen dich mit NAMen ansprechen
<b>Malgorzata [v]</b>	ich konzenTRIER=n (0.5)

[946]

	1631 [68:04.9]
<b>Int [v]</b>	damit du> WEISST/[du bist angesprochen okay/ ja↑ verstanden ja=a ja=a ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	[das ist einfach genau genau das ist dieses äh dieses

[947]

	1632 [68:10.7]	1633 [68:11.:1634 [68:12.1]
<b>Int [v]</b>		ja ja
<b>Malgorzata [v]</b>	PUNKT\ diese äh]auf diesem GRUND	müssen <<cresc>die die MIR

[948]

	1635 [68:16.:1636 [68:17.1]
<b>Int [v]</b>	ja=a ja [((lacht)) aha
<b>Malgorzata [v]</b>	zuerst SAgen> <<f>ich will mit !DIR!/> jetzt sprechen\ [okay

[949]

<b>Int [v]</b>	hm=hm (0.3) hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>dann kannst du jetzt sprechen> ((lacht)) <<t>ich bin jetzt

[950]

	1637 [68:23.4]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	konzentrier=n> weil anderesfall/(0.3) hm=hm] (0.34) mit dem bauHERR

[951]

	1638 [68:26.0]	1639 [68:26.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>sowieso ich hab etwas> gestern geh# [ge# geSCHRIEben]und (unvers.)	

[952]

	1640 [68:28.2]	1641 [68:28.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	hat etwas geSAGT/[<<all>und danach>]ja↑ ma# SAge=ich okay/ äh (0.9) ähm	

[953]

	1642 [68:34.8]	1643 [68:36.6]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	können sie <<lachend>bitte das nochmal> [SAge(n:056) und oder]FRAGEN	

[954]

..	1644 [68:38.:1645 [68:39.1]	1646 [68:40.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm [hm=hm]	<<cresc>dieses
<b>Malgorzata [v]</b>	mir\ <<p>um was es eigentlich>	[<<all>dass es geht>]

[955]

..	1647 [68:41.8]	1648 [68:43.0]	1649 [68:43.9]
<b>Int [v]</b>	paralleLE> [klappt dann NICH ne]	ja okay NOCH nich[ja	
<b>Malgorzata [v]</b>	[hm=hm]	ja !NOCH! nich	[noch

[956]

..	1651 [68:47.3]	1652 [68:48.2]
<b>Int [v]</b>	genau ja das kommt ja]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	nich <<all>ich weiß das> KOMMT mit der zeit\ !ABER! noch nicht	

[957]

1653 [68:48.7]	1654 [68:50.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[<<p>das das geht nicht ich>](0.84) aber ich↑ verstehe sowieso JEdes tag

[958]

..	1655 [68:53.0]	1656 [68:54.0]1657 [68:54.4]	1658 [68:55.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	mehr[!DAS! hab ich auch schon]gemerkt [ne/]	wenn jemand beSCHÄFtigt	

[959]

..	1659 [69:01.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	mit den deutsche/ sprache IST (1.14) <<f>EIgentlich> ganze TAG [dann kann

[960]

..	1660 [69:01.8]	1661 [69:02.6]	1662 [69:03.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	ich] das schon sagen[ganze tag]	<<t>obwohl ich nur die=ch>	

[961]

..	1663 [69:06.0]1664 [69:06.5]	1665 [69:08.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	fehrnSEH=E/ gucke	oder mit dem leute in ARbeit spreche

[962]

	1666 [69:08.6]	1667 [69:11.3] 1668 [69:11.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(ähm:0.82) le# die !E!-mails lese\ [und]	äh(m:0.84) (0.42) die TELEfon

[963]

	1669 [69:14.9]	1670 [69:16.6]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	klingt oder [so (~H:0.43) dann HABen]	dann=(äh:0.5) (1.5) <<f>ich HAbE

[964]

<b>Malgorzata [v]</b>	eigentlich> äh (~H:0.75) <<p;all>ich WOLLte etwas anders sagen=at> habe	

[965]

		1671 [69:25.9] 1672 [69:26.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	das grade (1.12) is mir WEGgegangen [aber]	<<p>hab mich etwas ANders

[966]

<b>Malgorzata [v]</b>	äh=m (0.5) is gekommen> (~H:1.0) EIgentlich als (0.8) ähm (0.64) als ich mit	

[967]

<b>Malgorzata [v]</b>	POLnischen <<t>leute gesprochen habe> (0.6) (~H:0.5) und (0.6) <<f>!ICH!	

[968]

		1673 [69:43.4] 1674 [69:44.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	nich> ange# ICH hab nich angerufen sondern die ANdere\ [zu MIR]	

[969]

	1675 [69:44.5]	
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.6) und haben/ mir auf POLnisch etwas gesagt und ich war\ in ARbeit [das	

[970]

	1677 [69:49.7]	1678 [69:51.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	[ja=a ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	beDEUtet]mein KOPF is auf !DEUTSCH![DENKT auf deutsch (~H:0.46) ]	

[971]

1679 [69:52.9]

**Malgorzata [v]** und JETZT ähm <<all>ich bin total konzenTRIERT> auf die deutsch sprache

[972]

1680 [69:56.7] 1681 [69:57.5]

**Int [v]** [hm=hm]

**Malgorzata [v]** [und jetzt] <<all>TELEfon> klingt/ ich i# (0.36) ich NEHme ähm dieses

[973]

1682 [70:03.8]

**Int [v]** hm=hm

**Malgorzata [v]** <<all>telefon habe ich> hallo/ und dann hör ich polnische sprache\

[974]

1683 [70:04.1]

1684 [70:06.9]

**Int [v]** [((lacht))]

**Malgorzata [v]** <<all>und dann habe ich> äh öh äh wie <<lachend>bitte/ [und daNACH>]

[975]

1685 [70:08.9]

1686 [70:10.3]

**Int [v]** [ja=a ja ja ja=a]

**Malgorzata [v]** <<f>habe ich diese probleM/[zurück auf POLnisch\ diese KLICK haben\]

[976]

1687 [70:13.6]

1688 [70:14.3] 1689 [70:15.3]

1690 [70:17.0]

**Int [v]** hm=hm [hm=hm]

**Malgorzata [v]** (0.34) es is SCHWER das hab ich früher auch nie gedACHT

[977]

1691 [70:17.8]

1692 [70:19.5]

**Int [v]** [hm=hm 0.6]

**Malgorzata [v]** [<<all>das werde ich auch>] POLnischen sprache probleme [habe (0.4) aber es

[978]

1693 [70:21.1] 1694 [70:22.0]

**Int [v]** hm=hm]hm=hm

**Malgorzata [v]** is so] (0.84) <p;all>auf deutsche sprache konzenTRIERT>

[979]

1695 [70:26.0] 1696 [70:26.7]

**Int [v]** [ja=a]

**Malgorzata [v]** <<cresc>das bedeutet <<schmunzelt>!KEINE! andere [sprache>>](~H:0.48)

[980]

Malgorzata [v] ähm (0.78) beSTIMMT ähm meine ich (~H:0.6) ähm beziehungWEIse äh

[981]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] <<p>um die ähm FACHsprache> (0.36)[<<all>weil in norMAle sprache da>

[982]

Int [v] [ja=a]  
Malgorzata [v] kann man schon (0.28) natürlich !JA! [(unvers.)]oKAY↑ (~H:0.7)

[983]

Int [v] [ja (0.6) ja ja]  
Malgorzata [v] <<schmunzelt>ich ruf dich später AN/> [oder so=da# da# das GEHT noch]

[984]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] aber !FALLS! wi# müssen jetzt um die konkrete SACHE sprechen

[985]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] (0.5) !DANN!\ hab ich erste deutsche WÖRter in mein kopf [und] (0.9)

[986]

Malgorzata [v] !MANN!/ (0.53) !WIE!/ <<all;t>soll ich jetzt das sagen> <<cresc>um WAS es

[987]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] eigentlich geht/> <<schmunzelt;all>KÖNnen sie mir bitte sagen auf

[988]

Int [v] hm=hm hm=hm  
Malgorzata [v] polnisch/> (0.54) <<p>das hab ich auch schon geMERKT>

[989]

	1711 [71:03..1712 [71:03.5]	1713 [71:06.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm [(1.8) (~H:0.6) <<all>und das heißt du hast mit>] perSON#n\ also da	
<b>Malgorzata [v]</b>	[(1.8) (unvers.)]	

[990]

	..	
<b>Int [v]</b>	haste erLEBNisse gehabt/ (ähm:0.53) <<all>du hast gesacht> die WOLL=n/	

[991]

	..	1714 [71:12.8] 1715 [71:13.4]
<b>Int [v]</b>	(0.65) <<h>mich verSTEH=n>[(unvers.)]und dann\ dann GEHT das auch/	
<b>Malgorzata [v]</b>	[hm=hm]	

[992]

	..	
<b>Int [v]</b>	dann wirst du das verSUCHen und dann hast du aber auch äh situationen	

[993]

	..	
<b>Int [v]</b>	erLEBT/ (0.52) wo das !NICH! so war↑ oder wo ähm du mit personen kontakt	

[994]

	..	
<b>Int [v]</b>	HATtest die dich (~H:0.42) die=s dann auch gar nicht verSUCHT haben↑	

[995]

	..	1716 [71:26.8]
<b>Int [v]</b>	(0.72)[dich zu verSTEH=n/ oder gabs das auf der arbeit eigentlich nicht]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[(~H:1.11) (äh:0.86) DIEses (hm:0.9)]	(1.28)

[996]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<nuschelt>ANDERsrum> (0.86) ((schnalzt)) ich HAbE↑ die probleME mit	

[997]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	dem LEUte (~H:0.28) die mich (0.9) mit=(äh:0.7) die mich verSTEHen	

[998]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<t>wollen nicht> (0.32) <<f>HABE ich diese erfahrung> eigentlich nicht	

[999]

1718 [71:44.0]1719 [71:44.5]

<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	dies# die sagen !NEIN! <<decre>ich will dich nicht versteh=n\>

[1000]

1720 [71:47.0]1721 [71:47.7]

<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>das hab ich nur gehört das sind dies# die die leute\> und auch/

[1001]

.. 1722 [71:51.8] 1723 [71:52.3]

<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	die DEUTschen sagen das\[das SIND]die leute dies# die verSTEH=n nicht\

[1002]

1724 [71:54.5] 1725 [71:55.0]1726 [71:56.5] 1727 [71:57.0]

<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	hm=hm	[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[<<t>aber sagen das>]	<<all>ich will dich nicht>	[verstehen↑]

[1003]

1728 [71:58.2]

<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.43) (hm:0.44) ((schmatzt)) !ABER!/ habe ich auch äh <<all>habe ich
-----------------------	--

[1004]

.. 1729 [72:04.0]1730 [72:04.6]

<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	die> erFAHrung (0.46) ein bisschen NAH↓ (0.32) <<all>das

[1005]

..

<b>Malgorzata [v]</b>	bedeutet> (0.47) ähm der !MANN! ich habe etwas erKLÄRT/ er weiß weil er
-----------------------	---

[1006]

.. 1731 [72:12.0]1732 [72:13.6]

<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ist mit mir (0.82) fast jede TAG↑ (ähm:0.5) er (0.72) er hat ich WEISS

[1007]

.. 1733 [72:18.7]1734 [72:19.5]

<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	nicht ob er ein L(U:0.25)st er hat keine lust oder=äh [oder=äh]mir zu HÖREN

[1008]

Malgorzata [v] ..  
proBIER verSTEHEN um was es geht <<all>weil er muss> auch konzentier

[1009]

Int [v] .. 1735 [72:24.7] 1736 [72:26.0]  
[hm=hm}  
Malgorzata [v] was ich[SAGEN will](ähm:0.5) (1.02) und=(äh:0.74) daNACH (0.32)

[1010]

Malgorzata [v] ..  
<<nuschelt>hat=so ja ja oKAY=äh> <<all>und danach kommt die

[1011]

Int [v] .. 1737 [72:33.4] 1738 [72:34.6]  
hm=hm hm=hm  
Malgorzata [v] MISSverständnisse> <<f>WEgen <<all>diese zum beispiel>>

[1012]

Malgorzata [v] ..  
äh <<ff>sie haben mir das nie geSAGT <<dim>und jemand MUSSt dann

[1013]

Int [v] .. 1739 [72:39.8] 1740 [72:41.5]  
[hm=hm hm=hm ja]  
Malgorzata [v] terMIN das schieben>[(0.56) verSCHIEBEN (unvers.)](0.4) verschoben äh

[1014]

Int [v] .. 1741 [72:44.1] 1742 [72:44.7]  
[hm=hm]  
Malgorzata [v] <<nuschelt>ich habe ges# w#> wie !BITTE!\ [moment↑] ich habe geSAGT/

[1015]

Int [v] .. 1743 [72:46.1] 1744 [72:46.6]  
hm=hm  
Malgorzata [v] <<crec>darum haben !SIE! mir nie gesagt> dass muss ich diese e-

[1016]

Int [v] .. 1745 [72:51.0]  
[ja=a ja]  
Malgorzata [v] mail !DORT! schicken nich zu den andere [perSON weil diese andere perSON]

[1017]

	1746 [72:52.6]	1747 [72:54.1-1748 [72:54.7]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.48) äh <<h>nich im HAUS> ist↓	ich kannte das nich i# und

[1018]

	..	1749 [72:57.1-1750 [72:58.1]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	konnte das nich/ WEITERleiten\	(0.26) <<f>wir haben das alles

[1019]

	..	1751 [73:00.6]	1752 [73:01.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	geWUSST\> ja oKAY/[<<all>dann solltest du auch>] wissen↓	dass sie SOLL\	

[1020]

	..	1753 [73:04.4]	1754 [73:05.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	sie müssen das und das ÄNDern[weil !ICH! das]ge#	gehabt ha#	gesagt [Habe

[1021]

	..	1756 [73:08.6]	1757 [73:09.2]	1758 [73:10.2]
<b>Int [v]</b>		hm=hm]	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.72) und das/]<<dim>DAS meine ich>[dass die LEUTE/]	(0.36) ich		

[1022]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	DENke d# <<p<ich weiß nicht ob das GEHT um diese> (0.4) <<rall>ich		

[1023]

	..	1759 [73:14.9]	1760 [73:18.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	WILL\ nich [oder ich habe kein LUST\ oder die schlechte LAUne\	und	

[1024]

	..	1761 [73:21.1-1762 [73:21.8]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	daNACH ist (0.4) DU bist schuld\	(0.4) und zu zu zeit war=das okay/	

[1025]

	..	1763 [73:24.9]	1764 [73:25.7]	1765 [73:26.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		hm=hm hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ICH bin schuld[weil ich das] falsch verSTANDen habe\			

[1026]

..  
**Malgorzata [v]** <<f>und jetzt sage ich NEIN/> (0.7) die ERStE tag <<nuschelt>war das war>

[1027]

..  
**Malgorzata [v]** zum beispiel MITTwoch/ (0.76) <<nuschelt>ham mir gesagt> das und das war

[1028]

.. 1767 [73:35.1] 1768 [73:36.3]  
**Int [v]** [ja=a]  
**Malgorzata [v]** !FEHLER![<<cresc>sie haben mir nich geSAGT>] und hab ich ihn=n das

[1029]

.. 1769 [73:37.7] 1770 [73:39.2]  
**Int [v]** [hm=hm]  
**Malgorzata [v]** geSCHICKT↑[und mit FEHLER↑ <<t>und so weiter>](1.28) e#=haben

[1030]

.. 1771 [73:42.8]  
**Int [v]** [hm=hm hm=hm]  
**Malgorzata [v]** <<h>ich habe keine LUST einfach zum STREIten> [KEINE lust\ <<p>hab ich

[1031]

.. 1772 [73:44.5] 1773 [73:47.8]  
**Int [v]** [hm=hm]  
**Malgorzata [v]** gesagt ja gut↓>](1.46) (~H:0.66) <<cresc>aber die NÄCHSte tag/> [war de

[1032]

.. 1774 [73:48.5]  
**Int [v]**  
**Malgorzata [v]** selbe]situaTION ((murmelt)) <<cresc>aber GESTern sie mir das nicht

[1033]

.. 1775 [73:51.9] 1776 [73:52.6]  
**Int [v]** [hm=hm]  
**Malgorzata [v]** geSAGT>[haben] (0.96) und !DES!wegen habe ich so VOLLe hals↑ und habe

[1034]

.. 1777 [73:58.9] 1778 [73:59.7]  
**Int [v]** [hm=hm]  
**Malgorzata [v]** gesagt !NEIN!\ ich hab ga# ges# das gesagt [vielleicht/](0.26) sie HAben das

[1035]

..	1779 [74:03.:1780 [74:04.0]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	nich verstanden/ !ODER! ich habe das falsch erKLÄRT\ <<rall>aber

[1036]

..	1781 [74:06.1]	1782 [74:07.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich HAbE das laut geSAGT>[dass ICH muss]das das und das MACHen das	

[1037]

..	1783 [74:11.8]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	steht in der e-MAIL/ und sie müssen zuSÄTZlich\ das machen das das

[1038]

..	1785 [74:15.1.1786 [74:15.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	ich das nich diese zuSÄTZlich geha# gesagt [HAbE] vielleicht/ das kommt

[1039]

..	1787 [74:17.9]	1788 [74:18.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	diese MESSverständnis[<<t>aber ich hab> geSAGT/ was ich machen muss/	

[1040]

1789 [74:19.:1790 [74:20.2]	1791 [74:23.4]
<b>Int [v]</b>	ja=a [ja ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	und was !SIE! d# dazu machen auch wenn anderen\ [(pann) machen

[1041]

..	1792 [74:24.3]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	müssen](1.02) ((nuschelt)) (0.6) ((schmatzt)) <<all>und daNACH war/>

[1042]

..	1793 [74:29.6]	1794 [74:30.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.76) LEISE↑ und ((räuspern))[(räuspern)]<<mumelt>ich hab gesagt> ja	

[1043]

Int [v] ja=a  
Malgorzata [v] oKAY/ weil <<f>hier is mein MUND> <<schmunzelt>geöffnet habe>

[1044]

..1796 [74:34.2]  
Int [v]  
Malgorzata [v] <<all>und habe gesagt> NEIN ich bin=nich hier die (0.58) (hm:0.7)

[1045]

Malgorzata [v] <<p;all>ich weiß nicht wie> (1.74) <<pp>nein ich kann die wörter auf deutsch

[1046]

.. 1797 [74:44.0] 1798 [74:45.5] 1799 [74:47.4]  
Int [v] bin ich die die kleine [(unvers.)]  
Malgorzata [v] nicht> (~H:1.0) [die kleine oder so=en] kann man auf

[1047]

.. 1800 [74:48.1] 1801 [74:49.2]  
Int [v] [ja=a]  
Malgorzata [v] mich !SCHREI!en[oder] (~H:0.3) <<cresc>wenn mein# meine/ kolLEGE>

[1048]

.. 1802 [74:53.7] 1803 [74:54.8]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] riech eigentlich nich SCHLECHT↑ [dann kann ich nich SAgen\] hat genosse/

[1049]

.. 1804 [74:56.0] 1805 [74:57.6]  
Int [v] [hm=hm hm=hm]  
Malgorzata [v] erFAHrung\[und viele !JAHRE! erfahrung\](~H:0.66) (ähm:0.5) ABER hat

[1050]

Malgorzata [v] mir etwas erKLÄRT ich wa# ich hab das nicht verstande ((nuschelt))

[1051]

.. 1806 [75:07.5]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] (~H:0.58) ge# h(m:1.16) (H~:0.42) <<p>war auch> einfach↑ !LAUT! [das war

[1052]

	..	1807 [75:09.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ein SCHREI <<all>und hab=ich sagt>] <<h>BITTE schreien sie mich auch	

[1053]

	..	1808 [75:10.8]	809 [75:11.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	mich>	<<all>und dann war er/> p(f:0.8) (1.2) is mit diese m# MIMIK	

[1054]

	..	1810 [75:16.4]	1811 [75:17.4]	1812 [75:19.1]
<b>Int [v]</b>		hm=hm [(0.56)	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	weggegangen\	[ab und ZU\	HÖre ich meine RÜCKE\	<<p>ab und

[1055]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	zu muss man dem> <<f>MAUL↓ aufender nehme und etwas zu verSTE=n>	

[1056]

	1813 [75:24.4]	1814 [75:25.4]	1815 [75:27.9]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<nuschelt>hab=ich gesagt> NEIN (0.56) das !GEHT! nicht\ [wenn		

[1057]

	..	1816 [75:28.5]	1817 [75:30.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		[ja=a ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	jemand]	SCHREI auf mich↑ dann versteh ich überhaupt/ GAR [nichts\	

[1058]

	..	1818 [75:31.8]	1819 [75:33.4]	1820 [75:34.5]
<b>Int [v]</b>			hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.6)](0.5)	<<h>sie KÖNNNEN mir das einfach> SAgen\		(0.43)

[1059]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	und AB und zu muss zum beispiel (Name Kollegin) sagen (0.38) !SIE!	

[1060]

	..	1821 [75:41.4]	1822 [75:42.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	sprechen über die zwei verschiedene SAche↑ [malgorzata sags] DAS/ und		

[1061]

..	1823 [75:44.5]1824 [75:45.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	DAS\ und sie wollten DAS/ und DAS\[Sagen↑]aber !SIE! sagen etwas

[1062]

..	1825 [75:47.1]1826 [75:48.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ANders↑ und danach↑ nachDEM (0.54) ((schmatzt)) dieses (0.4)

[1063]

..	1827 [75:52.1] 1828 [75:52.7]	1829 [75:54.1]1830 [75:55.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	erKLÄRung\[(~H:0.58)] (0.42) achSO↑ (0.34) JA/ gut\	oKAY\ aber

[1064]

..	1831 [75:57.6]	1832 [75:58.6]
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	zuerst wo# wozu war diese SCHREI/ dann [der ganze SCHREI/](~H:1.0) des#	

[1065]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	DEShalb sag ich↑ das sind die LEUte/ die viel!LEICH!↑ (~H:0.84)

[1066]

..	1833 [76:05.3] 1834 [76:05.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>DANN höre ich sie MÖCHten mich versteh=n>[<<p>nicht>]

[1067]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<cresc>ich habe NEIN/> <<all>das es geht nicht dass ich wi#> (0.38)

[1068]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	WILL↓ nicht sie verSTehen\ (0.7) sonder# ent# es geht um DAS↓ dass ich

[1069]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	meine andere sache und hö# <<all>frage ich um andere SAchen und HÖre ich

[1070]

..	1835 [76:20.0]	1836 [76:22.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	totale andere> ANTwort [dann <<h>ich habe AUCh↑>](0.54) ich bin auch	

[1071]

..	1837 [76:23.8]	1838 [76:24.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	geÄRgert\[(~H:0.36)] weil <<f>ich WILL↑ nicht diese antwort haben\> [sie	

[1072]

..	1840 [76:27.7]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	schreien auch mich weil ich will nich] verstehen aber i# ich FRAge/ darüber\	

[1073]

..	1841 [76:30.1842 [76:30.6]	1843 [76:31.9]	1844 [76:32.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich	<<h>ich frage etwas ANders>[und i# ich]BRAUche andere	

[1074]

..	1845 [76:33.1846 [76:34.6]	
<b>Int [v]</b>	ja ja	
<b>Malgorzata [v]</b>	antwort\	<<p>und dann komm die> <<h>die haben eigentlich ein

[1075]

..	1847 [76:37.1848 [76:38.7]	
<b>Int [v]</b>	ja=a ja	
<b>Malgorzata [v]</b>	keine geDULD>	(0.64) ((schmatzt)) obWOHL <<all>zum beispiel

[1076]

..	1849 [76:41.9]	1850 [76:42.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	diese person die is aus> anLÄNder\ [!AUS!länder\](0.85) vielleicht/ desHALB\	

[1077]

..	1851 [76:45.2]	1852 [76:46.1]
<b>Int [v]</b>	[weiß nich ja/]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich WEISS↑ nicht[(~H:0.92)]	ABER/ <<nuschelt>nun> habe ich ANder

[1078]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	person/ die war AUCh für mich/ (0.56) ich MAG↑ diese perSON\	

[1079]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>eigentlich die sind (unvers.) eigentlich NAH und können wir

[1080]

..	
1853 [76:57.2] 1854 [76:58.3]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(hm:0.74) (~H:0.45) <<all>können wir SPREchen> [LAchen\]<<crest>und so

[1081]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	weiter↑> !ABER!↑ ab\ und ZU/ <<t>das war für mich> auch zuVIEL/ und

[1082]

..	
1855 [77:05.3]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<decrest>habe ich AUCH mein mund aufgemacht> [apf# aufgemacht

[1083]

..	
1856 [77:07.2]	
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	((nuschelt) sagt !NEIN!)(0.46) nein/ (1.0) BITte\ <<decrest>nich mit diese

[1084]

..	
1857 [77:10.6] 1858 [77:11.7]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ton\> sie können mi# ALles rede <<crest>aber nich mit diesen

[1085]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	ton↑> (0.8) u(n:0.4)d da(s:0.58) ich WEISS\ dass ich=f# (äh:0.5) noch viele

[1086]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	nich verSTEHE/ (0.86) ABER/ (1.24) <<p>kannst du mir das einfach/

[1087]

..	
1859 [77:24.:1860 [77:24.9] 1861 [77:25.:1862 [77:26.1]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm ja
<b>Malgorzata [v]</b>	erKLÄR=n\> und nicht SCHREI=n\ (0.4) <<p>weil das noch

[1088]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	andere person#> <<f>ich hab dich geSAGT> nein↓ du hast das mich/

[1089]

..	1863 [77:30.1]1864 [77:30.8]	1865 [77:33.8]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	!NICH!↓ gesagt\ (1.6) und das WAR↑ schon !SCHLUSS!	

[1090]

..	1866 [77:35.1]	1867 [77:35.3]
<b>Int [v]</b>	((schnaubt))	
<b>Malgorzata [v]</b>	[((grummelt:0.9))] (0.5) na GUT↑ (0.4) ((nase hochziehen))	

[1091]

..	1868 [77:39.6]	1869 [77:40.3]
<b>Int [v]</b>	[ja ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(unvers.) <<h>ZWEI stunde war schon alles in ORDnung> (((lacht))) (~H:0.76)	

[1092]

..	1870 [77:43.0]	1871 [77:43.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	deshalb (0.52) diese erFAHnung/[hm hm] (0.58) ((schnalzt)) nit#=(n:0.7) (0.5)	

[1093]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<h>TÄGliches leben jedes tag> (0.64) (äh:0.8) ich !BIN! mit jemandem/	

[1094]

1872 [77:51.1]	1873 [77:51.7]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	und (0.4) ich weiß dass KANN\=das natürlich STÖR=n dass ich	

[1095]

..	1874 [77:56.6]	1875 [77:57.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	nicht/ perfekt deutsch [spreche das]die müssen auch konzenTRIER#/ !WAS!	

[1096]

..	1876 [78:00.9]	1877 [78:01.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich/ sagen will\ [(~H:0.76)]ähm es es geht nich/ um die norMALE sachen\	

[1097]

..	1878 [78:05.9]	1879 [78:06.6]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.44) <<f>ich kenne/ die WÖRter nich> [ich BRAUche]<<all>die wörter die	

[1098]

..	1880 [78:08.0]	1881 [78:08.5]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich nich> KENne/[und ich muss]jetzt/ das KLÄR=n\ und i# überHAUPT weiß	

[1099]

..	1882 [78:12.1]	1883 [78:12.8]
<b>Int [v]</b>	ja=a	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich nicht/ !WIE!↑ kann ich das klär=n\ ich kann das auch nicht	

[1100]

..	1884 [78:15.7]	1885 [78:17.3]
<b>Int [v]</b>	[kann man ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ZEICHnen weil nich jede sache [kann man ZEICHnen/ (~H:0.64)] und äh	

[1101]

..	1886 [78:20.4]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.42) und ich ich kann das AUCH versteh=n[dass die keine LUST haben\	

[1102]

..	1887 [78:22.7]	1888 [78:23.1]	1889 [78:24.2]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	aber (0.5)]<<t>ich kann nichts/ daFÜR> hab au(ch:0.5) etwas d# wie		

[1103]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	HEUte\ sie habe <<schmunzelt>gelachelt> und <<all>ich habe gefragt>

[1104]

..	1890 [78:32.5]	1891 [78:33.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	oKAY↑ (0.8) du (möchtest/müsstest) !LUST!↑ haben [von mir\]<<t>GUT>	

[1105]

..	1892 [78:35.0]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	dann bitte sagen sie (SCHONSCHT)[<<p>auf poln#> <<cresc>was das ist/>	

[1106]

1893 [78:36.4]	1894 [78:37.1]	1895 [78:37.9]	1896 [78:40.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	(KÄfer) <<h>äh das> is ein bisschen schwer\ !JA! siehst du/		

[1107]

	..	1897 [78:41.4]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		da musst du auch verSTehen die andere↑ (0.28) ich kann ich WERde/	

[1108]

	..		
<b>Int [v]</b>			ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>		nich au# genauso schön SAgen (0.3) die deutsche WÖRter au# wie DU/	

[1109]

	..1899 [78:51.0]		1900 [78:53.1]1901 [78:53.4]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		<<all>ich habe meinen> eigenes akZENT\	ich !KANN! nich/ andere

[1110]

	..	1902 [78:56.1]1903 [78:56.6]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		sachen\ ich HÖre das SO/	<<all>und ich probie# ich bin> kein KIND/

[1111]

	..	1904 [78:58.6]	1905 [79:00.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		der [hier so\ so perFEKT/] (0.42) <<all>ich sage das> (0.4) ich ich=bi# ich	

[1112]

	..	1906 [79:05.1]1907 [79:05.7]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		bin SICHER dass ich das gut sage\[(ant)]	aber du HÖRST die unterschied

[1113]

	..	1908 [79:07.1]1909 [79:07.9]	
<b>Int [v]</b>		ja=a ja	
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.66) ((schmatzt)) und <<schmunzelt>das hab ich gesagt/>	

[1114]

	..		1910 [79:12.1]1911 [79:12.6]
<b>Int [v]</b>			hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		<<crese>und kannst du das alles\ auf POLnisches sprechen/	

[1115]

	..	1912 [79:13.4]	1913 [79:13.9]
<b>Int [v]</b>		[ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>		<<lachend>dann können wir SEHen↑>[wie sieht]<<all>das aus auf polnisch is	

[1116]

	1914 [79:16.1]1915 [79:16.6]	1916 [79:17.9]
<b>Int [v]</b>	ja=a	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	noch/> (0.34) schlimmster\	(0.34) is noch/ SCHWERER\

[1117]

	1917 [79:18.4]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.3) <<all>das hab ich gesagt dann> <<len>ich KENNE/ die wörter↑ die du>

[1118]

	1918 [79:23.5]	1919 [79:24.9]	1920 [79:25.9]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>überHAUPT sagen\	[(ähm:1.24)]	du kannst nich sagen

[1119]

	1921 [79:26.5]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>und der chef hat> AUCH hat mir gefragt wie äh kann man dieses

[1120]

	1922 [79:31.1]1923 [79:32.4]	1924 [79:34.1]1925 [79:35.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	!NA!me lesen\	(unvers.) (0.5) ((murmel)) (0.26) tsch# okay

[1121]

	1926 [79:36.1]1927 [79:37.8]	1928 [79:39.1]1929 [79:40.4]
<b>Int [v]</b>	((lacht))	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	((lacht)) (0.46) weil der (Name Chef) war	DEUTSCH is/ einfachste\

[1122]

	1930 [79:41.5]	1931 [79:42.2]
<b>Int [v]</b>	[ja ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(((murmel)))<<all>und deshalb hab ich ihn schon ANfang gesagt> (0.6)	

[1123]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	(ähm:0.54) (0.74) ich bin (Vorname Malgorzata deutsch ausgesprochen)\

[1124]

	1932 [79:47.0]1933 [79:47.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[weil] (Vorname Malgorzata polnisch ausgesprochen) is ein bisschen

[1125]

..		1934 [79:50.3]	1935 [79:51.9]
<b>Int [v]</b>		kann man ABER/ (0.64)[<<dim>AUSsprache äh sprechen	
<b>Malgorzata [v]</b>	SCHWER\ (1.44)	[<<h>kann man sagen naTÜRlich>	

[1126]

..		1936 [79:54.6]
<b>Int [v]</b>		ja\ hm=hm>
<b>Malgorzata [v]</b>	natürlich/	!ABER! hm (0.66) <<p>EIgentlich in polen/ SAgen wir nicht/

[1127]

..		1937 [79:58.2]	1938 [79:58.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(BEFRAGTE VORNAME POLNISCH)>	ich kenn dich# diese	

[1128]

..		1939 [80:03.5]	1940 [80:03.9]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	NAME↑ ähm (1.08) mit=n TÄGliches leben\	in# aus/ DEUTSCHland\	

[1129]

..		1941 [80:05.4]	1942 [80:06.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.34)[weil]	in !POLEN!↑ (0.56) ((schmatzt)) diese Malgorzata steht nur	

[1130]

..		1943 [80:11.0]
<b>Int [v]</b>		[ja=a ja (0.34) hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	i(m:0.5)=äh in meine dokuMENte\	[in mein pa!PIER!/ papi# ja (~H:0.34)

[1131]

..		1944 [80:14.6]	1945 [80:18.1]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	(ähm:0.6)](0.5) wir/ SPREch=n\ (0.7) EINfach die abkürzungen\		

[1132]

1946 [80:18.5]		1947 [80:20.2]	1948 [80:20.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.38) ((schmatzt)) GOSCHKA/ GOSCHA[wie]	(0.58) ((unverst))[so\	

[1133]

	1950 [80:23.6]	1951 [80:25.4]	1952 [80:26.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	[ja=a ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	sind/]	(0.44) hm kompriMIERter\ [ja/ ein bisschen\]	!HÖRT! ein bisschen

[1134]

	1953 [80:27.1]	1954 [80:28.1]	1955 [80:29.1]	1956 [80:30.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	ANders	und !DAS! müssen wir\	und <<f>HIER/	sagt man

[1135]

	1957 [80:32.9]	1958 [80:34.1]
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	genauso diese name> wie das [STEHT ne/]des!	HALB! wenn <<all>mir stört

[1136]

	1959 [80:37.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	das nicht hab ich gesagt> (Malgorzata deutsch ausgesprochen)\

[1137]

	1961 [80:39.3]	1962 [80:41.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.42) is einfachsten\ [weiß um was es GEHT\]	(~H:0.4) auch <<f>aber die

[1138]

<b>Malgorzata [v]</b>	die leute> <<dim>da kann man=s schon\ fin# kann ich schon verSTEH=n
-----------------------	---

[1139]

	1963 [80:49.1]	1964 [80:49.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	wenn> (~H:0.54) die LEsen di# dies# das E-mail/	[<<t>und unter]steht

[1140]

<b>Malgorzata [v]</b>	architekTÜRbüro> <<schmunzelt>(NAME ARBEITGEBER)/ (NAME
-----------------------	---

[1141]

	1965 [80:53.6]	1966 [80:54.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	BEFRAGTE> und ich ((nuschelt)) (0.26)(~H:0.5) !HM!	(0.25)

[1142]

..	1967 [80:55.5]	1968 [80:56.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<schmunzelt>was das ist> [ja↑] hab ich auch/ (Malgorzata andere	

[1143]

..	1969 [80:58.6]	1970 [80:59.8]
<b>Int [v]</b>	hm=hm hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	Aussprache) schon geHÖRT <<p>(hm:0.72)> hm aus der reih/	

[1144]

..	1971 [81:04.2]	
<b>Int [v]</b>	[((lacht)) hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	hat mir↓ jemand äh schon ANNA angerufen\ [die ZWEITE name/ die	

[1145]

..	1972 [81:06.3]	1973 [81:07.1]	1974 [81:08.0]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]		
<b>Malgorzata [v]</b>	ich=rage\äh sowieSO\ nicht/[weil] (0.48) (~H:0.5) <<acc>auf POLnisch/		

[1146]

..	1975 [81:11.9]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	sprechen wir diese> ZWEITE name\ überHAUPT [nicht/ er ist ((nuschelt))]	

[1147]

1976 [81:13.2]	1977 [81:14.6]	1978 [81:16.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>diese name ist> ABER/ [funktio<<h>NIERT nich im leben>] (0.66)	

[1148]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	((schmatzt)) ((lacht)) an# arzt hat mi# hat anna <<lacht>ge# äh ge# ähm>

[1149]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.34) <<'h;schmunzelt>und mein FREUND hat mir gesagt k#> (0.27)

[1150]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>goschka das war zu DIR/ was war zu mir> (0.78) ANNA (1.28)

[1151]

..	1979 [81:30..1980 [81:30.7]
<b>Int [v]</b>	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	<<nuschelt> aber das war mein zweite Name/> <<schmunzelt;

[1152]

..	1981 [81:33.0]	1982 [81:35.8]
<b>Int [v]</b>	(((lacht)) ja]	<<p>ZWEIten
<b>Malgorzata [v]</b>	cresc>er konnte diese ERSTE nicht lesen> [(((lacht)) so\]	

[1153]

..	
<b>Int [v]</b>	genomm=n> hm=hm (0.68) (~H:0.56) <<cresc>du hast vorhin geSACHT

[1154]

..	
<b>Int [v]</b>	(ähm:0.9)=n> b# in=ähm !JETZT!/ bei deiner stelle <<acc>also in der ersten

[1155]

..	
<b>Int [v]</b>	stelle im praktikum hast du> !NICHTS! (0.38) geLERNT↑

[1156]

..	
<b>Int [v]</b>	(äh:1.6)m=(w:0.6)eil die situa!TION!\ auch so war\ du warst eher die billige

[1157]

..	1983 [81:52.9]	1984 [81:55.3]
<b>Int [v]</b>	ARBEITSkraft sozusagen/[die sachen erledigt hat/	(hm:0.6) und ähm
<b>Malgorzata [v]</b>	[ja das kann ich schon Sagen]	

[1158]

..	
<b>Int [v]</b>	dass du !JETZT!/ <<acc>bei deiner stelle auch/> also ganz viel lernst

[1159]

..	
<b>Int [v]</b>	denk=ich für dein beRUF\ aber auch ganz viel !DEUTSCH! lernst <<all>weil

[1160]

..	1985 [82:03..1986 [82:03.5]	
<b>Int [v]</b>	du immer wieder diese> !KICKS!	hast du geSACHT von deinem
<b>Malgorzata [v]</b>	ja	

[1161]

..  
**Int [v]** !CHEF! ähm bekommst\ (~H:0.68) was MEINST/ du↑ (0.8) ähm was=äh wie

[1162]

.. 1987 [82:13.7] 1988 [82:14.8]  
**Int [v]** könnte man diese KICKS/ (0.85) in diese KURSe\ (0.8) [EINbauen\  
**Malgorzata [v]** [(unvers.)] (0.58)

[1163]

..  
**Malgorzata [v]** ((schnalzt)) (~H:0.92) (H~:0.46) äh <<f>DAS is↑ SCHWER\> weil dann die

[1164]

.. 1989 [82:23.0]  
**Int [v]** [hm=hm hm=hm hm=hm  
**Malgorzata [v]** DENken normalerweise ja das is nur ein KURS↓ [<<cresc>das das !IS!/ diese

[1165]

.. 1990 [82:26.3] 1991 [82:27.9]  
**Int [v]** hm=hm  
**Malgorzata [v]** geDANKen\> <<t>das kann man schon auf>äh laut/ SAGEN\ (~H:0.4)

[1166]

.. 1992 [82:28.3]  
**Int [v]**  
**Malgorzata [v]** ähm (1.5) (~H:0.3) <<ff>wie geSAGT habe/ das soll (0.7) paralLEL/>

[1167]

.. 1994 [82:34.0] 1995 [82:34.8] 1996 [82:35.8]  
**Int [v]** [hm=hm] [ja=a]  
**Malgorzata [v]** [<<t>JEden mit>mit den PRAKtikum\[und dann diese KICKT/]kommsch#

[1168]

.. 1997 [82:37.6] 1998 [82:39.7]  
**Int [v]** [ja=a ja jaja]  
**Malgorzata [v]** (0.82) komm=paRAllel[einfach weil MUSS man das\ (~H:0.38) ]

[1169]

.. 1999 [82:42.1]  
**Int [v]** [hm=hm]  
**Malgorzata [v]** und=dan(n:0.3) dann ich hab das AUCh/ schon gemerkt\ [obwohl ich/]DENke

[1170]

..	2001 [82:46.5]	2002 [82:46.9]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	äh(m:0.56) das is im pe# beRUFlichens leben\ [(~H:0.4)] <<t>hab ich im	

[1171]

..	2003 [82:50.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	diesem PRAKtikumsplatz g# g# !JETZT! mit dem erFAHrung> [<<all>kann

[1172]

..	2004 [82:51.0]	2005 [82:52.1]	2006 [82:52.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	ich sagen>](~H:0.28) ga=nix geLERNT/[habe] (~H:0.64) (ähm:0.78)		

[1173]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	DA(NN:0.4) (0.48) HAB\ ich/ schon↑ (~H:0.48) diese (ähm:0.78) (0.35) ich

[1174]

..	2007 [83:01.2]	2008 [83:02.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	!BRAU!che/ etwas\ (1.0) etwas MEHR\ <<t>und das> beDEUtet↑ auf	

[1175]

..	2009 [83:06.9]	2010 [83:07.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	dem KURS↑ <<h>wollte äh ich schon etwas NEHmen> [das ich] BRAUche/	

[1176]

..	2011 [83:09.0]	2012 [83:10.7]
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<len>in meinem büRO> [<<acc>un meinem PRAktikumsplatz>] und das	

[1177]

..	2013 [83:14.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>das geht nich um die> ähm dieses kick/ von meinem CHEF↑ [!HIER!

[1178]

..	2014 [83:16.6]
<b>Int [v]</b>	hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	hab ich von meinem CHEF↑ <<all> und das is>] <<schmunzelt>da sind die

[1179]

..	2015 [83:19.5]	2016 [83:20.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	GROße/ ((schmatzt)) k# du mass das MAchen> [(~H:0.6)]<<all>du muss das	

[1180]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	MAchen/ aber\> (0.58) hier war die KLEIne <<dim>die ich mich !SELBST!	

[1181]

..	2017 [83:25.]	2018 [83:25.7]	2019 [83:27.]	2020 [83:28.6]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	gemacht> [habe] (0.46) ich !MUSS!/ was ich BRAUche\ ich			

[1182]

..	2021 [83:30.]	2022 [83:30.2]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	BRAUche das/ (0.28) <<f>und ich !WILL! das da# da# das geht	

[1183]

..	2023 [83:33.]	2024 [83:33.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	automaTISCH/> <<↑>ich MUSS\ (0.52) ich MUSS\ aber wa!RUM!/\	

[1184]

..	2025 [83:36.4]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich MUSS\>[weil ich das WILL\ ich will etwas HAben/ <<all>das bedeutet>]	

[1185]

2026 [83:39.8]	2027 [83:42.9]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<res>ich muss jetzt ARbeiten/ (0.3) arBEIten/ um etwas\ zu ha#↑>	

[1186]

..	2028 [83:43.7]	2029 [83:44.7]	2030 [83:45.7]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	[((stammelt))] <<h>das is ein KREIS> (ng:0.4) <<all>DAS is		

[1187]

..	2031 [83:47.1]	2032 [83:48.1]
<b>Int [v]</b>		[ja=a ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	dieses kick> [(~H:1.06)]<<f>und die ZWEItE/> (~H:0.46) (hm:1.4) (1.5)	

[1188]

Malgorzata [v] ((schnalztz)) (~H:0.48) das !WAR!/ schon=aber bei=de(m:0.8) beRUFs=UN

[1189]

Malgorzata [v] bezogenes KRUS/ das war ein bissCHEN/ äh <<t>ja das war schwierig> (0.3)

[1190]

2033 [84:00.3] 2034 [84:00.7]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [zu] zu KRIEgen\ aber in (biwis/) (~H:0.58) <<p>ähm diese (äh:0.82)

[1191]

2035 [84:08.6] 2036 [84:09.3]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] wiw# wir wärm#\ wir sind SEHR/ schnell gelaufen\> [mit diesem]

[1192]

2037 [84:10.1] 2038 [84:11.2]  
Int [v] [hm=hm hm=hm]  
Malgorzata [v] <<all>GANzen/ material\> [(~H:0.8) wir ham] die bu=gehabt/ BUCH\ gehabt↑

[1193]

2039 [84:13.6] 2040 [84:14.4]  
Int [v] [ja=a]  
Malgorzata [v] <<t>und wir MUSsen> [<<all>das das das>] <<dim>un=das un=das/>

[1194]

Malgorzata [v] (~H:0.65) <<cresc>war=n\ die HAUSaufgabe↑> (1.0) <<p>jemand hat das

[1195]

2041 [84:20.0] 2042 [84:20.9]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] geMACHT\ oder nicht↑ [<<t>ich hab das>] AUCH/ <<all>paar mal nich

[1196]

2043 [84:22.0] 2044 [84:22.5]  
Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] gemacht> (~H:1.0) pasSIERT/ (0.55) ähm (0.34) !ABER!/ als ich

[1197]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<dim>ERste tag nichts gelernt zweite tag=(s:0.4) hab# war ich ZU (1.5)>	

[1198]

	..	2045 [84:35.0]2046 [84:35.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<t>HAbE ich zu große äh FAUL gehabt\>	(hm:0.25)=äh (0.5)

[1199]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	un=dam\ ich habe auch geWUSST/ dass nam dem DRITte tag\ <<p>werde ich	

[1200]

	..	2047 [84:42.0]2048 [84:42.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	überhaupt nich WISSen um was es geht\>	und das is AUCH diese

[1201]

	..	2049 [84:44.0]2050 [84:45.1]	2051 [84:46.3]2052 [84:46.7]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	kleines !KICK!↑	dass ich !MUSS!↑ das lernen\[weil ich]	

[1202]

	..	2053 [84:49.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<t>WEISS=dann morgen werde ich toTAL gar nicht WISSen>	[<<crese>und

[1203]

	..	2054 [84:51.1]	2055 [84:52.4]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	diese vier stunde/> werde ich nur SITzen\ und GUCken↑[<<t>um WAS es		

[1204]

	..	2056 [84:53.4]	2057 [84:53.9]	2058 [84:54.9]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	eigentlich>] hier/ geht\	(0.4) ((schmatzt)) <<dim>das das das		

[1205]

	..	2059 [84:57.0]2060 [84:57.8]	2061 [84:58.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	sind AUCH/ diese kleine\>	((schnaltzt)) SCHRITte\	

[1206]

2062 [84:59.5]

**Malgorzata [v]** (0.94) <<nuschelt>dann weil> (1.36) ich !WEISS!/ das sin die LEUte\ die

[1207]

2063 [85:06.2064 [85:06.5]

**Int [v]**

hm=hm

**Malgorzata [v]** können nich unter DRUCK arbeiten\ (~H:0.56) <<f>ich KANN\ nicht/

[1208]

2065 [85:08.9]

**Int [v]**

[hm=hm ja ja=a↑ ja ja]

**Malgorzata [v]** ohne diese DRUCH>[arBEIten↓ das sind !AUCH!/ die

[1209]

2066 [85:12.7]

**Int [v]**

**Malgorzata [v]** unterschiedli#=(e:0.7)\ charakTER=n/ (0.48) und=äh <<f>ich BRAUche/ ein

[1210]

2067 [85:15.2068 [85:16.1]

**Int [v]**

hm=hm

**Malgorzata [v]** !DRUCK!\> (0.4) und=äh <<all>falls ich diese DRUCK\> nich habe/

[1211]

2069 [85:19.2070 [85:19.6]

2071 [85:22.8]

**Int [v]**

ja=a

[ja=a ja]

**Malgorzata [v]** (0.32) da(nn:0.4) dann mache ich au endlich NICH/ [(~H:0.78)]

[1212]

**Malgorzata [v]** (äh:0.84) und aber denke ich <<len>JA/ ich habe !ZEIT!\> dann kann ik das

[1213]

2073 [85:28.4]

**Int [v]**

[hm=hm hm=hm hm=hm]

**Malgorzata [v]** <<len>MORgen/ machen> [und MORgen is ÜBERmorgen/ uns so weiter↑

[1214]

2074 [85:31.2]

**Int [v]**

**Malgorzata [v]** (~H:0.67)]hm ((schnalztz)) <<h>und fall ich ein DRUCK\ habe/ oder ein

[1215]

	..	2075 [85:34.]	2076 [85:34.9]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	!STRESS! auch/>	(0.4) ((schmatzt)) obWOHL\ ich keine/ GROÙe	

[1216]

	..	2077 [85:37.7]	2078 [85:38.9]
<b>Int [v]</b>		[(0.38) hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	strefft möge/[(~H:0.64) ähm]die KLEIne/ stress denke ich/ (äh:0.44) für		

[1217]

	..	2079 [85:42.3]	
<b>Int [v]</b>		[ja=a ja ja ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	!JEDE![<<p;t>person is okay/> <<f>die KLEIne/ muss=sein/> ((nuschelt))]		

[1218]

	2080 [85:45.3]	2081 [85:46.]		2082 [85:47.5]
<b>Int [v]</b>		ja=a ja		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<t>der LEben is sowieso stressig>	(0.28)	<<schmunzelt>ab und zu	

[1219]

	..			
<b>Malgorzata [v]</b>	sin die GROÙe stresse/> <<p> äh hab=ich GESTer gehabt ich habe gehört dass			

[1220]

	..	2083 [85:56.0]		
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	hab ich nur vier STUNden das alles zu ENde machen/ [<<all>und ich war			

[1221]

	..	2084 [85:56.8]		
<b>Int [v]</b>				
<b>Malgorzata [v]</b>	total>]<<p>überrascht WEIL/ ich hab geda#=dass> (0.32) diese sache für			

[1222]

	..	2085 [86:00.5]	2086 [86:01.2]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	HEUte sind↑(~H:0.66) <<f>und wir haben terMIN/ und ich fahre AUCh/>			

[1223]

	2087 [86:03.7]	2088 [86:04.6]	2089 [86:05.]		2090 [86:06.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm		
<b>Malgorzata [v]</b>	[und ich=habe/!]VIER!/ stunden\		hm=hm (0.36) VIER/ ((lacht)) prima		

[1224]

	2091 [86:08.2]	2092 [86:09.0]	2093 [86:10.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		[das geschafft]
<b>Malgorzata [v]</b>	[(unvers.)]<<p>((murmelt)) das schaffe aber HAB=ich das> [geSCHAFFT/]		

[1225]

	2094 [86:11.4]	2095 [86:12.1]	2096 [86:13.2]	2097 [86:13.2]	2098 [86:14.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		[ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>!WEGEN!↑[ich HAbE\]DRUCK↑>[ich] <<f;t>ich HAbE bestimmte				

[1226]

	2099 [86:15.52]	2100 [86:16.1]	2101 [86:16.6]	2102 [86:17.4]	
<b>Int [v]</b>		[ja=a]		[ja ja]	[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	!ZEIT!/>[und ich]!MUSS!=das↓[machen] <<cresc>egal was passIERT>[ist				

[1227]

	2104 [86:18.2]	2105 [86:19.3]	2106 [86:21.3]	
<b>Int [v]</b>		ja		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	jetzt]	<<f>eGAL ob ich hier\ und hier\ FEHler/> machen\		[<<all>dann

[1228]

	2107 [86:22.3]	2108 [86:23.6]	2109 [86:24.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	kann ich DAS danach/>](n:0.7)och/ MACHen\[<<p>das is g# es>]GEHT nich		

[1229]

	2110 [86:25.5]	2111 [86:26.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	um !AMT!/[oder so↓]<<cresc>falls es in !AMT! geht/> (~H:0.38) dann	

[1230]

	2112 [86:31.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	naTÜRLich/ dann fa# wir vorbeREIten dann ein bisschen FRUher\ [<<all>diese

[1231]

	2113 [86:33.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	stress is nich so GROSS/>aber-](~H:0.62) ((schmatzt)) und ich DENke/

[1232]

	2114 [86:37.0]	2115 [86:38.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<dim>es ist genauso\ mit diese SPRAche/>	<<p>falls ((nuschelt)) in

[1233]

	..	2116 [86:40.1]	2117 [86:40.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		auf dem !KURS! { das lernen\[(~H:0.38)] die BRAUchen eigentlich/ ein	

[1234]

			2118 [86:46.5]
<b>Int [v]</b>			hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		bisschen ähm STRESsige situationen\ und ein bisschen DRUCK	

[1235]

	2119 [86:47.0]		
<b>Malgorzata [v]</b>		(1.16) <<cresc>ich !WEISS!=nich/ ob das funktioniert für die alle LEU->	

[1236]

	2120 [86:50.1]	2121 [86:50.2]	2122 [86:51.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm](0.45) ja	
<b>Malgorzata [v]</b>		[te↓] sin die LEUte=die\ d# (0.72) ((stöhnt)) ((schmatzt)) (0.86)	

[1237]

			2123 [86:59.6]
<b>Int [v]</b>			[ja=a gibt=s
<b>Malgorzata [v]</b>		die <<f>EINFach/ (0.54) UNter=den=druck\ können nicht/(0.32) [!NICHTS!	

[1238]

			2124 [87:03.3]
<b>Int [v]</b>		auch ja ja=a ja=a ja ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>		machen\ <<acc>sin=die leute so\ das> das WEISS ich auch\] (0.58)	

[1239]

		2125 [87:05.3]	2126 [87:06.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		((schnalzt)) <<nuschelt>aber da(nn:0.64)> [ich !SAGE! nur\]wegen/ meiner	

[1240]

		2127 [87:07.3]	2128 [87:07.8]	2129 [87:08.2]	2130 [87:09.3]	2131 [87:10.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		hm=hm	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		erFAHrung\[und] was MIR=hilft\ [die ANdere\](m:0.48)ussen das				

[1241]

		2132 [87:11.7]	2133 [87:12.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		AUCH sagen[<<p>und DAS=ist]für die ANdere=(ähm:0.68) !GUT! (0.3)	

[1242]

	2134 [87:14..2135 [87:14.7]
Int [v]	ja=a
Malgorzata [v]	(0.54) aber !DAS! <<dim>denke ich das is diese weg<>

[1243]

	2136 [87:18.9]	2137 [87:20.6]
Int [v]	[hm=hm hm=hm]	hm=hm
Malgorzata [v]	<<f>paralLEL mit>diese PRAKtikum\ [(0.42) das is am BEStE weg\]	

[1244]

	2138 [87:21.0]
Malgorzata [v]	(1,3) ((schnalzt)) und nich=SO/ dass=äh=m (0.9) ((schnalzt)) (~H:1.3)

[1245]

	..
Malgorzata [v]	((stöhnt)) (1.2) <<f>ich HAbE diese druck für die/> von meinem !FREUND!/\

[1246]

	2139 [87:32.9..2140 [87:33.4]
Int [v]	[hm=hm]
Malgorzata [v]	früher gehabt↑ [und] <<all>für diese perSON=die/> (ähm:0.46) die ich

[1247]

	..
Malgorzata [v]	erZÄHLT habe <<mumelt>ham=die gesagt> du bist ARbeitslos und bis

[1248]

	2141 [87:38.9]	2142 [87:40.0]
Int [v]	[ja=a ja=a]	
Malgorzata [v]	FAUL und so[<<p>weiter> und !DANN! w#]<<f>war ich↑ total !ÄRGER!/\	

[1249]

	2143 [87:43..2144 [87:43.5]
Int [v]	hm=hm
Malgorzata [v]	hab ich gesagt> (0.44) (uvers.)↓ ich !FIN!de ein praktikumsstelle\

[1250]

	2145 [87:45..2146 [87:45.5]
Int [v]	hm=hm
Malgorzata [v]	(~H:0.74) und=(ä:0.25)hm hab=ICH <<f>!GAN!ze nacht↑> das war\

[1251]

	2147 [87:49..2148 [87:49.5]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	unglaublich !GAN!ze nach hab=ich mein Lebenslauf geschrieben/	

[1252]

	2149 [87:52..2150 [87:53.4]	2151 [87:56.2]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	weil=ich <<cresc>ich habe so große !ÄRGER!/ gehabt>	[<<p>ich>]

[1253]

	2152 [87:56.7]	2153 [87:58.1]	2154 [87:58.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.48) <<h>!ICH! zeig dir[das war d#!DIESE(S:0.46)!>	(0.54) hm=dieser	

[1254]

	2155 [88:01.4]	2156 [88:02.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	geDANke↓[(~H:0.6)] und !DANN!/<<dim>hab ich meine praktikumsplatz	

[1255]

	2157 [88:05.3]	2158 [88:05.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	gefunden>[obWOHL]<<all;t>ob das gut oder schlecht=ist/>	<<f>ETwas

[1256]

	2159 [88:09.2]	2160 [88:10.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	gutes> hab=ich dort auch gelernt>	[<<p>oder die die erFAHrung>](~H:0.82)

[1257]

<b>Malgorzata [v]</b>	ähm (3.5) hab ich das geMACHT/ hab ich das de CHEF/ geschafft\
-----------------------	--

[1258]

	2161 [88:20.6]	2162 [88:21.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<dim>FRUher hab ich eine KLEInes druck gehabt>	[(~H:0.7)] und (0.92)

[1259]

<b>Malgorzata [v]</b>	DAS was !BRAU!chen\ für mich das ähm das FEHLT\ auf diesem kurs
-----------------------	---

[1260]

Malgorzata [v] (~H:1.1) kommt/ herr (NAME) kommt fö# <<f>ein MOnat/ vor dem

[1261]

Int [v] ja=a  
Malgorzata [v] PRAKtikums> <<f>und hat gesagt> <<ff>!JA!/ jetzt werden die

[1262]

Int [v] ja=a  
Malgorzata [v] SUchen> (0.76) <<f>die LEUte=äh haben=äh> (0.7) (~H:1.2)

[1263]

Malgorzata [v] <<ff>ich DENke dass=falls ich> diese/ druck nie gehabt ha# vielleicht würde

[1264]

Int [v] [ja=a ja ja hm=hm]  
Malgorzata [v] ich/ dasSELbe machen↓ [das↓ kann ich nich se#=SAgen dass ja\ oder

[1265]

Int [v] 2168 [88:49.2]  
Malgorzata [v] NICHT/=wenn <<all>ich WEISS einfach nicht\ aber/> (~H:0.58) hm da

[1266]

Malgorzata [v] KANN man=nich=so\ äh (0.26) <<len>SITzen und denken\ (0.82) (ähm:0.54)

[1267]

Int [v] [hm=hm hm=hm]  
Malgorzata [v] (0.5) JA/ die FINden mich <<t>diese PRAktikum-[s platz> (~H:0.45)]

[1268]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] <<all>ich hab AUCH das in/> jobcenter geHÖR#/ geFRAGT ob

[1269]

..	2173 [89:07.2] 2174 [89:07.7]
<b>Int [v]</b>	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	ICH=e=soll diese PRAKtikums finden oder nicht/ (~H:0.5) äh ob=äh

[1270]

..	2175 [89:12.3] 2176 [89:13.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	die ANdere das suchen !NEIN!/ sie müssen das SELBST [äh suchen] ja gut=das

[1271]

..	2177 [89:14.9] 2178 [89:16.6]
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	!HABE!=ich/ schon gewusst↓ [ich !MUSS! das finden (~H:0.45)] und ich=bin/

[1272]

..	2179 [89:20.0] 2180 [89:20.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.74) ((schmatzt)) ich habe/ diese !RICH!tung gehabt↓ [es geht] nicht↑

[1273]

..	2181 [89:22.2] 2182 [89:23.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ANders als architekTUR↓ (0.4) <<all>hat mir AUCH die andere>

[1274]

..	2183 [89:28.0]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	person geSAGT das geht nicht/ (0.36) <<p>im zwei WOchen> [<<cresc>da

[1275]

..	2184 [89:28.4]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	musst] du !SCHON! wissen FRUher/> (~H:0.98) WARST/ du und musst du

[1276]

..	2185 [89:32.2] 2186 [89:32.6]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	proBIERT [und] desHALB/ (~H:0.54) (ähm:0.9) DENke ich/ das war ein

[1277]

..	2187 [89:39.2] 2188 [89:39.5]
<b>Int [v]</b>	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen ZU/ (0.66) (ähm:0.7) zu SPÄT/ EIne/ <<t>ein monat für den

[1278]

..	2189 [89:41.2] 2190 [89:42.1]
<b>Int [v]</b>	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	PRAktikum> und danach sin=die ALle leut# f# (0.34) paar leute

[1279]

..	2191 [89:47.2]	2192 [89:48.4]
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	war=n ja/ wir HAben gar[nichts (~H:0.6)]<<f>was !MÖCH!ten=sie↑ machen↓	

[1280]

..	2193 [89:50.3]	2194 [89:51.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich !WEISS!/ nicht und das war AUCh/ die schrecklich	

[1281]

..	2195 [89:55.2] 2196 [89:55.6]	
<b>Int [v]</b>	ja	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.38) die müssen wissen <<len>!WAS ich will/> (0.5) weil ähm	

[1282]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(1.7) <<f>ich weiß wie das !SCHWER!/ ist> <<cresc>wenn jemand WEISS

[1283]

..	2197 [90:03.2] 2198 [90:03.8]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	nich überhaupt was er MACHen soll> (~H:0.3) mein mein BRÜder	

[1284]

..	2199 [90:09.1]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	zum beispiel/ musste jetzt auch/ ähm seine FIRma schließen\ [und er sucht/	

[1285]

..	2200 [90:11.3]	
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	jetzt=e JOB\ obwohl/ er habe] proBLEme/ hat mir gefragt/ kannst du mir etwas	

[1286]

.. 2201 [90:13.9] 2202 [90:14.6]	
Int [v]	[hm=hm]
Malgorzata [v]	FINden\[vielleicht] <<p>kannst du mich HELfen> (~H:0.82) <<all>!HIER! in

[1287]

..	
Malgorzata [v]	deutschland> ja okay/=ich WAS↓ möchtest du machen/ eGAL ich brauche

[1288]

.. 2203 [90:20.2]2204 [90:21.7] 2205 [90:23.4] 2206 [90:24.1]	
Int [v]	hm=hm [hm=hm]
Malgorzata [v]	geld/ <<f>und !DAS! ist SCHWER↑=weil[ich WEISS/]nich/ genau in

[1289]

.. 2207 [90:26.2]2208 [90:26.7]	
Int [v]	ja
Malgorzata [v]	WELsche richtung muss ich SUChe\> und das=is/ dieSELbe

[1290]

.. 2209 [90:28.2] 2210 [90:28.8]	
Int [v]	[ja=a]
Malgorzata [v]	situation\[die perSONen\]wissen nicht↑ (0.3) was KANN ich machen was äh

[1291]

.. 2211 [90:33.2]2212 [90:34.6]	
Int [v]	ja=a ja
Malgorzata [v]	WILL ich machen und in WELsche richtung soll gehen\ un=dann

[1292]

..	
Malgorzata [v]	hab=ICH genauso wie <<cresc>ich will AUto kaufen aber ich weiß nich

[1293]

.. 2213 [90:38.2]2214 [90:40.0]	
Int [v]	[ja=a ja]
Malgorzata [v]	WELsche/> [ja/ äh] <<schmunzelt>hab ich↑ !SO! große MÖGlichkeiten\>

[1294]

2215 [90:42.2]2216 [90:42.8] 2217 [90:44.4]	
Int [v]	ja=a hm=hm
Malgorzata [v]	<<all;t>und ich weiß nich/ welsche soll ich NEHmen/>

[1295]

	..	2218 [90:45.5]	2219 [90:47.2220 [90:48.3]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.42 dann/ (0.66) <<all>SCHON/ am anfang>	!UND! ein

[1296]

	..	2221 [90:49.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm (0.9) hm=hm hm=hm (1.94) hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		bisschen druck↓ (0.28)[<<pp>DAS is mein tipp (0.6) und DENke ich/ das

[1297]

	..	2222 [90:54.1]
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>		das=ist am BESTen weg\> (0.8) und WOHL/ ob di#=(hm:0.9) <<all>die leute

[1298]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>		vielleicht auf dem PRAKtikum/> denken <<len>nein/ das is nich für MICH\

[1299]

	..	2223 [91:01.2224 [91:01.8]
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		das is !AUCH!/ gut\ die LEUte wissen schon/ oder\ JEmand weiß

[1300]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>		schon↑ (~H:0.44) !NEIN!/ <<dim>in DIEse richtung\ will ich nich weiter>

[1301]

	2225 [91:07.1]	2226 [91:09.5]
<b>Int [v]</b>		[ja=a ja ja ja]
<b>Malgorzata [v]</b>		<<p>gehen> ich muss\ etwas ANders haben/ (~H:0.28) und dann BRAUCH

[1302]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>		man nicht/ (äh:0.3)=m (1.12) (hm:0.52) ((schmatzt)) (H~:0.85) das is !NOCH!

[1303]

	..	2227 [91:18.4]
<b>Int [v]</b>		[ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>		eine sache\ <<cresc>diese eine MONat/> das das ist GAR nichts↑ [das das

[1304]

	..	2228 [91:20.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	MERKT/ man einfach\ nicht/] (H~:0.68) da(nn:0.66) dann denke ich/	

[1305]

	..	2229 [91:25.3]
<b>Int [v]</b>		[ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>dieses SECHSm#> <<all;h>die haben sechs monate kurs> [ge!HABT!↑	

[1306]

	..	2230 [91:27.4]
<b>Int [v]</b>	<<nuschelt>sechs=monate>]	
<b>Malgorzata [v]</b>	CIRca↑ (H~:0.38) so↓] (H~:0.46) dann/ <<dim>!SECHS! monat/ prak#	

[1307]

	..	2231 [91:30.9]2232 [91:31.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	äh !SECHS!/ monat PRAKtikum> [ich] <<dim>HABe/ möglichkeit meine	

[1308]

	..	2233 [91:34.6]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm ja (1.5) hm=hm hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	PRAKtikumplatz f# ÄNdern> [<<all>ich DENke bei dem ein monat/> hm das	

[1309]

	..	2234 [91:39.4]
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	!GEHT! nicht/ ich WILL das nich machen/] <<p>dann kann ich das ÄNdern/	

[1310]

	..	2235 [91:41.2]2236 [91:42.0] 2237 [91:42.8]
<b>Int [v]</b>		hm=hm [hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	und probier/ etwas ANders\> [un=DANN](0.62) ((schnalzt)) falls	

[1311]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	jeman=hat=(äh:0.4)/ seinen beRUF und dieses beRUF is im deutsch# au#	

[1312]

	..	2238 [91:48.2]239 [91:49.3] 2240 [91:50.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	deutschland ANerkannt worden\ <<all>dann is oKAY/>	

[1313]

	2241 [91:50.6]	2242 [91:53.:2243 [91:53.8]
<b>Int [v]</b>		ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	dann hat=er (unvers.) weg/ ich will\ wie ICH/	architekTUR/

[1314]

	2244 [91:55.:2245 [91:56.1]
<b>Int [v]</b>	ja ja
<b>Malgorzata [v]</b>	!NICHTS! mehr\ (~H:0.78) falls NICHT/ (0.6) <<all>DANN die leute

[1315]

	2246 [92:00.2]	2247 [92:01.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	mussen noch mal> SUchen\[un=da(s:0.44)]HABe(n:0.66) die/	

[1316]

	2248 [92:03.7]	2249 [92:05.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	SCHWIERigkeiten\[sie sind im ANderes/](~H:0.34) das kann ich AUCH↑	

[1317]

	2250 [92:06.4]	2251 [92:07.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	versteh=n\[das ist] anderes WELT dann kann man schon\ (~H:0.46)	

[1318]

<b>Malgorzata [v]</b>	ähm=(n:1.24) <<f>das ist eine WASSer> wo kann man äh erTRUNken/

[1319]

	2252 [92:14.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm (0.82) hm=hm (1.74) hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	eigentlich\[die brauchen HILfe/ das am anfang=es !GEHT!/ nicht anders

[1320]

	2253 [92:18.5]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.64)]ähm (0.44) und=ähm (1.06) die probIER=n etwas↑ haben\ ein

[1321]

	2254 [92:24.:2255 [92:25.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	MOnat praktikum↑ <<all>die sagen> nein das is nicht für MICH↑

[1322]

	2256 [92:27..2257 [92:28.2]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	en# es geht nich/ weiTER↑ (0.42) <<t>aber/ ich habe k# ZWEItes

[1323]

	2258 [92:32..2259 [92:33.2]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	möglichkeit nicht/> (0.28) (~H:0.25) und (0.42) als ICH zum beispiel\

[1324]

	2260 [92:38.5]	2261 [92:39.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	!KANN!/ die zweites praktikum\ platz finden\ [ich prob#=hm]kann ich/	

[1325]

	2262 [92:40.2]	2263 [92:40.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	proBIERen[(~H:0.46)]dann !DIE! sin die LEUte die sagen <<p>ich KANN	

[1326]

	2264 [92:45..2265 [92:45.6]
<b>Int [v]</b>	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	nich/ weil ich weiß nich WIE/> (0.26) (0.36) ich ich bin hier alLEIne/

[1327]

	2266 [92:47.4]	2267 [92:48.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[zum BEIspiel ich habe] paar=(n:0.7) okay/ ich bin hier alLEIne aber habe ich	

[1328]

	2268 [92:53..2269 [92:53.4]	2270 [92:54.9]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	zwei drei beKANNte/ die KONNten mir ein bisschen helfen	

[1329]

	2271 [92:55.4]
<b>Malgorzata [v]</b>	ähm (0.68) <<cresc>ich konnte immer/ (NAME BEKANNNTE) FRAGEN>

[1330]

	2272 [93:00.1..2273 [93:00.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	das war !AUCH!/ gute hilfe\[weil] sie WAR\ s# sie spricht auch noch

[1331]

	..	2274 [93:03.1]	2275 [93:03.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		POLnisch/[als ich etwas] nicht auf DEUTSCH/ äh sprechen kann# konnte ähm	

[1332]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>		fragte ich eigentlich (äh:0.6) auf POLnisch und (0.52) (NAME BEKANNT)	

[1333]

	..	2276 [93:12.0]	2277 [93:13.0]	2278 [93:13.8]
<b>Int [v]</b>			[ja=a]	[ja ja]
<b>Malgorzata [v]</b>		KANNST du mir bitte/ das↓ übersetzen [ich]	BRAUche/ das\	[<<all>und

[1334]

	..	2279 [93:14.9]	
<b>Int [v]</b>			
<b>Malgorzata [v]</b>		ich WEISS nicht überhaupt>] <<↳ wie SOLL ich jetzt das SCHREIBen auf>	

[1335]

	2280 [93:16.2]	2281 [93:17.0]	2282 [93:19.6]
<b>Int [v]</b>		[ja ja]	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		[!DEUTSCH!]/(~H:0.48) und=(äh:0.36) das war AUCH/ eine hilfe\ [!GRO!ße	

[1336]

	..	2283 [93:20.8]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		hilfe für mich] und die die ANdere/ <<acc>die HABen das ni#> (~H:0.32)	

[1337]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>		<<f>obwohl die türkische leu!TE! äh das is eine große familie die FINDen>	

[1338]

	2284 [93:27.1]	2285 [93:28.5]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		[etwas↓ (~H:0.68)] <<dim>!ABER! sind die leute/ die die (ähm:0.68) die sind	

[1339]

	..	2286 [93:32.1]	2287 [93:33.6]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		hier toTAL> [allein\ ne↑ und (~H:0.5)] (ähm:0.7) kommen auf de(m:0.8)\	

[1340]

Malgorzata [v] ANderes welt/ wo\ (0.44) wo\ diese UNterschied/ zwischen deutschen/ äh

[1341]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] DEUTSCH!# äh äh !LEBEN! in DEUTSCH-land↓ und in] ANderens land\

[1342]

Int [v] [hm=hm hm=hm]  
Malgorzata [v] [is=e so !GROSS! da können/]<<p>die KÖNNen nicht einfach> am ANfang

[1343]

Malgorzata [v] sagen (~H:0.58) ähm (0.7) <<flüstert>das=is an#> das <<h>das is einfach

[1344]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] anderes WE#\> das is ein Ozean\ [wo <<all>KANN ich=an#><<h>äh

[1345]

Int [v] ja=a ja  
Malgorzata [v] erTRUNken ich WEISS nich wo soll ich=des SCHWIMmen\> (0.42)

[1346]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] <<h;all>zwischen POlen und deutschland is NIE große unterschied\> [wegen

[1347]

Int [v] (0.9) hm=hm (1.16) hm=hm]  
Malgorzata [v] dies ARbeitsmärkte\ oder die VORstellungsgespräche\] (0.28) ((schnalzt))

[1348]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] <<all>haben wir/ diese VORstellungsgspräch\ gehabt/> [(~H:0.54)]und=äh das

[1349]

	2300 [94:08.2301 [94:09.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	war TOLL\ das war PRIma/ (ähm:0.62) bei MIR war↓ einf# ein

[1350]

	2302 [94:12.2] 2303 [94:12.9]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen/ EINFacher\ [dann dann]hat=er d# <<all>der=mann habe AUCH\>

[1351]

	2304 [94:18.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	gesagt HABen sie/ schon die VORstellungsgespräche geHABT/ [((murmelt))]

[1352]

	2305 [94:19.3] 2306 [94:20.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm (1.0) ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>ja EIner> (0.26)<<ff>nur !EI!ner> <<dim>JA\ hab ich EIne/ gehabt\>

[1353]

	2307 [94:23.1] 2308 [94:26.1]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	aber/<<f>die !UN!terschied/ zwischen POLnische> äh unternehme\

[1354]

	2309 [94:26.6]
<b>Malgorzata [v]</b>	!DEUT!sche unternehme↓ <<t>und was die WOLL=n und welsche

[1355]

<b>Malgorzata [v]</b>	die=(äh:0.52) WIE/ (hm:0.66) aussehe#=wie (~H:0.32) SEhen/ äh die

[1356]

	2310 [94:34.2311 [94:34.8]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	VORstellungsgespräche\ aus dann\ <<all>is NICH große

[1357]

	2312 [94:37.3] 2313 [94:38.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	unterschied\=das sind> [EINFach dies=äh](n:0,56) <<f>EINFach/ das das is

[1358]

	..	2314 [94:41.2315 [94:42.4]	
<b>Int [v]</b>		ja ja	
<b>Malgorzata [v]</b>		dieSELbe sondern andere sprach#\	(~H:0.6) ähm als ich mit dem

[1359]

	..	2316 [94:45.7]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		<<all>AZU/ zum beispiel gesprochen>	[<<p>HAbe=sie=habe=gesagt/>]

[1360]

	2317 [94:46.7]	2318 [94:48.8]	2319 [94:50.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		<<len> ich hab das erste mal geHABT/ [ich KENne/ das nicht/>	WEIL ich

[1361]

	..	2320 [94:54.02321 [94:55.5]	
<b>Int [v]</b>		ja=a ja	
<b>Malgorzata [v]</b>		bin nochmal zu ANdere gegangen\ und habe !JOB! gehabt/	un=di# die

[1362]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>		SAgen zu mir↑ te# teleFONisch ((nuschelt) komme=SIE/ !HIER!/ und	

[1363]

	..	2322 [95:00.8]	2323 [95:03.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm (0.6) hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		!HIER!/[<<t>um diese !UHR!/ und> ANfangen↑ sieda#=(n:0.5) und die leute	

[1364]

	..	2324 [95:05.32325 [95:05.8]	2326 [95:07.5]	2327 [95:08.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>		KENnen↑ das↓[nicht]	un=das is das proBLEM↑[die MUSsen das]alles	

[1365]

	..	2328 [95:09.0]	2329 [95:11.4]
<b>Int [v]</b>		[ja=a ja=a ja]	
<b>Malgorzata [v]</b>		lernen↓[das das muss !NOCH!/ schwieriger sein↓](0.64) deshalb d# das DAS	

[1366]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>		denke ich/ denn diese sechs/ MONate↑ (0.42) kann man schon proBIER=n↑	

[1367]

..	2330 [95:21.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm (1.24)hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	um ein bisschen (ähm:0.92) da!ZWI!schen=f# [(f:0.64)ließ=(n:0.7) LAUF=n/

[1368]

..	2331 [95:24.8]	2332 [95:26.4]	2333 [95:26.7]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(n:0.7) ich] WEISS=ni# !SCHWIM!men\ oder so/[(~H:0.35)]<<f>zwischen		

[1369]

..	2334 [95:28.1]	2335 [95:29..2336 [95:30.3]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]	ja ja
<b>Malgorzata [v]</b>	verSCHIEdenen sachen↑>[und proBIER=n/ etwas\]	((schnalzt))

[1370]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	und=äh (0.48) ich !WEISS! nich ob=öh/ (0.84) ((stöhnt)) (0.62) ((schnalzt))

[1371]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:1.14) <<f>ich WEISS nicht↑ <<h>wie=sieht das aus dem> (Name

[1372]

..	2337 [95:39..2338 [95:39.9]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	Träger)seite> (äh:1.24)=(n:0.33) (0.32) ABer/=hm (0.6) ich hab mit

[1373]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	mit <<all>(Name Kursteilnehmerin) und andere gesprochen> dass herr

[1374]

..	2339 [95:49.2]	2340 [95:49.8]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(Mitarbeiter) zu mir auch\ hat ANgerufen/ [und gefragt/ <<p>ob ich/ etwas	

[1375]

..	2341 [95:51.2]	2342 [95:52.1]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	geFUNden habe>[(~H:0.9)]und=(ähm:0.4) (n:1.12) <<f>ich WEI#	

[1376]

	..	2343 [95:56.1]	2344 [95:57.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	vielLEICH/=ich verSTEhe das falsch\ aber/	[di# !MEI!ne/ gedanke\]	<<f>und

[1377]

	..	2345 [95:59.2346 [95:59.4]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	danach/ die ANdere/ sagen dieSELbe>		!DAS!/ is das interessant\

[1378]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.5) dass die haben SO\ das geHÖR/=dass (~H:0.5) <<f>falls wir/ etwas		

[1379]

	..	2347 [96:05.2348 [96:06.0]	2349 [96:08.3]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	geFUNden↑ haben>	<<f>das ist (0.4) ein er!FOLG!↑>	

[1380]

	..	2351 [96:09.2352 [96:10.1]	2353 [96:11.5]
<b>Int [v]</b>		hm=hm [hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<f>!FÜR! dem (Name Träger)>	[all# aber das IS=nich so\]	

[1381]

	2354 [96:12.0]		
<b>Int [v]</b>			
<b>Malgorzata [v]</b>	das is erFOLG/ wegen die !LEHRer!# die uns die deutsche geLERNT/		

[1382]

	..	2356 [96:16.2]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	[haben↑] (~H:0.4) und=(äh:0.5)↑ wegen unsere KRAFT di# wir WOLLten		

[1383]

	..	2357 [96:20.8]	2358 [96:22.2]
<b>Int [v]</b>		hm=hm hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	etwas machen\	und falls=naTÜRlich/ falls der (Name Träger)\	

[1384]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	die ähm diese\ kooperatiON war zwischen äh (0.6) UNternehmen und uns↓		

[1385]

	..	2359 [96:29.7]	2360 [96:30.3]	2361 [96:31.2362 [96:32.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		bei [PRAKtikum\]<<f>und da!NACH!/>		klappt das↓>

[1386]

	..			2363 [96:33.5]	2364 [96:34.2]
<b>Int [v]</b>				[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>		<<p>!DAS!=is=das		erfolg von dem (Name Träger)>	[(~H:0.7)]

[1387]

	..				
<b>Malgorzata [v]</b>		wenn=!NICHT!		dann <<all>kann ich so sagen> (0.4)	<<f>es ist↑ nich

[1388]

	..				
<b>Malgorzata [v]</b>		SO↓=dann>		kann man sagen ja/ wir jetzt sind (0.34)	weil das WEgen uns oder

[1389]

	..		2365 [96:44.2]		2366 [96:46.4]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>		wegen beruf und		[<<t>sprachkurs> beRUF\ und sprache/ is]	für UNS/ wegen

[1390]

	..		2367 [96:47.8]		2368 [96:49.5]
<b>Int [v]</b>			[hm=hm hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>		diese SPRAche↓		[DAS hab ich=auch/ gesagt\ (~H:0.7)]	(ähm:0.6) (0.42) ich

[1391]

	..			2369 [96:53.02370 [96:53.7]	
<b>Int [v]</b>				[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>		sage auch/ das hab ich auch an dem !KURS!/>		[gesagt] (~H:0.64)	(hm:0.5)

[1392]

	..				2371 [96:58.2372 [96:58.8]
<b>Int [v]</b>				hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>		((schnalzt))		WARum haben wir\ dieses grammaTIK↑ gelernt/	(0.5)

[1393]

	..				
<b>Malgorzata [v]</b>		ähm (1.14)		((schluckt))	EIgentlich dieses berufs und sprache/ KURS\ is ein

[1394]

..	2373 [97:06.8]	2374 [97:07.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen ANders geSCHRIEben\((fragender laut)) (~H:0.6) <<dim>aber wir/	

[1395]

..	2375 [97:11.4]	2376 [97:11.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	BRAUchen als ausländer die sprache↓> <<f>e!GAL! ob da!NACH!/>	

[1396]

..	2377 [97:13.5]	2378 [97:14.8]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	passiert ist\ [<<t>wir !BRAU!chen die SPRACHE> (~H:0.76) falls ich die	

[1397]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	SPRACHE/ beherrsche\ (0.54) dann kann ich alles scho(n:0.35) FINDen als äh	

[1398]

..	2379 [97:23.8]	2380 [97:25.5]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	kann ich (hm:1.0) zum dem AMT/ gehen\ [kann ich FRAGen/ un=die/]	

[1399]

..	2381 [97:28.2]	2382 [97:29.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<t>WEge schon (äh:0.6) gehen DIEse weg diese/ oder> [ANdere/] weil die	

[1400]

..	2383 [97:30.8]	2384 [97:31.3]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	andere leute/ ZEIGen mir das\ (0.92) (~H:1.24) <<f>ob!WOHL!	

[1401]

..		
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	vielleicht funktioniert/ das> <<schmunzelt>NICHT/ bei dem anderen↓>	

[1402]

..	2386 [97:37.1]	
<b>Int [v]</b>	hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p<die die ein bissCHEN/ äh(n:0.67) !WE!niger kräft/ HABen>	

[1403]

	2387 [97:40.2]	2388 [97:41.2389 [97:41.3]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	[KRAFT haben\]	(~H:0.56) aber/ (n:0.82) <<all>DIEse sprache das\>

[1404]

	..	2390 [97:47.3]	2391 [97:47.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	das das=sage ich/ äh (0.54) mit !SICHER!heit	[das is die]<<dim>!ER!ste/	

[1405]

	..	2392 [97:50.1]	2393 [97:51.2394 [97:51.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	sache die↓ wir brauchen>	[die SPRACHE/	!DANN!↑ (0.4)

[1406]

	..	2395 [97:53.9]	2396 [97:54.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<dim>können wir die WEIterlernen↓>	[das=!HAT!]<<h>!SPRA!che↑ mit	

[1407]

	..	2397 [97:57.5]2398 [97:58.0]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	grammatik und so WEIter\ praktiKUM↑>	[auf dem]<<f>PRAKtikum sehe ich/

[1408]

	..	2399 [98:00.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	!WO!↓ BRAUche ich noch etWAS↑>	[<<all>dann komme ich zu den

[1409]

	..	2400 [98:03.0]
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	SPRACHE/ und=sage\>ah/ ich habe=ein FRAGE/ ich BRAUche/ das und [DAS/	

[1410]

	..	2402 [98:07.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	auf meinem praktiKUM/ könnten=sie]	<<p>mir bitte vielleicht HELfen>

[1411]

	..	2404 [98:09.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		(0.44) un=DANN/ (0.38) bin ich schon in diesem richtung\

[1412]

	..	2405 [98:14.9]	2406 [98:16.7]
<b>Int [v]</b>		[ja=ja ja=a jaja]	
<b>Malgorzata [v]</b>	WO/ soll ich jetzt NOCH\ finden/	[oder SUCHen\ und daNACH/ETwas zu	

[1413]

	..	2407 [98:17.7]	2408 [98:18.0]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	finden/[(~H:0.34)]was ich WEISS=nich/ weil ich wusste das AUCH\ nicht/		

[1414]

	2409 [98:20.3]	2410 [98:21.5]	2411 [98:23.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm hm=hm		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<t>egal ob welsche KRAFT ich habe/ ich ha- [be auch die]		

[1415]

	2412 [98:23.9]	2413 [98:25.2]	2414 [98:25.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	SCHLECHte tage> geHABT/[und]	<<all>mit depresSION dann=auch	

[1416]

	..	2415 [98:28.5]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	gesagt nein=I#> (~H:0.94)[(i:0.52)ch !SCHAFF! das nicht einfach/ ich WILL		

[1417]

	..	2416 [98:31.3]	
<b>Int [v]</b>			
<b>Malgorzata [v]</b>	nicht/]i# ich hab schon genNUG/ (~H:0.74) (ähm:0.54) (1.68) äh !DANN!/		

[1418]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	habe ich diese↑ (0.74) <<pp>hm das is> HIER↓ <<len>ich weiß nich		

[1419]

	..	2417 [98:41.8]	2418 [98:42.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	geNAU/>[(~H:0.3) dann](0.28) <<p>konnte ich FRAGEN/ auf dem kurs>		

[1420]

	..	2419 [98:46.2]	2420 [98:47.1]
<b>Int [v]</b>		ja=a ja=a	[ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.5) !WO!/ kann ich gehen\	mit dem (Name Sprachlehrer)	[mit

[1421]

..	2422 [98:50.3]
<b>Int [v]</b>	(1.18) ja=a] [ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	(Name Sprachlehrerin) DU\ äh] !WO! kann ich geh=n und FRAGEN/ und [diese\

[1422]

..	2424 [98:54.8]
<b>Int [v]</b>	(0.8) ja ja]
<b>Malgorzata [v]</b>	!WER!/ kann mich HELfen] (0.25) und FRÜher↑ (0.36) <<h>woher sollte ich

[1423]

..	2425 [98:59.3]2426 [98:59.7]
<b>Int [v]</b>	[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	das WISsen> dass ich werde das BRAUchen\[falls ich] <<f>NUR\ ab dem kurs

[1424]

..	2427 [99:01.8]	2428 [99:03.0]	2429 [99:04.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	äh SPRACH lerne/>[<<acc>SPRAche lerne>]wir sprache die ERste/ [und		

[1425]

..	2430 [99:05.1]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	daNACH/](~H:0.26) !KANN! ich=n ein BISschen mit dem sch# kann ich=sch

[1426]

..	2431 [99:09.3]	2432 [99:09.7]	2433 [99:11.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	mich kommuniZIER↑ [(~H:0.38)]!DANN! wenn das parallel geht		

[1427]

2434 [99:11.9]	2435 [99:13.2436 [99:13.7]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	dann is immer dem BESTe <<dim>kann/ man schon in dem LEben>

[1428]

2437 [99:15.4]	2438 [99:16.1]	2439 [99:18.6]2440 [99:19.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[ein bisschen](~H:0.4) (ähm:1.56) <<flüstert>GUcken> [was] was WERde/	

[1429]

..	2441 [99:20.9]2442 [99:21.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	ich eigentlich BRAUchen (0.4) un=DANN (0.3) <<p>das is PRIma>

[1430]

	2443 [99:23.4]	2444 [99:24.02445 [99:25.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	[<<pp>DAnach das is prima>]	(0.54) <<murmelt>nk äh hm ch>

[1431]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.32) !JETZT!=muss ich zum> (~H:0.32) meine STEUERerklärung/

[1432]

	2446 [99:30.5]	2447 [99:31.2448 [99:31.6]	2449 [99:32.4]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm#]	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	machen↑	und	[(~H:0.76)]<<all>für mich das is AUCH/>

[1433]

	..
<b>Malgorzata [v]</b>	ei(n:0.33) FLÜSterer/ ich weiß\ überHAUPT nich=wie <<p>wie funktioniert

[1434]

	2450 [99:40.1]	2451 [99:40.9]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	dat in DEUTSCHland das is hier so kompliziert/>	[in POlen machen] <<all>das

[1435]

	2452 [99:42.02453 [99:42.5]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	meine SCHWESTer immer/> <<schmunzelt>ich hab ANgerufen

[1436]

	2454 [99:44.2455 [99:45.1]	2456 [99:46.3]	2457 [99:47.0]
<b>Int [v]</b>	hm=hm	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(unvers.) MACH das>	mache=DAS/ soFORT↓[(~H:0.25)]	und HIER/

[1437]

	2458 [99:49.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>hm ja okay STEUERberater> (0.38) [<<cresc>is ein bisschen !TEU!er>

[1438]

	2459 [99:53.0]
<b>Int [v]</b>	
<b>Malgorzata [v]</b>	ich HAbE/ dieses geld nicht\ (~H:0.74)] <<all>ich hab zu den> äh

[1439]

	..	2460 [99:56.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	AMT=angerufen/ wir HELfen\ nicht/ [<<f>!WE!gen de STEUERberater die	

[1440]

	..	2461 [100:00.2]
<b>Int [v]</b>		
<b>Malgorzata [v]</b>	haben geÄRgert/ obw#=wohl sie>]<<dim>AUSländer sind oder nicht/ tut mir	

[1441]

	..	2462 [100:02.5]	2463 [100:03.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	leid\> [(~H:0.72)] und DANN\ in meine ARbeit/ hab=ich=das !LAUT! gesagt/		

[1442]

	2464 [100:05.5]	2465 [100:06.4]	2466 [100:08.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	[dass ich]<<p>WEISS nicht was ich je(tzt:0.3) MACHen soll/> [ich KENne das		

[1443]

	..	2467 [100:10.0]
<b>Int [v]</b>		hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	nich↑ (~H:0.5)]und die (0.25) DREI/ <<all>persone haben gesagt> sie können	

[1444]

	..	2468 [100:13.2]	2469 [100:13.6]	2470 [100:15.4]
<b>Int [v]</b>		hm=hm		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	dir helfen\	<<f>und das war einfach/ WUNderbar\>		

[1445]

	..	2472 [100:17.2]	2473 [100:17.4]
<b>Int [v]</b>		ja=a	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<all>das is einfach WUNderbar\>		<<f>aber dann MUSS man>

[1446]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.68) (äh:0.62) einfach OFfen=b# äh sein\ und äh↑ (0.64) dieses k# ein	

[1447]

	..	2474 [100:26.9]	2475 [100:27.7]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	BISSchen/ mehr selbstbewusst\[und DAS is immer]im LEben nich=auf dem		

[1448]

	..	2476 [100:29.1]	2477 [100:30.5]
<b>Int [v]</b>		hm=hm	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		kurs	eGAL ob das PRAKtikumsplatz is oder ARbeitsplatz

[1449]

	2478 [100:33.2]	2479 [100:34.2]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		[<<lacht>ist>] mit dem LEUte/ den können wir ein bisschen

[1450]

	..	2480 [100:39.5]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		<<h>HOFFnung haben> ich habe auch/ GLÜCK gehabt\[wegen=bei]eide#

[1451]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>		alten/ <<acc>meinem alten PRAKtikumsplatz> (0.88) ((schmatzt)) ich habe/

[1452]

	2482 [100:45.5]	2483 [100:46.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		so gutes TEAM gehabt/[(~H:0.78)] (äh:0.4)=mit/ DEM\ äh spreche ich/ bis

[1453]

	2484 [100:49.0]	2485 [100:49.8]	2486 [100:50.2487 [100:50.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>		JETZT\[das=sind !ECHT!/]tolles LEUte/	obwohl mein CHEF total

[1454]

	2488 [100:53.0]	2489 [100:53.4]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>		SCHRECKlich war\[(~H:0.4)] (äh:44)(m:2.0) die/ (ähm:0.64) (0.84)

[1455]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>		<<f>die=sind/ einfach MENSCHlich die sind DEUTsche und sind einfach/>

[1456]

	..	
<b>Malgorzata [v]</b>		(~H:0.88) iw# das äh <<f>SCHULDigung das war ein bisschen schlecht

[1457]

..	2490 [101:06.8]	2491 [101:07.3]
<b>Int [v]</b>		[hm/]
<b>Malgorzata [v]</b>	gekKLiNGelt> <<all>das wollte ich nicht> [(~H:0.5)] ähm (0.3) !ABER!\ die	

[1458]

..	2492 [101:11.2493 [101:11.9]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	sind (1.04) n# total OFfen/ (0.36) und das is auch diese (0.38) ähm	

[1459]

..	2494 [101:19.2]	2495 [101:19.9]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(1.8) ((schmatzt)) kann man/ glau# glauben↑ [((nuscht))](~H:0.4) dann (0.78)	

[1460]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>kann man s#> vielleicht nicht total SIcher sein ABER/ (~H:0.32) ein	

[1461]

..	2496 [101:27.2497 [101:27.6]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen HOFFnung/ haben/ um\ (0.35) <<dim>andere LEUte/ zu	

[1462]

..	2498 [101:29.9]	2499 [101:30.4]
<b>Int [v]</b>		[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	glauben> [EINfach/](0.25) sagen>↑=dass <<h>ich kann SAgen dass ich (0.42)	

[1463]

..	2500 [101:35.2501 [101:36.0]	2502 [101:37.6]
<b>Int [v]</b>		hm=hm hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	etwas nicht (0.5) KENne/> (0.25) und ich BRAUche hilfe\	

[1464]

..	2503 [101:37.9]	
<b>Malgorzata [v]</b>	falls ich die HILfe brauche/ (~H:0.34) <<f>und mit dem ALten> in dem	

[1465]

..	2504 [101:43.7]	2505 [101:44.3]
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	(ähm:0.65) andere/ LEUten hm sprechen/ [(~H:0.28) weil](0.28) <<h>auf dem	

[1466]

Malgorzata [v] ..  
SPRACHkurs/ wir kennen die LEHrer\ (0.48) wir kennen uns SELBST>

[1467]

2506 [101:49.2] 2507 [101:49.5] 2508 [101:50.5]  
Int [v] hm=hm [hm=hm hm=hm ja=a]  
Malgorzata [v] und das is/ EINFacher\ [<<dim>wir KENnen un# uns einfach>

[1468]

2509 [101:53.5]  
Int [v] ..  
Malgorzata [v] <<f>das is wie EIne/> für !UNS! für AUSländer\ das is eine KLEIne/ stück

[1469]

2510 [101:57.2] 2511 [101:57.8] 2512 [101:58.2] 2513 [101:59.1]  
Int [v] ja=a ja=a  
Malgorzata [v] von dem familie\ für diesen ZEIT (~H:0.84) (äh:0.38) (0.46)

[1470]

Malgorzata [v] ..  
im !LE!ben/ (0.9) <<cresc>das sin die ANdere leute/> <<h>die total fremde

[1471]

2514 [102:05.2] 2515 [102:05.7] 2516 [102:08.6]  
Int [v] [hm=hm] hm=hm  
Malgorzata [v] LEUTE> [sind und] wir HABen↑ am ANfang immer dieses disTANZ\

[1472]

2517 [102:09.1]  
Malgorzata [v] (0.3) ((schnalzt)) und DANN\ (~H:0.86) dieses disTANZ falls wir sieht↑

[1473]

2518 [102:15.2] 2519 [102:15.9]  
Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] <<p>wie diese leute is ein bisschen> KLEInerer↑ und DANN können

[1474]

2520 [102:19.0] 2521 [102:19.8]  
Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] wir/ einfach SAgen/ <<len>ich KENne das> [nich=BITte f#] (0.25) bitte

[1475]

	..	2522 [102:21..2523 [102:21.6]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	HELfen/ sie mir\	wenn\ KÖNnen/ sie mir nich	w=helfen=bitte

[1476]

	..	2524 [102:27.0]	
<b>Int [v]</b>		ja=a	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.36) <<dim>MINdestens SAgen sie mir/>	WO/ soll ich gehen\	

[1477]

	2525 [102:27.5]	2526 [102:29..2527 [102:29.5]	
<b>Int [v]</b>		hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	dann KEhe ich/ (0.25) soFORT\	<<all>naTÜRlich die andere sa#	äh

[1478]

	..	2528 [102:32.6]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	leute müssen=auch=offen/ SEIN\ und ein	[bisschen äh fleXIBler>	(~H:0.5)

[1479]

	..	2529 [102:35.2]	
<b>Int [v]</b>			
<b>Malgorzata [v]</b>	w(ie:0.88)](0.56) <<t>ich WEISS=nich wie soll ich paar SAchen		(~H:0.42)

[1480]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	ähm machen falls mein CHEF sagen diese ARbeitszeit ist von DIEse uhr>		

[1481]

	2530 [102:42.9]	2531 [102:45.0]	
<b>Int [v]</b>	[hm=hm (0.3) hm=hm]		
<b>Malgorzata [v]</b>	[bis DIEse/ uhr↓ (0.3) MAchen s(ie:0.45)]<<t>NEHmen sie bitte=ein tag		

[1482]

	..	2532 [102:46..2533 [102:47..2534 [102:48.0]	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm]hm=hm	
<b>Malgorzata [v]</b>	URlaub oder[so>]	da(nn:0-66) <<p>würde denke ich ein	

[1483]

	..		
<b>Malgorzata [v]</b>	bisschen> SCHWER\ kann ich ein bisschen <<f;all>EHRlich sein/	bisschen	



[1493]

Malgorzata [v] brauche=etwas/ er (0.32) steht AUCH gerne/ (äh:0.5)=(un#:0.58) mit hilfe\

[1494]

Int [v] ja=a ja  
Malgorzata [v] (1.24) <<p>das is dieses> (0.38) <<cresc>dieses kleines↑ erFOLG↓>

[1495]

Int [v] [hm=hm GROßer erfolg oder↑ ((lacht))]  
Malgorzata [v] in deutschland=TH [<<cresc>((lacht))>] <<f>ja↓>

[1496]

Int [v] [<<dim>!ICH!=find/ des is n großer erfolg>]  
Malgorzata [v] <<schmunzelt>ja↑ GROßes [erfolg>]

[1497]

Malgorzata [v] (~H:0.42) <<p>äh=ich WEISS=nich/ mit dem wie/ sieht mit dem ANdere

[1498]

Int [v] [ja=a (1.58) ja=a]  
Malgorzata [v] leuten\ [ich KENne diese leute/ nicht und=äh] (~H:0.58) du hast GROßeres

[1499]

Malgorzata [v] erFAHrung ((nuschelt))> (1.3) wie funktioNIER=n/ <<p>eigentlich die andere

[1500]

Int [v] [welche anderen/ LEUT#]  
Malgorzata [v] leute=im im deutschland (~H:0.84) [(unvers.)] <<f>meine ich

[1501]

Int [v] [ah=ja ja=a]  
Malgorzata [v] die andere/ (0.36) !AUSLÄNDER!>[un=SO\ ob die/]ähm (~H:0.54)

[1502]

Malgorzata [v] die=HABe(n:0.68)=die erfolg/ oder ist das SELten oder (~H:0.52) (äh:0.38)

[1503]

Int [v] Malgorzata [v] (0.28) <<cresc>aber WIE ich gesagt habe dann=da(nn:0.72)> (~H:1.16)

[1504]

Int [v] Malgorzata [v] <<cresc>s gibt ALles/> [ja=a ja=a] (0.32) äh so da=!DAS! <<f>das glaube ich>(((lacht)))

[1505]

Malgorzata [v] 2568 [104:20.9] aber/=hm das (0.28) das is SCHREKlich/ falls ich zum beispiel wegen

[1506]

Int [v] Malgorzata [v] ja=a [ja=a] (unvers.)↓ [das sind](~H:0.86) äh (0.8) ich WEISS\ nich ob die die

[1507]

Int [v] Malgorzata [v] [hm=hm hm=hm] 2572 [104:31.7] 2573 [104:33.7] probIERT/ oder\ nicht/ [das das is ANdere/ sache/](0.25) aber=m\ (0.85)

[1508]

Malgorzata [v] ((schmatzt)) es is schrecklich/ DA(SS:0.3) (hm:1.4) sie hat keine/ HOFFnung\

[1509]

Int [v] Malgorzata [v] [hm=hm hm=hm hm=hm] 2574 [104:39.6] 2575 [104:42.1] [es geht um HOFFnung eigentlich] <<p>sie sie hat keine HOFFnung/> um job\

[1510]

Int [v] Malgorzata [v] [hm=hm hm=hm ja=a ja=a] 2576 [104:46.0] in seinem beRUF/ zu [kriegen\ <<dim>in !IHREM! beruf zu kriegen\>] (0.3)

[1511]

Malgorzata [v] und=äh FALLS=(äh0.42)/=die=(m:1.5) ((schmatzt)) (~H:0.9)

[1512]

Int [v] 2578 [104:56.3] [hm=hm hm=hm]  
Malgorzata [v] <<f>!SOVIELE! jahr=n\> hat jemand etwas geLERNT [und daNACH/ kam

[1513]

Int [v] 2579 [104:58.7] 2580 [105:00.2] 2581 [105:01.3] [hm=hm]  
Malgorzata [v] nich=t=s]habt (0.42) <<f>KEIne/ hoffnung/>[dann] kann ich verSTEhen

[1514]

Int [v] 2582 [105:03.4] [ja=a ja=a (1.1) ja=a]  
Malgorzata [v] das is schon <<t>alles vorBEI>[<<murmelt>kann man sagen> (0.25) woZU/

[1515]

Int [v] 2583 [105:05.7] 2584 [105:06.2] 2585 [105:07.2] ja=a ja  
Malgorzata [v] <<p>mach ich>]<<pp>das alles↓> (0.9) <<p>das das is SCHON

[1516]

Int [v] 2586 [105:10.3] (nan) <<all>von DAher/ denk ich schon hast du=s  
Malgorzata [v] schrecklich/> (0.82)

[1517]

Int [v] innerhalb> von zwei jahr=n/ (0.92) von NULL\ (0.86) OHNE

[1518]

Int [v] 2587 [105:18.4] deutschkenntnisse es dus geSCHAFFT hast (0.6)[in deinen beRUF/ zu  
Malgorzata [v] [(~H:0.12) (H~:0.4)

[1519]

Int [v] 2588 [105:22.6] komm=n ich find das is=n GROßer erfolg\  
Malgorzata [v] <<flüstert>ja mit HILfe\>] <<f>ja ABER/ muss ich auch/=klar

[1520]

..	2589 [105:25.6]	2590 [105:28.2]
<b>Int [v]</b>	[normal ja=a ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	sagen> mit HILfe die leute [d(ie:0.72) die war für mich OFfen und]	

[1521]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>(ähm:1.1) immer=(m:1.44) (H~:0.82) <<flüstert>WEISS=nich↓>	

[1522]

..	2591 [105:35.0]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<cresc>wie SOLL ich es dann SAgen/ aber sie immer\ beREIT>

[1523]

2592 [105:35.9]	2593 [105:38.2]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	<<p>etwa(s:0.36)=äh einen weg zu KRIEG#[(unvers.) zu !ZEIGEN! welche

[1524]

..	2594 [105:41.3]	2595 [105:42.2596 [105:43.4]
<b>Int [v]</b>	hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	weg soll i=geh/](H~:0.74) <<f>falls ich/ MÖCHte>	wall# wall#

[1525]

..		
<b>Malgorzata [v]</b>	nich↑=dann↓ ich habe auch eine=(n:0.5) !ZEIT! <<nuschelt>hab ich gesagt>	

[1526]

..	2597 [105:48.1]	2598 [105:49.2599 [105:49.2600 [105:50.4]	2601 [105:50.9]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	ja=a	[ja=a]
<b>Malgorzata [v]</b>	(0.42)[ich WILL nich/] woZU/		[ich SCHAFfe/]<<h>das eigentlich

[1527]

..	2602 [105:52.2603 [105:52.4]
<b>Int [v]</b>	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	NICHT/> (0.58) <<all>und so WEIter↓> <<h>und dann kommt ein

[1528]

..	2604 [105:54.8]	2605 [105:57.6]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm (1.4) hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	!KICK!↑>[und JA\ dann !MUSS! i=jetzt laufen\] <<all>aber hab ich/> auch	

[1529]

..	2606 [105:59.0]	2607 [106:00.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	GLÜCK gehabt\[\<<t>dass dass>\]es GEHT/ auch\ nicht nur um dem KRAFT/	

[1530]

..	2608 [106:02.2]2609 [106:02.8]	2610 [106:05.2611 [106:05.7]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	oder so\[(H~:0.6)]es geht/ auch um ein großes/ GLÜCK\	(0.34)

[1531]

..	2612 [106:08.7]
<b>Int [v]</b>	und alleIne geht=s nicht
<b>Malgorzata [v]</b>	<<pp>OHNE glück das geht gar nicht auch> (0.82)

[1532]

..	2613 [106:10.1]	2614 [106:13.1]
<b>Int [v]</b>	ne/[((nuschelt)) <<p>das funktioniert ja>	
<b>Malgorzata [v]</b>	[alleIne geht=s nicht/ M=m <<p>das funktioniert AUCH nicht> (0.48)	

[1533]

..	2615 [106:14.2616 [106:15.1]
<b>Int [v]</b>	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	dann BRAUCH man/ die hilfe\ (2.24) <<p>un=DANN> (1.0) SO/

[1534]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	!JA!↑ (0.3) <<lacht>sind wir ALLE wie hier in deutschland> (0.6)

[1535]

..	
<b>Malgorzata [v]</b>	<<lacht>(H~:0.4)> <<schmunzelt>obWOHL ich wollte nach POlen schon

[1536]

..	2617 [106:25.2618 [106:25.6]
<b>Int [v]</b>	ja=a
<b>Malgorzata [v]</b>	fahr=n\> (1.86) <<p>und KANN=ich/ so sagen !AB!/ und zu denke

[1537]

..	2619 [106:32.2620 [106:33.4]
<b>Int [v]</b>	ja guck/
<b>Malgorzata [v]</b>	ich das viel!LEICHT!/(0.52) vielleicht=ich/ hier BLEIbe\> (H~:0.98)

[1538]

	2621 [106:34.4]	2622 [106:36.4]	2623 [106:37.2624 [106:37.4]	2625 [106:38.4]
Int [v]	(((lacht)))		[ja=a]	[ja ja]
Malgorzata [v]	[JA ((lacht))]<<schmunzelt>!AB! und[zu/		denke ich das so\>	[meine/]

[1539]

	2626 [106:39.0]
Malgorzata [v]	<<all>MEIne bekannte/ hat mich so geSAGT> (0.5) hm↑ <<acc>dann kriegt

[1540]

	..
Malgorzata [v]	die !JOB!/ dann> (0.28) <<schmunzelt>deine=denDANken\> (0.42) kommt/

[1541]

	2627 [106:46.3]
Int [v]	[ja=a (1.36) ja=a (1.56) ja=a]
Malgorzata [v]	in andere RIChtung\[<<f;len>ne\ das GEHT/ nicht/> <<pp>(m:0.7)=ja das

[1542]

	2628 [106:50.4]
Int [v]	
Malgorzata [v]	geht/ das geht/>] (0.7) <<flüstert>das geht> (~H:0.58) <<p>es GEHT um

[1543]

	..
Malgorzata [v]	sicherheit/ und falls jemand (0.3) (m:0.36)=SCHON\ (0.9) (~H:0.36) diese

[1544]

	2629 [106:58.52630 [106:59.1]	2631 [107:00.2632 [107:01.0]
Int [v]	[hm=hm]	hm=hm
Malgorzata [v]	sicherheit/ !FÜHLT!> [un=man]!STEHT! auf dem beine\	<<pp>dann

[1545]

	2633 [107:03.4]	2634 [107:04.2]
Int [v]	hm=hm hm=hm	
Malgorzata [v]	schon/ (0.62) kann man ALles machen>	<<pp>das hat schon/

[1546]

	..
Malgorzata [v]	ein POver/=und äh ein KRAFT und kann man SAgen okay sind heute

[1547]

	2635 [107:12.2636 [107:13.3]
Int [v]	[hm=hm]
Malgorzata [v]	schlechte (~H:0.7) tage (äh:0.42)=(m:0.4)> TAge/ hab [ich] (hm:0.84)

[1548]

Malgorzata [v] IMmer\ (~H:0.52) (äh:0.46)=(n:0.58) (1.12) <<f>immer eine ein !BAU!=in

[1549]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] meine(m:1.02) meinem bein/> [!NE!ben meinem bein/] (~H:0.4) und des alles

[1550]

Malgorzata [v] geht SCHWER↑ (0.68) ((schnalzt)) aber DANN äh kann man schon sagen/

[1551]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] (0.34) <<p>ja/=aber kommen auch die diese GUte/(0.28) tagen/>

[1552]

Int [v] hm=hm  
Malgorzata [v] <<pp>und=(hm:0.7)> (0.62) wie/ IMmer\ <<p>POlen=das war auch/

[1553]

Int [v] ja=a [hm=hm]  
Malgorzata [v] so/> (1.48) ABER=dann/ muss man erst das SEhen\[und] FRUher

[1554]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] das das <<acc>das war nich/ so> LEICHT[<<p>das war nich so LEICHT]

[1555]

Malgorzata [v] und NICH=jemand (~H:0.9) nich !ALLE! <<dim>leute verSTEHen\ das>

[1556]

Int [v] [hm=hm]  
Malgorzata [v] [<<p>das das]funktioNIERT ein bisschen anders/ wenn jemand ein bisschen

[1557]

<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.54) ähm> (1.72) sch=f# <<pp>nich SCHWÄcherer/ sondern (~H:0.58)
-----------------------	---

[1558]

<b>Int [v]</b>	2651 [108:00.1]
<b>Malgorzata [v]</b>	äh NICH=so\ (0.56) !STARKE!/( ähm:0.7) PSYchische\ seite hat

[1559]

<b>Int [v]</b>	2652 [108:01.1]
<b>Malgorzata [v]</b>	hm=hm (~H:0.28) weil=das ich DENke\ das is ein bisschen EINFachte

[1560]

<b>Int [v]</b>	2653 [108:04.9]	2654 [108:05.8]
<b>Malgorzata [v]</b>	[hm=hm]	EINFachste/ für die [die LEUte die/] starke PSYchische/ haben/ (~H:0.54) und

[1561]

<b>Malgorzata [v]</b>	AUCH für die leute die (~H:0.56) (hm:0.78) ((schmatzt)) DIE (0.5) di=f#
-----------------------	---

[1562]

<b>Int [v]</b>	2655 [108:14.2656 [108:14.7]
<b>Malgorzata [v]</b>	ja=a <<f>(unvers.) von dem faMILie> weil es GEHT=nich/ um die

[1563]

<b>Int [v]</b>	2657 [108:16.3]	2658 [108:17.3]	2659 [108:18.8]
<b>Malgorzata [v]</b>	[hm=hm]	[hm=hm]	freunde\[die FREUNde\ okay↑]<<t>KANN man schon hab=m/>[heute SIND]

[1564]

<b>Int [v]</b>	2660 [108:19.4]	2661 [108:20.2662 [108:20.7]	2663 [108:22.6]
<b>Malgorzata [v]</b>	hm=hm	hm=hm	morgen nicht/ !FREUND!/(0.36) <<t>es AUCH gut>[wenn am]

[1565]

<b>Int [v]</b>	2664 [108:23.4]	2665 [108:25.6]2666 [108:26.3]
<b>Malgorzata [v]</b>	[hm=hm]	ANfang mindesten(s:0.3) er hilft/ [(~H:0.7)] WENN=da(s:0.4)=t (ähm:0.94) äh

[1566]

	2667 [108:29.2668 [108:29.9]	2669 [108:30.2670 [108:31.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	betoNIERT ist[dann ist]<<f>NOCH besser/]	da(nn:0.4) <<dim>diese

[1567]

	2671 [108:36.0]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]
<b>Malgorzata [v]</b>	perSON\ ist neben mir/ wenn DAS geht/> ähm durcheinANder/ [dann]

[1568]

	2672 [108:36.9]
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.96) <<f>dann IS no(ch:0.94)/> (äh:0.6)=etwas dieses große/ große/

[1569]

	2673 [108:42.2674 [108:43.2]
<b>Int [v]</b>	hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	FRAgezeichen !WIE!/ soll das WEIter (0.38) äh <<p>mit dem

[1570]

	2675 [108:47.2]	2676 [108:48.2]
<b>Int [v]</b>	[ja=a ja=a]	
<b>Malgorzata [v]</b>	EINsamkeit gehen> [ja/ ABER/](0.76) <<f>falls jemand/=hat dieses	

[1571]

	2677 [108:51.5]	2678 [108:53.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	SPRUNG=schon geHABT/>[zu dem !LE!ben und kann man] schon sehen/	

[1572]

	2679 [108:55.7]	2680 [108:58.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm (1.16) hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	(~H:0.34) ja ich gehe zu# ins KIno/> [als ich=äh LUST\ habe/] zum konzERT	

[1573]

	2681 [109:00.6]	2682 [109:01.1]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	oder so\ ich !LEBE!/ einfach [(~H:0.52)]dann DIEses (hm:1.88) <<f>KLEIne	

[1574]

	2683 [109:05.3]	2684 [109:06.3]
<b>Int [v]</b>	[hm=hm]	
<b>Malgorzata [v]</b>	große> problemen\[diese norMAle]<<p>probleme im LEben/ (~H:0.36)	

[1575]

	..	
<b>Int [v]</b>		[hm=hm
<b>Malgorzata [v]</b>	kann=man=schon=sagen ja oKAY/ jetzt sind diese schlechte ZEIten/>	[und

[1576]

	..	2686 [109:14.5]	2687 [109:17.0]
<b>Int [v]</b>	(0.9) hm=hm hm=hm]		!SO!
<b>Malgorzata [v]</b>	müssen wir !WAR!ten für diese/ BESseren\] (1.46) so↓ ((lacht))		

[1577]

	2688 [109:17.2689 [109:18.7]	
<b>Int [v]</b>	((lacht))	
<b>Malgorzata [v]</b>	((lacht)) (0.3) <<lacht>(~H:0.4)> <<schmunzelt>ich HOFfe dass ich war	
<b>[com]</b>	Störgeräusche Mikrophon	

[1578]

	..	2690 [109:25.2]
<b>Int [v]</b>		das war SUpEr
<b>Malgorzata [v]</b>	NICH=!SO!> (hm:1.4) <<all>hab ich nich so viel geLABert>	
<b>[com]</b>		laute

[1579]

	..	2691 [109:28.7]
<b>Int [v]</b>	(0.8) ich sach erst mal DANke und mach das AUS/	
<b>[com]</b>	Störgeräusche Mikrophon	